

Exija hoy nuestro Suplemento en Colores

LA NACION

AÑO XXXIX — DOMINGO 1.º DE MAYO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 15. — N.º 13 661

EDICION DE 22 PAGINAS

AGENDA	Página 20	PROVINCIAS	Página 4
CABLE	1 y 9	REDACCION	4
CLASIFICADOS	14, 15 y 18	SOCIAL	11 y 12
CRONICA	1, 2 y 3	TEATROS	20 y 21
DEPORTES	12, 13, 17 y 19	TURF	11 y 12
MAGAZINE	22	SUPLEMENTO DOMINICAL	11 y 12
POLICIA	10	SUPLEMENTO DOMINICAL	11 y 12
POLITICA	3	CAL	Páginas 1 al XII

TIEMPO PARA SANTIAGO:
TENDENCIA A MEJORAR
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 18,3 grados C. a las 14 horas 40 minutos.
MINIMA: 8,3 grados C. a las 4 horas.
El Sol saldrá a las 7 horas 16 minutos, y se pondrá a las 18 horas 3 minutos.— La Luna saldrá a las 15 horas 2 minutos, y se pondrá a las 3 horas 15 minutos del día 2.
FASE: Luna llena el 8.

DIA DEL TRABAJO



El junco, sobre el que se fragua a duros golpes la vida y prosperidad de Chile, se levanta en este 1.º de Mayo como símbolo del esfuerzo creador de nuestros trabajadores, como encarnación de su jerarquía y nobleza.
La nación exige de cada uno de sus hijos la entrega total de sus energías, de sus entusiasmos y de la intimidad de su alma, para erguirse como señora en la vida de esta parte del Continente... Y el "Día del Trabajo" representa la esencia de sus afanes en esta brega incansable.
El martirologio de Chicago, por una jornada de trabajo más humana, también orientó la lucha que sostuvieron los obreros de esta tierra, que parece

dura para entregar sus riquezas, pero que se vuelve generosa cuando la herramienta abre el surco o encuentra la esquivia veta de sus entrañas.
Nuestra celebración del 1.º de Mayo fue y sigue siendo rebelde, como rebeldes fueron Lautaro, Manuel Rodríguez o Recabarren... Nuestras masas trabajadoras van buscando el verdadero derrotado que le señala su destino. Y en esta búsqueda incesante está sintetizada la lucha que destruyó muchas barricadas.
Si bien nuestra lucha social dejó rojas huellas de vidas obreras en sus páginas, la celebración del Día del Trabajo tiene hoy mucho de un recuento

de lo bastante que se ha avanzado hacia la meta de una exacta justicia social. Y a la prosecución de este avance están hoy entregados los hombres que tienen en sus manos el porvenir de Chile... Un Código del Trabajo y toda una legislación social operante —en la que se destacan el sueldo mínimo campesino y la asignación familiar e indemnización por años de servicios para los obreros— dicen mucho más que la más fogosa oratoria.
Esta celebración del 1.º de Mayo, en la que participa hoy la totalidad de los trabajadores chilenos, es un alto en la jornada, un paréntesis necesario para continuar de nuevo en esta brega cotidiana.

EN LA PLAZA DE LOS ARTESANOS SE REUNIRA LA CUT

La Central Única de Trabajadores, que preside Clotario Blest, ha llamado para una concentración pública, que se realizará hoy, a las 10 horas, en la Plaza de los Artesanos.
Desde la Estación Central, Avenida Matta con Arturo Prat, Plaza Baquedano y Plaza Chacabuco, partirán las columnas que participarán en esta manifestación, de acuerdo con las instrucciones impartidas por el Consejo Provincial de esta central gremial.
Los organizadores han dado instrucciones a los manifestantes para que mantengan el orden en sus columnas, y a no provocar ni insultar, como tam-

MINISTRO TARUD DESTACO LABOR DE SU PERSONAL

El personal superior del Ministerio de Economía ofreció ayer a mediados de la tarde, en la casa del señor Rafael Tarud, un vino de honor, con motivo de su cumpleaños. El homenajeado pronunció en este acto algunas frases, agradeciendo el gesto de sus subalternos y destacando los méritos del personal del Ministerio de Economía, que no ahorra sacrificios para el mejor cumplimiento de su esforzada labor.
poco contestar gritos que no sean otros que lo relacionados con el acto.

Miles de obreros celebran hoy el Día del Trabajo en la Plaza Constitución

Rendirán homenaje a mártires de Chicago

Miles de trabajadores, que marcharán en cinco columnas hacia la Plaza de la Constitución, rendirán hoy un homenaje a los mártires de Chicago, y abordarán importantes problemas relacionados con las aspiraciones de empleados y obreros. Esta concentración, destinada a alcanzar relieves extraordinarios, será presenciada por el Primer Mandatario General don Carlos Ibáñez del Campo, desde uno de los balcones del Palacio Presidencial.
Hasta el momento, el acto popular cuenta con la adhesión de más de quinientas organizaciones, sindicatos, asociaciones, federaciones, comités, comités, sociedades y consejos que agrupan a miles de trabajadores, los que con la totalidad de sus efectivos y estandartes, letreros, banderas y cartelones, se reunirán en cinco puntos de Santiago, para luego marchar hacia la Plaza de la Constitución y participar en esta manifestación que se iniciará a las 10 horas.
Para asistir a este acto se concentrarán en Teatinos con Santo Domingo, los sindicatos y asociaciones procedentes de Renca, Gruta, Población de Juan Antonio Ríos y Barrio El Salto.

En Agustinas con Almirante Barroso los gremios y sindicatos de las Comunas de Barrancas, Quinta Normal y Población Lo Franco.

En Avenida Bernardo O'Higgins esquina de Castro, punto de concentración para las entidades que vienen desde Las Rejas, Pila del Ganso, Los Ceñillos, Población Buena, Población Pedro Aguirre Cerda y Estación Central.
En Avenida Bulnes será el punto de reunión de los sindicatos, gremios y juntas vecinales procedentes de la Gran Avenida, La Cisterna, S. Miguel, Poblaciones Muza, Dávila Carlson Recreo, La Legua, Yarun, San Joaquín, Vicuña Mackenna y Zanjón de la Aguada.
En Avenida Ovalle se reunirán los sindicatos y gremios que vienen desde Ñuñoa, Providencia, Puente Alto, San Bernardo etc.
Las entidades gremiales adheridas a esta concentración popular se reunirán primeramente en sus sedes sociales y sindicales desde las 7 de la mañana de hoy, para ponerse en marcha hacia los puntos fijados de antemano e integrar las columnas que se dirigirán a la Plaza de la Constitución. Para la movilización de los trabajadores de la comuna alejadas de Santiago, como La Cisterna, San Bernardo, Renca y otras, se cuenta con el concurso del Co-

mité Técnico de Empresarios-Choferos de la Locomoción Colectiva, quienes facilitarán sus maquinarias para trasladar a los empleados y obreros.

LA CONCENTRACION.— La concentración comenzará a las 10 horas, con el Himno Nacional, que será ejecutado por las banderas de las organizaciones obreras adheridas a este acto organizado por la Confederación de Trabajadores Independientes de Chile.
Durante su desarrollo hablarán ocho oradores en representación de las distintas comunas del país, quienes expondrán sus problemas y rendirán un homenaje a los mártires de Chicago, que lucharon por la fijación de una jornada diaria de trabajo de ocho horas.
En la tribuna levantada en la Plaza de la Constitución tomarán colocación los dirigentes nacionales de la Confederación de Trabajadores Independientes y autoridades invitadas a esta concentración.
HOMENAJE AL PRESIDENTE IBÁÑEZ.— Los organizadores de este movimiento popular invitaron al Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez del Campo, a presenciar el desarrollo de su concentración.
En ella se rendirá un homenaje al Primer Mandatario, ya que el Decreto que estableció el desarrollo de su concentración.

ba, como feriado oficial, lleva la firma del Presidente Ibáñez.

Igualmente los oradores se referirán a las iniciativas sociales, destinadas a favorecer a los empleados y obreros, dictadas durante la anterior y la actual Administración del Presidente Ibáñez, como el Código del Trabajo, salario mínimo campesino, asignación familiar e indemnización por años de servicios para los obreros, plan habitacional y a su proyecto, recién enviado al Congreso que establece el sueldo vital obrero, reajustable, en la misma forma que el de los empleados particulares.
ADHESION DEL MNI.— La asamblea de la primera comuna, del Movimiento Nacional Independiente entregó ayer una declaración, en la cual adhirió al recuerdo de los mártires de Chicago, y expresó:
"Que estamos de parte de los débiles contra el egoísmo de los fuertes;
"Que estamos con las reivindicaciones populares más sentidas;
"Que estamos por la unidad de los trabajadores y contra todo tutelaje político."
"Y que estamos en torno a los sanos propósitos de S. E. el Presidente de la República. Sólo en esta forma podremos reanudar días para nuestra patria".

En pleno desarrollo Plan Trienal de Habitaciones del Seguro Social

En pleno desarrollo se encuentra el Plan Trienal de Habitaciones del Seguro Social, según lo demuestran los consejeros y jefes de la institución, después de visitar diferentes partes del país, con el objeto de considerar las propuestas de terrenos y compras de futuras poblaciones para sus imponentes.
En la última sesión de Consejo se acordó ampliar la cuota de casas y construir pobla-

ciones para obreros asegurados en las localidades de Til-Til, San Francisco de Mostaza, Puñón y Villa Alegre.
POBLACION EN SAN BERNARDO.— Frente al agudo problema habitacional que afecta a los asegurados de la ley 10.383 en San Bernardo, se consideró la necesidad de activar la construcción de una gran población obrera, para cuyo objeto se facultó al Director General del Seguro Social para adquirir los terrenos ubicados en Avenida Balmaceda en la prolongación de la calle Urmeneta, y destinárselos a tal fin en conformidad con el plan habitacional, ya que cuenta con pavimento, luz eléctrica, agua potable y alcantarillado, además de ser un terreno plano y apto.

AYER FUE CLAUSURADA LA "SEMANA DEL JAPON"

Con el acto de clausura de la "Semana Japonesa", en la Escuela Hogar No 1, que lleva el nombre de ese país amigo, se puso término al programa con diversas instituciones, celebraron la Fiesta Nacional de Japón en el aniversario del Nacimiento de S. M., el Emperador Hirohito.
Los actos oficiales culminaron el día 29, con la recepción oficial que ofreció en los elegantes salones de la Legación, el Ministro, Excmo. señor Narita. A esta brillante fiesta social concurren Ministros de Estado, S. E. Monseñor Caro, miembros del Cuerpo Judicial, el Decano del Cuerpo Diplomático, Monseñor Sebastiano Baggio, Embajadores, dirigentes políticos y altos Jefes de las Fuerzas Armadas.

HOY NO HABRA MOVILIZACION

En las primeras horas de hoy fueron suspendidos los servicios de movilización colectiva particular, y los de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.
Los sindicatos de las respectivas Empresas, después de concurrir a asambleas acordaron asociarse a las festividades del "Día del Trabajo", paralizándose sus labores las que serán reanudadas a las 24 horas de hoy.

"Los Tiempos" continuarán apareciendo normalmente

Resueltas las dificultades técnicas, "Los Tiempos" continuarán apareciendo normalmente, en la forma acostumbrada.
Ha asumido la dirección de ese diario el señor César Guzmán Castro, ex Gerente de nuestra Empresa Periodística. La subdirección de "Los Tiempos" se ha confiado al señor Lautaro Ojeda, ex Director de Associated Press y actual Director de la revista "Occidente".

En honor de un antiguo consejero



El presidente del Consejo de la Caja de Ahorros de Empleados Públicos, señor Luis E. Silva Briones, ha sido muy condecorado al cumplir 45 años como consejero de esta prestigiosa institución fundada por el señor Sr. Aravena...

LA VENTA DE DEPARTAMENTOS ES LA UNICA SOLUCION AL PROBLEMA DE LOS IMPONENTES

Proyecto de Ley del Ministro J. Aravena tiene carácter de urgencia

En presencia de algunas publicaciones de prensa que han tratado últimamente de responsabilizar al Ministro de Salud Pública, don Jorge Aravena Carrasco, de no dar una justa y adecuada solución al problema del arriendo de departamentos de las Cajas de Previsión, este Secretario de Estado entregó la siguiente declaración:

Exposición sobre la Isla de Pascua



Los valores culturales de la Isla de Pascua fueron dados a conocer en la exposición realizada en la Casa de la Cultura. A través de charlas de la lejana isla; proyecciones cinematográficas y grabaciones hechas en Hapa-Nui...

Este proyecto de ley es el único que podrá poner fin a los hechos denunciados en relación con los arrendamientos de estos departamentos. Personalmente considero que los imponentes tienen absoluta razón cuando piden para ellos la entrega en arriendo de estos departamentos...

CONCIERTOS SINFONICOS PARA ESCOLARES HABRA EN EL TEATRO MUNICIPAL

El próximo martes, a las 15 horas, en el Teatro Municipal se iniciará la temporada de conciertos sinfónicos para escolares, que organizó el Subsecretario de Extensión Musical de la Universidad de Chile...

Isleños de Pascua gozan de mismas libertades que los continentales

El Ministerio de Defensa, por intermedio de la Cancillería, ha dado respuesta a diversos artículos de prensa extranjera, en que se hace mención a los habitantes de la Isla de Pascua sometidos a un trato incompatible con la dignidad humana...

COOPERACION DEL PUBLICO PIDE EL COMITE FEMENINO CONTRA EL CANCER

El Comité Femenino Contra el Cáncer inició sus labores de este año con un té-estación en la residencia de su presidenta, Sra. Teresa Guerra de De la Fuente...

contribuirán este año al mantenimiento de este consultorio. El nuevo directorio quedó constituido en la siguiente forma: Presidenta, Sra. Teresa Guerra de De la Fuente...

Nueva sede para el Teatro de Ensayo



En el grabado, el Rector de la Universidad Católica y Arzobispo de Concepcion, Monseñor Alfredo Silva Carvallo, pronuncia algunas palabras antes de la bendición de la Casa Propia del Teatro de Ensayo...

Experto chileno en Higiene va a México

Señor HERNAN ALEI DE LA FUENTE, Jefe del Departamento de Higiene Ambiental de la II Zona (Antofagasta), del Servicio Nacional de Salud, que ayer se dirigió a México...

SU CASA PROPIA INAUGURO AYER EL TEATRO DE ENSAYO

El Universitario Teatro de Ensayo cuenta desde ayer con su casa propia. Está ubicada en Latorre 90 y cuenta con una serie de adelantos y comodidades que permitirán a la entidad alcanzar un grado de mayor progreso en el arte escénico...

PLANTA PANIFICADORA PARA LA PENITENCIARIA

El Ministerio de Justicia solicitó al Departamento Técnico de las Naciones Unidas la instalación de una planta panificadora en la Penitenciaría de Santiago...

EN EL INST. CHILENO MEXICANO DE CULTURA

Presidido por don Guillermo Casadilla y actuando de secretario el titular don Agustín Billa Garrido, sesionó el directorio del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura...

Ingenieros comerciales eligieron su directiva

Recientemente finalizaron las elecciones para renovar el Directorio de la Asociación de Ingenieros Comerciales. Resultó elegido presidente don Jorge Gamio...

ESCUELA DE ENFERMERAS

Por no haber obtenido el quórum exigido por la ley, citase por segunda vez a Asamblea General Ordinaria del Colegio de Enfermeras de Chile...

Asociación de Ingenieros celebra mañana asamblea

Mañana, a las 15 horas, se celebrará la Asamblea General Anual de la Asociación de Ingenieros de Chile...

MUNICIPALIDAD DE QUINTA NORMAL REMATE

De animales y especies retiradas de uso y decomisadas por el Juzgado de Policía Local. De acuerdo con lo decretado por esta Alcaldía el MARTES 3 DE MAYO...

CHEQUES LETRAS PAGARES ESCRITURAS. Cobramos sin ningún gasto para el cliente. Personal especializado, rápidos y seriedad. Huérfanos 1175 - Of. 504 Teléfono 61802

VISTASE CORRECTO SIN PAGAR EL LUJO MOISES JARA. Especialista en vestidos difíciles, ofrece a Ud. Herburas finas \$ 3.800 SAN ANTONIO 15 (ALTO) FONO 84563

PANTALONES VESTONES. American Pants. 1.095 REPRESENTANTES de American Pants a E.L.U. \$ 3.095 MONEDA 954

¿CUAL SERA LA SORPRESA HUMORISTICA DEL AÑO? MARTINGALA, La Desideria, MORTICORENA, Firulete, Dona MARTINA, Elena Moreno, MARTINETE, Lucho Souza, MARTIRIO, David Acevedo, Don MARTINIANO, C. Beecher. LIBERTOS, Juan del Tono. MONTAJE MUSICAL: Juan del Bombo. Trio Vocal Armonía. Orquesta Pedro Masías. Y un gran conjunto de artistas en el más alegre PROGRAMA COMICO

CASINO MARTINI EN RADIO CORPORACION con RADIO CRISTOBAL COLON, de Valparaíso. TODOS LOS MARTES, JUEVES Y SABADOS, DESDE PASADO MAÑANA MARTES 3 DE MAYO

DESDE AYER RIGE NUEVO PRECIO PARA EL AZUCAR

El Ministerio de Economía dictó ayer el decreto que fija los nuevos precios a los distintos tipos de azúcar y que entraron en vigencia de inmediato. Los precios al detalle son los siguientes: Azúcar de pan, 21 pesos kilo; azúcar granulada, 20 pesos kilo; azúcar refinada, 19 pesos 20 centavos el kilo.

VENDO RAPIDO POR APURO BANCARIO PRECIOSA RESIDENCIA DE LUJO, HECHA A TODO COSTO

GARAGE, DOS TELEFONOS, CALEFACCION CENTRAL Y CENTRAL DE AGUA CALIENTE ENTREGA INMEDIATA FONOS 93850-92018



CONFERENCIA SOBRE LA NU — Elogiosos comentarios mereció la conferencia que, sobre sus impresiones de las Naciones Unidas, ofreció el diputado Anibal Zúñiga en la Asamblea Agrario-laborista de Providencia, el viernes pasado. El señor Zúñiga, quien formó parte de la delegación chilena a la Asamblea General de la NU, resumió la labor que desarrolla este máximo organismo nacional, y refirió la actuación que allí les cupo a los representantes nacionales. Al efecto, ofreció grabaciones en cinta magnética sobre los debates de la Asamblea y las intervenciones de nuestros delegados. Después de esta conferencia, y luego de un vino de honor, que se ofreció al diputado señor Zúñiga y miembros de la Junta Ejecutiva del PAL, la Asamblea de Providencia continuó su foro sobre política interna del Partido, y problemas nacionales, el que se prolongó hasta las 5 horas de ayer. Para el jueves próximo han sido invitados los Ministros de Agricultura y de Economía, señores Roberto Infante y Rafael Tarud, quienes expondrán la labor que les ha correspondido desarrollar en esas Secretarías de Estado. En el grabado, el diputado Zúñiga, de pie, durante su conferencia. A su izquierda aparece el vicepresidente de la Asamblea de Providencia, señor Augusto Anguita, y a su derecha, el presidente de la misma, señor Valentín Mayerholz. Al centro, entre varios dirigentes, el Secretario General del PAL, señor Ricardo Dávila Basterria.

CUENTA POLITICA RINDIO BOSSAY A LA JUNTA RADICAL

Hasta avanzada la noche, continuaba hoy el desarrollo de la reunión de la Junta Central Radical convocada para pronunciarse sobre diversos asuntos de la política del momento. Las deliberaciones se centralizaron, principalmente, en torno a la cuenta política del presidente del partido, senador Luis Bossay, y respecto de la formación de un bloque de izquierda. También se trató lo

NUEVAS CRUCISTAS JURARÁN EL MARTES

Más de 100 mujeres jurarán el martes próximo, como miembros de la Defensa Crucista. El acto será presidido por la señora María de la Cruz, y por el presidente de la Unión Nacional Laborista, diputado Galvarino Rivera. Con el objeto de realzar la ceremonia del juramento, la Defensa Crucista cita a todas sus asociadas para el día señalado, a las 19 horas, en Catedral 12°.



La condecoración de la Cruz "Pro Ecclesia et Pontifice" que el Santo Padre ha otorgado a la Excm. señora Graciela Letelier de Ibañez, es la más alta distinción honorífica que la Santa Sede concede a señoras (las cuales no pueden pertenecer a las Órdenes Eclesiásticas Pontificias, reservadas a los caballeros). El pergamino que acompaña dicha condecoración dice lo siguiente: "Plus XII Pontifex Maximus augustae Crucis insignis pro Ecclesia et Pontifice eximiam penitentibus operam praecipue constitutum Exc. mae D. nae Graciae Letelier de Ibañez decernere ac diligenti dignatus est, eidem pariter facultatem faciendi sese hoc ornamento decorandi". Ex Aedibus Vaticanis, die 9 martii 1935. F. do Carolus Grano, Substitutus Secretariae Status.

Primera Dama agradece condecoración que le fue otorgada por Su Santidad Pio XII

Fijada la fecha para entregar distinción

El Nuncio Apostólico de Su Santidad Pio XII, Monsiñor Sebastiano Baggio, comunicó oficialmente el martes último a la esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibañez, que el Sumo Pontífice había acordado concederle la más alta condecoración que entrega el Vaticano a las mujeres.



Señora Graciela Letelier de Ibañez. Recibirá una alta distinción otorgada por el Sumo Pontífice.

Por su parte, el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Osvaldo Koch, envió, con fecha de ayer, una nota al Nuncio, agradeciendo en nombre de la Primera Dama, la distinción acordada y aceptando la fecha de entrega de la condecoración.

La nota dice: "Excelentísimo señor Nuncio: Temo el honor de acusar recibo a Vuestra Excelencia Reverendísima, de su stentis nota No 2481, de fecha 26 de abril en curso, mediante la cual se sirve comunicarme que el Augusto Pontífice ha tenido a bien otorgar la Cruz "Pro Ecclesia et Pontifice" a la señora doña Graciela Letelier de Ibañez, esposa de Su Excelencia el Presidente de la República.

En respuesta, cúmplame expresar a Vuestra Excelencia Reverendísima, que tan pronto como llegó a mis manos la referida nota, le puse en conocimiento de la señora de Ibañez, quien, vivamente emocionada por la elevada distinción de que se la hacía objeto, me pidió rogar a Vuestra Excelencia Reverendísima tuviera a bien transmitir a Su Santidad, con profundo y filial reconocimiento.

La señora de Ibañez tendrá el placer de recibir la Cruz "Pro Ecclesia et Pontifice" el próximo jueves 5 de mayo, a las 11 de la mañana, en el palacio de la Moneda, para los efectos de la imposición de la respectiva insignia, de acuerdo con los deseos de Vuestra Excelencia Reverendísima.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar a Vuestra Excelencia Reverendísima las seguridades de mi más alta y distinguida consideración.— Osvaldo Koch".

GABINETE DE FISICA OBSERQUIO ESPAÑA A PLANTEL CHILENO

Nuestra Embajada en Madrid comunicó a la Cancillería, que con ocasión del viaje del Ministro Oscar Herferra a España, el Gobierno del General Franco ha obsequiado a un establecimiento educacional de Chile, un completísimo gabinete de Física, con todos los adelantos necesarios para un curso avanzado.

ENTREGA DE PREMIOS EN SALON DE ARTES PLASTICAS DE LOS MEDICOS

El Comité Organizador del VII Salón de Artes Plásticas de los Médicos, que se exhibe en el local del Club Deportivo de la Universidad de Chile, en calle Santa Lucía N.º 240, dio a conocer la lista oficial de los premiados en ese prestigioso certamen.

El Jurado de Pintura, Escultura y Dibujo, que estuvo constituido por las siguientes personas, señores Isela Cabezon, Pascual Gambino y el doctor Humberto Recchione, decidió conceder los siguientes premios:

En Pintura: 1.º premio, medalla de oro, al Dr. Max Rosset, que envió 3 óleos; 2.º premio, medalla de plata, a la Dra. Elcira Philicart, que envió cuatro temas; 3.º premio, mención honrosa, al Dr. J. León, por el conjunto de sus trabajos.

Concierto habrá mañana en la sala "V. Letelier"

Mañana a las 19 horas se efectuará en la Sala Valentín Letelier, Huérfanos 1117, tercer piso, el primer Concierto Comendado de una serie cuyo desarrollo alcanza hasta fines de año, bajo los auspicios del Departamento de Extensión Cultural y el Instituto de Extensión Musical. El primer programa está destinado a iniciar un ciclo sobre la "Historia de la Sonata para Flauta y Piano", cuyos intérpretes son Esteban Eitler, flauta, y Free Focke, piano. Los comentarios analíticos e históricos están a cargo de Esteban Eitler.

El programa con que se iniciarán estos Conciertos Comendados, mañana, es el siguiente: Haendel, Sonata en La Menor; Bach, Sonata en Mi Bemol Mayor; Haydn, Sonata en Sol Mayor; Beethoven, Sonata en Si Bemol.

En los Conciertos Comendados posteriores, los lunes de cada semana, actuarán también el Cuarteto de Cuerdas del Instituto de Extensión Musical y del Conservatorio, conjuntos independientes y solistas nacionales y extranjeros.

"Gran Premio en Fotografía"



El Dr. Ernesto Frias junto a su artística fotografía de el "Trisomio de Keymer", obra artística con la cual obtuvo el "Gran Premio Médico, que fue clausurado anoche en un concurrido acto.

PROYECTO DE JUBILACION A LOS 35 AÑOS PRESENTARA RECARBARRÉN

El Ministerio de Hacienda informó ayer que el Ministro señor Sergio Recabarren se encuentra actualmente trabajando en los proyectos de ley que reforman los reglamentos de la Previsión Social, en el que se consulta —entre otras medidas— el aumento de los años de trabajos necesarios para jubilar, a los 35 años. También se suprime la Caja de Previsión de los Ferrocarriles, y la institución pasará a formar parte del Departamento de Bienestar de la Empresa.

Asimismo, se informó que se está dando término al proyecto por el cual se reestructura la Administración Pública. **LEY TRIBUTARIA.** — Se anunció en el Ministerio de Hacienda que debido a que se encuentra ausente de la capital el Primer Mandatario ayer no fue firmado, por S. E. el proyecto de la nueva Ley de Previsión Social que iba a ser enviado al Congreso, por lo siguiente, éste será remitido a la Cámara de Diputados el lunes o martes próximos.

VENDO A LA MEJOR OFERTA 2 SITIOS DE 20 x 50

- ESPECIAL PARA FORMAR SU QUINTA FRUTAL.
- CERRADO CON PANDERETA DE PRIMERA CLASE.
- ENTREGA INMEDIATA, LISTOS PARA CONSTRUIR.
- AGUA LUZ Y PAVIMENTO YA EJECUTADO.
- DEFENSA SUS PESOS DE LA INFLACION.
- TITULOS, EN EL BANCO SUD AMERICANO.
- VENDE SU DUESO, SIN COMISION.
- BUSES Y EXPRESOS LO DEJAN EN EL MISMO TERRENO.
- PRECIO: \$ 350.— EL METRO.
- VALOR DE LA URBANIZACION ACTUALMENTE: \$ 700.— M2.
- UBICACION: BARRIO ALTO, RODEADO DE CONSTRUCCIONES MODERNAS.

TRATAR: **BANDERA 465 — OFICINA 306**

NINGUN TRABAJADOR DEBERA ESTAR AUSENTE HOY A LAS 10 HORAS EN LA PLAZA DE LA CONSTITUCION!

Los propios obreros darán a conocer públicamente sus problemas y sus aspiraciones, en 10 puntos fundamentales:

1. o—Salario vital obrero.	6. o—Reforma del Código del Trabajo.
2. o—Escala móvil de salarios.	7. o—Salario familiar uniforme para obreros y empleados.
3. o—Estabilización de precios de artículos de primera necesidad.	8. o—Contra la carestía de la vida.
4. o—Reforma agraria.	9. o—Cárcel inmutable para los especuladores.
5. o—Semana corrida para los campesinos.	10. o—No más lanzamientos.

La Confederación de Trabajadores Independientes invita a todos los hombres y mujeres, que conocen en carne propia el alcance de estos problemas y aspiraciones, a concentrarse a las 10 de la mañana de hoy en la Plaza de la Constitución.

Sobre el recuerdo de los Mártires del Trabajo, hoy, 1.º de Mayo, surge la consigna de los trabajadores independientes, que desean un destino mejor para el pueblo de Chile, lejos de la politiquería y de las consignas marxistas.

OBRERO, EMPLEADO: NO DEJES DE ASISTIR A ESTA MAGNA CONCENTRACION PARA CONOCER, FRANCAMENTE, LOS PROBLEMAS QUE AFECTAN A LAS MASAS LABORIOSAS.

A mal tiempo... buen ABRIGO

ABRIGOS para hombres, hechos con ricos paños de pura lana, varios colores, diversidad de fantasías, totalmente forrados con rayón **\$ 7.200.--**

TRINCHERAS para hombres, confeccionadas con excelente gabardina de algodón, totalmente forradas con género **\$ 6.900.--**

MAGNIFICOS abrigos, imitación Pelo de Camello, en colores beige, vicuña, azul marino, gris y plomo oscuro; buenos forros de rayón. Modelos cruzados y derechos **\$ 13.900.--**

FINISIMOS ABRIGOS, PELO DE CAMELLO, hechos totalmente a mano, modelos cruzados y rectos, colores azul marino, vicuña, gris oscuro, plomo y beige. Enteramente forrados **\$ 17.500.--**

Puntada a puntada manos de hábiles artesanos crean el estilo incomparable de los modernos abrigos de

VENDE MAS **CASA GARCIA** Y MAS BARATO

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

La casa del crimen

1.º de Mayo
LOS trabajadores del mundo entero conmemoran hoy el heroico sacrificio de Chicago...

EN la cambiante y extensa Alameda de las Delicias podríamos hacer un estudio de la sociedad santiaguina...

derramemos lágrimas de codicia. La casa de doña Zola pertenecía al que fue su padre...

salida del criminal para que realizara su horrendo propósito. La verdad se abrió paso...

PANORAMA

TAXIS

Hubo un tiempo en que los choferes de taxi inspiraron una piedad colectiva...



Cartas al Director

Los discursos y la opinión un ciudadano

Señor Director: En la versión extractada de la sesión ordinaria del H. Senado...

Posteriormente, el día 28, he leído en el mismo periódico, el discurso del senador don Ulises Correa...

¿Qué entiende el senador Rettig, por cuerpo armado? Hago esta pregunta, pues la disposición constitucional...

¿Acaso eso no era deliberación? ¿Acaso, por el hecho de ser un Gobierno radical...

Este reglamento está en plena vigencia. El reglamento de disciplina de la Fuerza Aérea...

Y que conste, señor Director, que estos D.S. llevan la firma del Excmo. señor Alessandri...

Después de lo anterior, no soy yo, sino que la nación entera, en su calidad de juez impar-

didado —lo que ha convertido en letra muerta todos sus juramentos...

¿Qué entiende el senador Correa por conducta regular? Afirma que una reunión de la mayoría...

En consecuencia, la Oposición, que volverá a unirse en Valparaíso...

Confusión Alrededor del SIN REMEDIO. El diputado vacante en Valparaíso...

En nuestro país, los trabajadores han logrado conquistas de singular jerarquía desde el punto de vista social y económico...

El desarrollo gremial de nuestro país cobró gran impulso durante la primera Administración del General Ibáñez...

El Presidente Ibáñez, en cumplimiento del programa nacional y popular que lo exaltara a la Primera Magistratura...

En estos mismos días, el Gobierno propondrá sustanciales y beneficiosas reformas al régimen de seguros sobre accidentes del trabajo...

Los trabajadores de Chile han recibido con manifiesto regocijo la resolución adoptada por la Dirección General del Servicio de Seguro Social...

No hace muchos días, S. E. anunció al país que había resuelto impulsar la aplicación del salario vital obrero...

La sola enunciación de estos excepcionales logros obtenidos por la clase obrera...

Los propósitos del Presidente de la República, en orden a asegurar una sólida formación y perfeccionamiento profesional...

La situación presupuestaria

EL Ejecutivo ha anunciado su propósito de solicitar del Congreso Nacional una suplementación del actual Presupuesto...

Según esas fuentes, la situación actual sería aproximadamente la siguiente: Los ingresos y egresos públicos autorizados por la Ley de Presupuestos...

En el orden de los egresos, sin embargo, deben sumarse a los gastos ya autorizados por el Presupuesto...

De este modo, los \$ 91.641 millones de gastos consultados primitivamente, aumentarían a \$ 124.250 millones. El solo reajuste automático...

Observando, pues, el panorama general de nuestra situación presupuestaria, podemos concluir que ella, sin ser favorable, no es tampoco dramática...

Casas del crimen, o casas malditas hay en todas partes. En Talca, antes del terremoto...

En Madrid conocí dos. Una, en la calle de Fuencarral. La otra, en la calle de Alcalá...

En 1904 la primera revista que vi en el Follet Bergere, con Fragon, tenía el momento español en el que aparecía el marqués...

En 1904 la primera revista que vi en el Follet Bergere, con Fragon, tenía el momento español en el que aparecía el marqués...

En 1904 la primera revista que vi en el Follet Bergere, con Fragon, tenía el momento español en el que aparecía el marqués...

Ocio y trabajo

En el Día del Trabajo es bueno, para un hombre acostumbrado al ocio de las letras...

Los griegos, que eran hombres inclinados a la charla amena, cimentaron no obstante su meridiana democracia sobre el trabajo...

Sin embargo, el hombre, por esencia íntima de su constitución humana, es trabajador. El mismo mito...

No he considerado nunca al trabajo como a una maldición, me decía mi padre, después de haber prestado un servicio...

Observando, pues, el panorama general de nuestra situación presupuestaria, podemos concluir que ella, sin ser favorable, no es tampoco dramática...

Observando, pues, el panorama general de nuestra situación presupuestaria, podemos concluir que ella, sin ser favorable, no es tampoco dramática...

Observando, pues, el panorama general de nuestra situación presupuestaria, podemos concluir que ella, sin ser favorable, no es tampoco dramática...

La Tarea de los Diputados

En la Cámara Legislativa cumplió su primer trámite constitucional el proyecto del Gobierno que otorga una casa de retiro a los parlamentarios...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

En la Cámara, diputados de todos los partidos rindieron un cálido homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile...

La Semana Política

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

En el Senado, los senadores radicales Rettig y Correa, formularon curiosos alcances e interpretaciones a la disposición del artículo 72, N.º 13...

LA PREGUNTA

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

LA PREGUNTA

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

LA PREGUNTA

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...

Como el Día del Trabajo no trabaja nada de trabajo, sería conveniente contrarrestarlo con el Día del Descanso...



LA SEÑORA RAQUEL ALFONSO DE BARROS, esposa de nuestro Ministro de Defensa, es una de las más elegantes damas de nuestros salones...

Matrimonio Gutiérrez Cubillos - Alvarez Pacheco.

MATRIMONIO ALFARO LIRA - SILVA SILVA. Ayer, a las 10 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf)...

BENEFICIO DEL ROPEPO DEL PUEBLO. A beneficio de la Fundación Roper del Pueblo "Graciela Letelier de Ibañez"...

MATRIMONIO. Se ha efectuado el matrimonio de la señorita Juana Aramburu Marín con el señor Paulo Hidalgo Reyes.

MATRIMONIOS CONCERTADOS. Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Elena Mendiola...

MATRIMONIO. Se ha efectuado el matrimonio de la señorita Sonia Mancilla Maroñas con el señor Jerjes Olivarría Gallardo.

NOVEDADES DE LA MODA. ACCESORIOS PARA EL INVIERNO. PARIS. (Prensa Intercontinental). Para el invierno...

EL CALZADO. El calzado tiene a salirse de lo clásico. Christian Dior ha vuelto a poner en boga ciertos modelos inspirados en la primera mitad del siglo pasado.

CUMPLEAÑOS. Con motivo del cumpleaños del niño Raúl Silva Valdivia se ofreció un baile en su residencia de la Gran Avenida...

BAUTIZO. Ha sido bautizado en la Parroquia Santa María, Nelson José Caplick Díaz. Fueron sus padrinos, don Ricardo Poloni Herrera y la señora Edith Vergara de Poloni.

Advertisement for SHAMPOO SINALCA and DECORATEX. Includes text: 'Orgullosa de su cabellera, está gentil señorita... SHAMPOO SINALCA... DECORATEX...'



POR VOLANDA ROSS

EL REGRESO de Manuel Vega, en la Academia Chilena de la Lengua, fue un acontecimiento social y literario. Caballeros y señoras, muchas de ellas ya entradas en años...

RESIDENCIA. En calle Padre Las Casas 2207, equitativa Los Conquistadores, han fijado su residencia don Pablo Valdes Phillips y señora Alicia Arrieta de Valdes.

CRITICA DE ARTE. Exposiciones de Otta-Abarca Salón de los Médicos

Una vez más, Francisco Otta exhibe sus pinturas, grabados y dibujos en la Sala de Exposiciones del Ministerio de Educación...

Evangelio de la Dominica III, después de Pascua

San Juan, capítulo XVI, versículos 16-22. TEXTO. En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos: 'Dentro de poco, ya no me veréis...



LOS ESPOSOS NARITA, reciben el saludo del Ministro de Relaciones Exteriores, señor Osvaldo Koch, y señora Rosa Ibañez de Koch...

COMENTARIO MEDICO EN LA BBC. Durante la breve ausencia del doctor Harry Fleck, el Servicio Latinoamericano de la BBC...



SEÑORITA MARTA ITURRIGA STECK, cuyo matrimonio con el señor Alfonso Román Waldner, efectuado ayer, fue bendecido por el Padre, señor Polidoro Van Vlierberghe.

NACIMIENTOS. Ha nacido una hija de don Carlos Tagüe Velasco y de la señora Marta Montes de Tagüe.

BAUTIZOS. En la Capilla de la Clínica Santa María será bautizada hoy Carmen Verdugo, hija del Dr. Eduardo Yáñez de Constante...

PREMIERE DE 'PAN, AMOR Y FANTASIA'. IRA EN FUNCION DE BENEFICIO. A favor de las obras de Don Guanella en el Teatro Rey...

ENFERMOS. En la Clínica Santa María fue sometido a una intervención quirúrgica el Dr. José Arriola. Su estado es satisfactorio.

'Première' y desfile de modelos de tejidos de 'El Salto', a beneficio del 'Roper del Pueblo'. Durante el entreacto, las modelos Marta, Eva, Blanca y Kezia...

Advertisement for EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO. Includes text: 'SU DESTINO', 'EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO ANUNCIA', 'NUEVOS CURSOS COMENZANDO EN MAYO', 'CURSOS DE INGLES', 'TEATINOS 307 (Esq. Huérfanos)', 'SECCION COMERCIAL', 'FELPA TERCIOPELO', 'LUNARES, VERRUGAS, MANCHAS', 'CONSULTORIO MEDICO', 'MAC IVER 142 - 6.º PISO'.



ASPECTOS DE LA INAUGURACION DEL CONGRESO NACIONAL DE PESCADORES...

"TODO LO QUE SE HAGA EN FAVOR DE LOS PESCADORES SERA BENEFICIOSO AL PUEBLO"

VALPARAISO. - Ha continuado desarrollando sus labores con todo éxito el Congreso Nacional de Pescadores...

Dijo el Ministro de Agricultura, Sr. Infante, en el Congreso Nacional de este gremio...

RENOVACION DE COMISION PROV. MIXTA DE SUELDOS DE VALPARAISO

VALPARAISO. - La Comisión Provincial Mixta de Sueldos, que preside el Intendente de la provincia...

bajo a los pescadores, seguro de que de esta manera se lograrán abaratar los precios de los productos del mar...

CONFLICTOS PENDIENTES FUERON SOLUCIONADOS EN CIUDAD DE VALDIVIA

VALDIVIA. - Esta provincia carece de conflictos sindicales y gremiales, después de la solución dada ayer a los problemas pendientes...

HACIA APIA EN SAMOA NAVEGA EL "ESMERALDA"

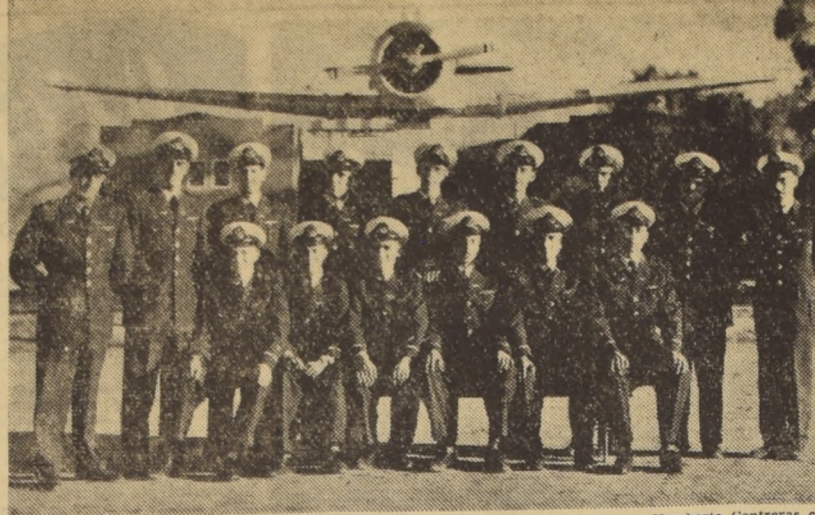
VALPARAISO. - En la actualidad el buque-escuela "Esmeralda" va navegando a la vela en demanda de las islas de Samoa...

TREN AUTOMOTOR ESTA LISTO PARA SERVICIO

VALPARAISO. - El tercer tren automotor traido desde Alemania, que hace algún tiempo, quedó listo para ser entregado al servicio...

RESTOS DEL INGENIERO P. KELDER A HAMBURGO

VALPARAISO. - Por disposición de los señores representantes de la Comisión de Huelga...



CURSO DE TIRO Y BOMBARDEO. - Bajo la dirección del comandante de grupo, don Humberto Contreras...

POSITIVOS ADELANTOS LOCALES HA LOGRADO BARRIO CHUCHUNCO

CHUCHUNCO. - El barrio Chuchunco, tan abandonado hasta hoy, va poco a poco progresando gracias a las activas gestiones de la Junta de Vecinos del sector...

POSIBILIDAD DE DECLARAR PUERTO LIBRE A MAGALLANES ESTUDIA UNA COMISION DE CAMARA DE DIPUTADOS

PUNTA ARENAS. - Un extraordinario recibimiento se tributó a los señores representantes del Poder Legislativo...

UNIVERSIDAD CATOLICA DE CHILE FACULTAD DE SAGRADA TEOLOGIA CURSOS DE CULTURA CATOLICA

CALCETINES 60 - 65 - 75 - 80 - 90 - 100 - 120 Venta mínima: una docena.

MUEBLES Orsay MUEBLES ENCHAPADOS DE ALTA CALIDAD EN TODOS LOS ESTILOS

CAJA DE CREDITO POPULAR REMATES Semana comprendida entre el 2 y el 7 de mayo de 1955

CAJA DE RETIROS Y PREVISION SOCIAL DE LOS FF. CC. DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un grupo de 25 casas económicas...

CELEBRACION DEL DIA DEL CARABINERO EN EL PUEBLO DE LA LIGUA

Estacion Entomologica inauguró ayer Ministro de Agricultura en La Cruz

SOLICITA CONCESION DEFINITIVA DE SERVICIO PUBLICO Para el establecimiento y explotación de una línea de transmisión a 66.000 volts entre Charrúa y La Laja

Señor Enrique Cáceres fue elegido presidente del PAL de Cauquenes

POLITICA SOCIAL DEL GOBERNADOR DE LONTUE MOLINA. - Interpretando los deseos de S. E. el Presidente de la República...

RELOJES SUIZOS JOYAS FINAS ARGOLLAS CASA WEISS

DIVORCIOS MESA Y GUERRERO ABOGADOS ESPECIALIZADOS

SASTRERIA JUAN JOSE JARA RECHURAS FINAS \$ 3.800.-

LA LIGUA. - Especial relieve alcanzó en esta localidad la celebración del Día del Carabiniero...

Piden fondos para las defensas del río Maito El director de Obras Portuarias del Ministerio de Obras Públicas...

Continuación. Las autoridades locales ofrecieron un almuerzo en el pueblo de La Cruz...

En su recorrido, la línea atravesará los predios de las siguientes personas, en las longitudes que se indican...

Table with 3 columns: Nombre del propietario, Nombre del predio, Longitud en metros. Lists various land parcels and owners.

Asignación Familiar Obrera

D. F. L. 245

Antes: **NADA**

1953: \$ 4.48 por carga

1954: \$ 10- por carga

Ahora:

1955: \$ 20 por carga y día trabajado

Son 4 mil millones de pesos para proteger el grupo familiar obrero.



Servicio de Seguro Social

SERVICIOS CALEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ATSA

Chiang aceptó con renuencia que USA acantone tropas en Formosa

TAIPEH, 30.— (UP).— (Por Fred Behal).— En fuente fidalgia se dijo hoy que el generalísimo Chiang Kai Shek había aceptado con renuencia un plan de los Estados Unidos para acantonar en Formosa fuerzas terrestres norteamericanas. Según el informante, Washington quiere traer a Formosa toda una división; otros círculos dicen que sólo aspira a traer una fuerza simbólica de infantería de Marina y un grupo de artillería anti-aérea del Ejército, a más de aumentar la fuerza de aviones a reacción.

Facultades para un caso de emergencia pediría Eisenhower

WASHINGTON, 30.— (UP).— El Gobierno ha decidido pedir facultades al Congreso para poder reglamentar los poderes en el caso de guerra. Una fuente informativa, digna de crédito, manifestó que el presidente Eisenhower y su Gabinete están de acuerdo en la necesidad de dar a nuestros poderes facultades para que el Poder Ejecutivo cuente con amplias facultades para declarar guerra y sueldos en caso de movilización o de un ataque atómico.

VALPARAISO (FANTASMAS) por Joaquín Edwards Bello. Temperamento paradójico, ávida curiosidad intelectual, nobilísimos sentimientos y cierta puerilidad, hacen de Joaquín Edwards Bello uno de los escritores sudamericanos mejor dotados y una de las individualidades más estratégicas y desconcertantes de nuestras letras.

OTRAS OBRAS DE LOS AUTORES QUE TIENEN EL PREMIO NACIONAL DE LITERATURA. JUANA LUERO, por Augusto D'Halmar, \$ 250.— EL NIÑO QUE SE QUEDÓ DE AMOR, por Eduardo Barrios, \$ 140.— ALZURE, de González Vera (en prensa), \$ 250.— ZURULLITA, de Mariano Latorre, \$ 120.— ULLY, de Eduardo Barrios, \$ 250.— UN JEVE RURAL, por Pedro Prado, \$ 250.— EL CRISOL, por Fernando Santiván, \$ 180.— LAS UYAS Y EL VIENTO, por Pablo Neruda, \$ 700.— TODO EL AMOR, por Pablo Neruda, \$ 600.— VIAJES, (por aparecer), \$ 250.— ESPEJO DEL PASADO, por Samuel A. Lillo, \$ 150.— LA CIUDAD INVISIBLE, por Ángel Cruchaga Santa María, \$ 150.— ANTOLOGÍA, por Gabriela Mistral, \$ 120.— CAIN ABEL Y UNA MUJER, por Daniel de la Vega, \$ 120.— REINO DE ANQUIETA, por Daniel de la Vega, \$ 120.— AUN NO SE HA PUESTO EL SOL, por Víctor Domingo Silva, \$ 180.—

LA HIJA VERTIGINOSA. Por Humberto Díaz Casanueva. RECIENTE aparece esta nueva obra del autor de "Requiem", uno de los más altos poetas americanos y de las voces más puras de nuestra lírica, \$ 140.— SIETE CUENTOS. POR LUIS DURAND. Nueva edición de esta obra que reúne las piezas de antología del más fructífero y cálido de los escritores chilenos, \$ 150.— FRONTERA. DEL MISMO AUTOR, tercera edición. Obra de una pujanza y de un vigor a la altura de la zona y de la época, constituyendo un gran cuadro mural de Chile aguerido, aventurero y pasional, \$ 450.—

ATENEA. APARECE el número 357, de marzo de este año. Con más de docecientas páginas en papel pluma, cada tomo constituye el mejor y más barato material de lectura en plaza. ATENEA aumenta cada día su prestigio como la más importante revista de ciencias, letras y artes de Latinoamérica. Este número, tras un suarado de especial interés, Precio: \$ 100. Suscripción anual \$ 900. Semestral, \$ 480.—

OTRAS NOVEDADES. LITERATURA CHILENA DE LA CONQUISTA Y DE LA COLONIA, por Miguel Ángel Vega, \$ 250.— ESTE PODEROSO RELOJ, por Camillo Pérez de Arce, \$ 350.— CARLOS PEZZA VELIZ, por Paulinus Stelingsma, Prólogo de R. A. Latham, \$ 200.—

OTRAS MUJERES EN MI VIDA. POR CARLOS PRENDEZ SALLIZ. Obra de gran éxito de venta por su lectura sentimental, fácil y atractiva, de un romanticismo de fina ley, \$ 200.—

DERECHO. Algunas obras de derecho de nuestro catálogo ALESSANDRI Y SOMARRIVA, DERECHO CIVIL, tomo II, redactado por Vodanovic, Próximo a aparecer. DERECHO AGRICOLA E INDUSTRIAL, por A. Zuloaga, \$ 350.— DERECHO DEL TRABAJO, por F. Walker Linares, \$ 350.— DERECHO ADMINISTRATIVO, por Guillermo Varas, \$ 300.— CODIGO DEL TRABAJO, por Ruiz de Gamboa y Díaz Salas. La única obra completa. Solo tomos. Precio de cada uno, \$ 500; la obra completa, \$ 2.700.— OBRAS DE MANUEL SOMARRIVA UNDURRAGA, gran jurista consulto y uno de los responsables del gran prestigio de que gozan los tratadistas chilenos en el Continente. DERECHO DE FAMILIA, \$ 500.— TRATADO DE LAS CAUCIONES, \$ 500.— LAS OBLIGACIONES Y LOS CONTRATOS ANTE LA JURISPRUDENCIA, \$ 200.— DERECHO SUCESORIO, 2 tomos, \$ 800.— GLEISER Y MALDAWSKY, prontuario de tutelas y de contratos, obra de enorme utilidad práctica, \$ 650.—

OBRAS DE AGRICULTURA. USO RACIONAL DEL SUELO, por E. H. Graham. Apasionante tratado sobre el suelo, su conservación, la ecología, el clima, la fisiografía, etc. Con más de 100 fotografías. \$ 500.— VITICULTURA Y VINIFICACION, por Manuel Rojas, \$ 450.— OBRAS DE JORGE LEON FIGUEROA. CRÍA Y EXPLOTACION DEL CERDO, \$ 380.— TRATADO DE AVICULTURA, \$ 350.— CULTIVO Y EXPLOTACION DEL OLIVO, \$ 380.— EL CULTIVO DEL CITRUS, \$ 350.—

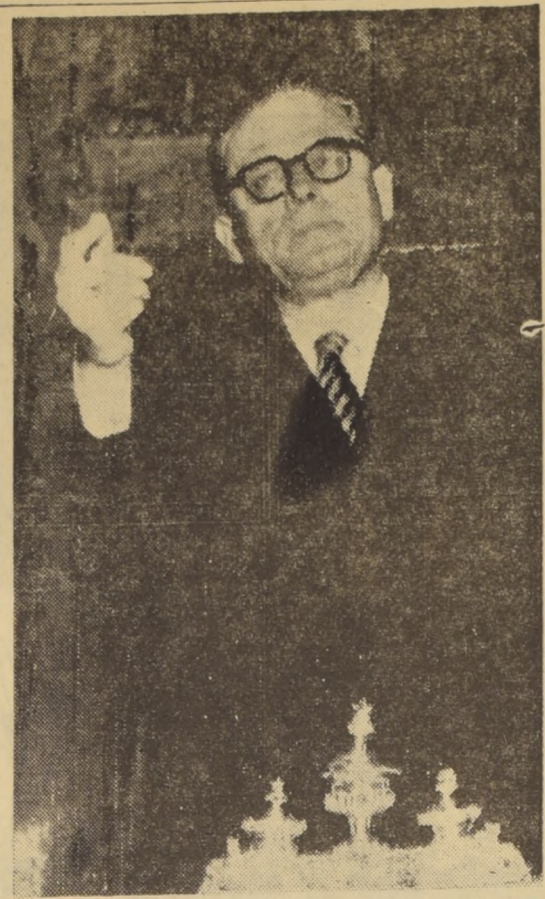
NASCIMIENTO. Casilla 2298 — Fono 32062 — San Antonio 390. Pida catálogo nuevo, gratuito. Solicite contrareembolso a los mismos precios de catálogo.

instalación de un gran número de soldados norteamericanos en Formosa. Se asegura que el mantenimiento de esta isla y de las Pescadores. Pero temen, por otra parte, que entonces los Estados Unidos ejercerían presión para que los nacionalistas se retiraran de las islas Quemoy y Matsu.

El Capitulo General de la Orden de los Carmelitas Descalzos

ROMA, 30.— (Especial).— Desde el pasado miércoles, día 27, solemnemente celebrados en el Colegio Internacional de los Padres Carmelitas Descalzos, San Pancracio, Roma, el Capítulo General Ordinario de esta Orden benedictina, con motivo de la elección de sus nuevos Superiores generales.

Este es Giovanni Gronchi, de 67 años, que ha sido elegido Presidente de la República Italiana, a pesar de la oposición ejercida en su contra por el Primer Ministro, Mario Scelba, demócrata cristiano, del ala izquierda, avanzó en las votaciones, hasta alcanzar una aplastante victoria sobre el Presidente que termina su periodo, Luigi Einaudi, de 81 años.



ROMA.— Este es Giovanni Gronchi, de 67 años, que ha sido elegido Presidente de la República Italiana, a pesar de la oposición ejercida en su contra por el Primer Ministro, Mario Scelba, demócrata cristiano, del ala izquierda, avanzó en las votaciones, hasta alcanzar una aplastante victoria sobre el Presidente que termina su periodo, Luigi Einaudi, de 81 años.

Los dos lados de la cortina de hierro

Europa está lista para la tradicional observación del Día del Trabajo, mañana Primer de Mayo, y tanto los anticomunistas como los comunistas se apresan a preparar discursos de precaución por la posibilidad de que se produzcan desórdenes.

NEHRU DESEA REUNION CHINO-AMERICANA SOBRE CUESTION DE FORMOSA

NEHU DESEAR REUNION CHINO-AMERICANA SOBRE CUESTION DE FORMOSA. NUEVA DELHI, 30.— (U. P.).— El Primer Ministro, Jawaharlal Nehru, anunció hoy al Parlamento que enviará a su máximo colaborador a Pekín, para ayudar a que se celebre una conferencia sobre Formosa entre China Comunista y Estados Unidos.

SE NECESITA TOMAR EN ARRENDAMIENTO UNA O DOS CASAS AMPLIAS PARA FUNCIONAMIENTO DE LA ESCUELA DE ALTA COSTURA

SE NECESITA TOMAR EN ARRENDAMIENTO UNA O DOS CASAS AMPLIAS PARA FUNCIONAMIENTO DE LA ESCUELA DE ALTA COSTURA. Dirigirse: Dirección General de Enseñanza Profesional, Ministerio de Educación Pública, Alameda B. O'Higgins 1371, 6.º piso, de 13 a 20 horas. EL DIRECTOR GENERAL.

Investigaciones sobre la vacuna Salk y casos de parálisis infantil

WASHINGTON, 30.— (UP).— El Dr. Jonas E. Salk y otros especialistas en poliomiositis, declararon hoy que deben continuar las inyecciones con la nueva vacuna antipoliomielítica, no obstante haberse desarrollado la enfermedad en 35 de los niños inoculados.

Los laboratorios Cutter han suspendido la distribución de su vacuna de Salk, mientras se continúan las investigaciones. Los laboratorios Cutter han suspendido la distribución de su vacuna de Salk, mientras se continúan las investigaciones.

FRANCIA Y ALEMANIA BUSCAN MEDIOS PARA ATENUAR GUERRA FRIA

BONN, 30.— (UP).— Francia y Alemania pidieron juntas esta noche una pronta Conferencia de Ginebra, para atenuar la guerra fría.

NEHRU DESEA REUNION CHINO-AMERICANA SOBRE CUESTION DE FORMOSA

NEHRU DESEAR REUNION CHINO-AMERICANA SOBRE CUESTION DE FORMOSA. NUEVA DELHI, 30.— (U. P.).— El Primer Ministro, Jawaharlal Nehru, anunció hoy al Parlamento que enviará a su máximo colaborador a Pekín, para ayudar a que se celebre una conferencia sobre Formosa entre China Comunista y Estados Unidos.

SE NECESITA TOMAR EN ARRENDAMIENTO UNA O DOS CASAS AMPLIAS PARA FUNCIONAMIENTO DE LA ESCUELA DE ALTA COSTURA

SE NECESITA TOMAR EN ARRENDAMIENTO UNA O DOS CASAS AMPLIAS PARA FUNCIONAMIENTO DE LA ESCUELA DE ALTA COSTURA. Dirigirse: Dirección General de Enseñanza Profesional, Ministerio de Educación Pública, Alameda B. O'Higgins 1371, 6.º piso, de 13 a 20 horas. EL DIRECTOR GENERAL.

LA FAMILIA. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

MERCADO LATINO. CUBA. LA HABANA, 30.— (UP).— El Consejo Nacional de Veteranos anunció que conducirá al Presidente de Colombia, general Rojas Pinilla, y a su esposa y al Canciller Evaristo Saurás, Hernández, jefe del despacho del Consejo, dijo a la Unión...

VENEZUELA. CARACAS, 30.— (UP).— Continúan esta noche las "negociaciones" del Trabajo (OTT), para buscar solución a la interrupción que sufrió la producción de petróleo, pero no hubo sesión plenaria al regresar la delegación que fue a Curazao para entrevistarse con Adrían Fernández, el delegado de la OTT que fue expulsado del país hace pocas días.

COLOMBIA. BOGOTA, 30.— (UP).— Informaciones de fuente autorizada, presentadas de Ibaque, dan a entender que Héctor Echeverry Cárdenas, director del diario liberal "Espresso", de esta ciudad, quedará pronto en libertad. Echeverry Cárdenas fue detenido en relación con una investigación sobre los brotes de violencia en la región de Villacris. En declaraciones públicas desde la cárcel, el periodista ha dicho que se ha tratado con todas las consideraciones.

ECUADOR. QUITO, 30.— (UP).— Después de 33 días de ausencia de su domicilio, en uso de licencia por enfermedad, resumió hoy sus funciones el Ministro de Relaciones Exteriores, Luis Antonio Peña-Herrera.

PERU. LIMA, 30.— (UP).— Ha entrado en vigor un contrato suscrito entre el Gobierno argentino por la firma Nicolini Hermanos, de esta ciudad, y un grupo de industriales peruanos para proveer a ese país, por el término prorrogable de tres años, de un mínimo de 80.000 toneladas anuales de carbón de la cuenca de río Santa, con un máximo de 200.000 toneladas por año, a cambio de trigo argentino para el consumo interno del Perú.

ARGENTINA. BUENOS AIRES, 30.— (UP).— La policía federal anunció la detención esta mañana del padre Emilio Moncevic, cura párroco de la Iglesia de la Merced, situado en el suburbio de Villa Bellerín, y naturalizado argentino, que se había regresado de Bolivia con un pasaporte adulterado, el que se daba su profesión, como la de capitán de mar y no de sacerdote.

BRASIL. SAO PAULO, 30.— (UP).— El ministro Sales dos Santos, presidente de la Federación Rural de Sao Paulo, declaró en una reunión de negocios que el Ministerio de Hacienda, José Maria Whitaker, piensa elevar el algodón a la tercera categoría de cambio para la exportación, lo que representaría un aumento del 14 por ciento del tipo de cambio para esa fibra.

FRANCIA Y ALEMANIA BUSCAN MEDIOS PARA ATENUAR GUERRA FRIA. En el comunicado conjunto emitido después de dos días de negociaciones, el Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, y el Ministro de Relaciones Exteriores francés, Antoine Pinay, sostienen que con la ratificación de los acuerdos de París ha llegado el momento de que las grandes potencias occidentales se entrevistan con la Unión Soviética.

IN MEMORIAM. BERTA OLAVARRIA vda. de DIAZ. Mañana lunes se cumplen 40 años del sensible fallecimiento de nuestra inolvidable madre, hermana suya y abuela, señora Berta Olavarría vda. de Díaz.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

DEFUNCIONES. Ha dejado de existir... María Arriagada vda. de Burgos efectuados el 27 del presente. Una vez más, gracias.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

La ley de reciprocidad comercial y su aplicación por los EE. UU.

WASHINGTON, 30. — (UP). — (Por Harry W. Pratta). — El informe aprobado por la mayoría de los miembros de la Comisión de Hacienda del Senado sobre el proyecto de ley de reciprocidad comercial, dice que se conc...

derán al Presidente, facultades para "ajustar" las importaciones en las cantidades que se importaren sean tan grandes que pongan en peligro la seguridad nacional.



SAIGON, Indochina. — Los dos personajes de máxima figuración en la cruenta guerra civil que hoy causa numerosas víctimas y toda clase de estragos en Indochina, son el Primer Ministro, Ngo Dinh Diem (izquierda), que ha prestado oídos sordos a los perentorios llamados hechos por el Emperador Bao Dai (derecha), para que se traslade a Europa, donde Bao Dai es un desterrado voluntario. Entretanto, los partidarios del Primer Ministro, que tienen como principal fuerza política la llamada "Asamblea General de Fuerzas Democráticas", procedieron ayer a "deponer" al Emperador. — (Radiofoto de la United Press).

CONTADOS ESTARIAN LOS DIAS DE MARIO SCALBA COMO PREMIER ITALIANO

ROMA, 30 (U. P.). — (Por Robert E. Jackson). — El insumiso Parlamento italiano da señales de apretarse a poner fin al Gobierno del Primer Ministro anticomunista, Mario Scelba.



WASHINGTON, 30 (UP). — El Departamento de la Marina dio instrucciones estrictas de que no se exhiben al público proyectiles guiados y otras armas modernas, hasta nueva orden. Con la orden ya no se exhibirán armas modernas de la Marina, durante los festejos del Día de las Fuerzas Armadas, el 21 de mayo.

DEPUESTO Emperador Bao Dai del Viet Nam Meridional

SAIGON, 30. — (U. P.). — (Por Louis Guibbert). — Las fuerzas que apoyan al Primer Ministro, Ngo Dinh Diem, "depusieron" a Bao Dai, el asistente Emperador Bao Dai, y luego obligaron al nuevo Jefe del Ejército, designado por el propio Emperador, a proclamar su conformidad con la deposición del soberano.

170 MIL MILLONES DE PESOS PARA PRODUCIR MAS COBRE EN EL PERU

LIMA, 30. — (U. P.). — Las propiedades mineras de Cuzajano, de propiedad de la Cerro Pasco Copper Corporation, situadas en el departamento de Moquegua, se han sumado oficialmente a la southern Peru Copper Corporation, entidad creada para la explotación de los yacimientos de cobre de Toquepala y Quellaveco, ubicadas también en los departamentos de Tacna y Moquegua.

Francía condecoró al Ministro de Educación de Chile, O. Herrera

SAIGON, 30. — (U. P.). — El golpe contra Bao Dai fue asediado por una llamada "Asamblea General de las Fuerzas Democráticas Revolucionarias de la Nación", convocada por los partidarios de Diem en su lucha contra el Emperador, y las sectas políticas-religiosas rebeldes.

El golpe contra Bao Dai fue asediado por una llamada "Asamblea General de las Fuerzas Democráticas Revolucionarias de la Nación", convocada por los partidarios de Diem en su lucha contra el Emperador, y las sectas políticas-religiosas rebeldes.

No fue buena semana para los títulos chilenos en la Bolsa de Londres

LONDRES, 30 (U. P.). — Los títulos chilenos tuvieron una semana bastante desfavorable. Las acciones ferroviarias, al cambiarse por para perder terreno. Las ordinarias del Ferrocarril de Antofagasta bajaron un cuarto de libra esterlina, llegando a un nuevo bajo nivel de 10-12, en tanto que las preferidas, que la semana anterior habían saltado de su más baja cotización de 1955, 6 sras de 34 libras esterlinas, a 60-12 libras, entraron en operaciones para obtener ganancias y bajaron 2-12 libras esterlinas, quedando en 58 libras. Las Debutantes del ferrocarril chileno del norte bajaron media libra, y quedaron en 35-12 libras esterlinas. También bajaron las Talita 3 peniques y quedaron en 12 chelines 9 peniques.

PARIS, 30 (UP). — El Conde de Casa Rojas, Embajador de España en Francia, condecoró hoy a varios franceses por la ayuda que prestaron para conseguir la repatriación de los prisioneros españoles en la Unión Soviética.

PARIS, 30 (UP). — Georges Berry, de 53 años de edad, es actualista Prefecto del Departamento del Alto Rhin.

ROMA, 30 (UP). — Ida Matarazzo, disputada monárquica, nacida en Brasil, recibió un voto ayer en la sesión conjunta del Senado y la Cámara, que eligió al nuevo Presidente de Italia. La diputada Matarazzo, de 49 años de edad, nació en Río de Janeiro, pero perdió la ciudadanía brasileña a principios de este año, en razón de ser integrante del Parlamento italiano.

BERLIN, 30 (UP). — Hasta ahora hay 23 naciones invitadas para participar en el Quinto Festival Cinematográfico Internacional de Berlín Occidental, a celebrarse del 24 de junio al 3 de julio próximos.

BONN, 30 (UP). — Las conversaciones comerciales entre Alemania Occidental y Grecia se terminaron ayer, anunciándose que todos los asuntos pendientes entre ambos países quedaron resueltos.

BONN, 30 (UP). — Fue presentado al Gobierno de Alemania Occidental, para su aprobación, el proyecto de acuerdo entre este país y México, sobre derechos musicales y literarios.

¡No se duerma!...



Pueden ser suyos los 25 millones

¡HAGALE PELEA A LA SUERTE Y TOMÉ SU NUMERO HOY MISMO! 25 MILLONES QUE PUEDEN SER SUYOS!! ENTERO \$ 2.000 - VIGESIMO \$ 100 POLIA MAYO 8

Rico yacimiento de petróleo descubierto en Marruecos francés

CAMPAÑA NACIONAL PRO AUMENTO DE LA PRODUCCION. ¡NO SIEMPRE MALEZAS! ...SIEMPRE SEMILLAS GENÉTICAS O SELECCIONADAS. TRIGOS SELECCIONADOS, TRIGOS GENÉTICOS, CEBADAS. BANCO DEL ESTADO DE CHILE DEPARTAMENTO AGRICOLA

MUESTRARIO FLUORESCENTE, JOAQUIN BIGAS SALGADO MERCED 754. INSTALACIONES FLUORESCENTES. ENCERADORA ASPIRADORA. LAMPARAS "FAMELA". COCINAS A PARAFINA "GRAVOR". OLLAS. MUEBLES DE COCINA. MADEMSA. CUOTA MENSUAL \$ 1.000. RADIO GUELRAD. CUOTA MENSUAL \$ 1.460. ESTUFAS HEXIL. CUOTA MENSUAL \$ 1.500.

Pistoleros extranjeros asaltaron departamento en pleno centro

VICTIMA FUE EL SEÑOR RODOLFO JARAMILLO

Desconocidos, que hablaban castellano con acento argentino, cuyas edades fluctuaban entre los 30 y los 35 años, asaltaron en su domicilio de calle Merced 166-A, al señor Rodolfo Jaramillo Barriga, ingeniero agrónomo y profesor de la Universidad Católica, robando efectos que encontraron en su departamento, hiriendo a la víctima con estoque, y emprendiendo en seguida la fuga.

LOS HECHOS.— El señor Jaramillo Barriga, manifestó a los detectives de la Brigada Móvil que se hicieron presentes en su departamento de calle Merced, poco después que llegara al sitio del suceso, un auto-radiopatrulla, que, poco después de las 20 horas, se presentaron en la puerta de su casa, dos individuos, de 30 a 35 años, más o menos. Uno, media 1,85, delgado, de bigote frondoso. El otro, de 1,70 más joven, de regular complexión, peinado con el llamado "copete", y de inconfundible tipo argentino.

El más alto amenazó al señor Jaramillo con un estoque, para que entregara el dinero que tenía en su poder. La víctima opuso resistencia y recibió de espaldas, en la espalda, un golpe que le arrojó al suelo. Los otros dos se arrojaron a una pequeña cocina del departamento, propinándole golpes y estirando que entregara el dinero. Como el señor Jaramillo tratara de dar voces, intentaron amordazarle, pero, éste se defendió y mordió a uno de ellos en la mano.

Mientras ocurrían estos hechos, ambos individuos intercambiaban palabras de un idioma desconocido para el señor Jaramillo, pese a que habla correctamente cinco idiomas. También pronunciaban palabras en castellano con un marcado acento del país vecino.

LA BRIGADA MOVIL EN ACCION.— Cuenta el señor Jaramillo que, posteriormente, los asaltantes se dedicaron a saquear su departamento, reconvolviendo todos los cajones en su afán de encontrar dinero en alguna de las gavetas. En la vista del poco éxito obtenido, decidieron arrojarse con sus ternos, abrigos, zapatos y otras prendas de vestir, dándose a la fuga inmediatamente después.

Pese a las contusiones y heridas recibidas, el señor Jaramillo logró comunicarse por teléfono con radiopatrullas que, en pocos minutos, llegó hasta su domicilio y luego le trasladaron hasta la Posta Central de la Asistencia Pública, donde se le sometió a las primeras curaciones.

Detectives de la Brigada Móvil tomaron de inmediato las medidas necesarias para lograr al identificación de los delincuentes. Asimismo, el personal de la Policía Técnica se dirigió al sitio del suceso para relevar las huellas digitales que hayan podido quedar en muebles o puertas.

José Mattea confesó ser asesino de la lavandera Luz Marina Cerna

CONCEPCION.— En la madrugada de ayer y después de largas interrogatorias, el carpintero de Buschigipio, José Ernesto Mattea Toledo, confesó en investigaciones de esta ciudad ser el autor del asesinato de la lavandera Luz Marina Cerna Aburto, cuyo cadáver fue encontrado en evidente estado de descomposición, en el domicilio de la víctima.

Mattea confesó que el asesinato lo perpetró el día 22 de abril pasado, a las 14 horas. Para terminar a su víctima empleó un afilado cuchillo del zapatero José Cotte Martín, con el cual casi degolló a su amiga.

Marina Fuentes, amiga del homicida, contribuyó con sus declaraciones a crear el clima psicológico para la confesión del hecho. — (TORREGGIO, corresponsal).

ESPECTACULAR FUGA PROTAGONIZO HABIL Y PELIGROSO DELINCUENTE

Espectacular fuga protagonizó, en sus primeras horas de la madrugada de ayer, Luis Duarte Alcántara, desde la Posta José Joaquín Aguirre, donde había sido enviado bajo custodia de gendarmes desde la Cárcel Pública, por haberse infiltrado a sí mismo en las labores de un cortina de un librero, en calle San Diego, desde donde robó especies valuadas en varios miles de pesos.

LA FUGA.— Después de ser detenido por Investigaciones, Duarte pasó al Juzgado y de allí a la Cárcel Pública, donde, al poco tiempo, tuvo que ser internado en la enfermería del penal, por heridas graves que se ocasionó. Con posterioridad, el facultativo del establecimiento ordenó su traslado a la librería, en calle San Diego, donde quedó internado bajo la custodia de dos gendarmes. Ayer en la madrugada, aprovechando un momento de descuido, Duarte saltó de la cama y emprendió la fuga. Los gendarmes alcanzaron a disparar sus armas, después de comprobarse a que se detuviera, pero no dieron en el blanco los proyectiles.

En el día de ayer las autoridades policiales encargaron su detención, con instrucciones especiales, por ser un individuo peligroso, que, si escape, se encuentre en peligro.

NUÑA A MERCED DE LOS MALEANTES

NUÑA.— Graves denuncias han llegado a las autoridades con motivo de los robos que se están cometiendo en diferentes partes de la comuna.

En la Avenida Irarrázaval entre General Bustamante y el Teatro Andes se junta un grupo de más o menos veinte "pelusas", que se dedica a paratrquear a las personas que conducen los diferentes sistemas de locomoción colectiva y que van al citado teatro. Estos pequeños ladrones, algunos no más de 16 años, incluso, roban en las fuentes de soda, arrojándose con cuanto encuentran a mano.

Por otra parte, el robo de radios de automóviles es ya cosa natural en Nuña. En la Avenida Pedro de Valdivia N.º 3181, domicilio del señor R. M., al automóvil de su propiedad, robado en la noche, sin que nadie se diera cuenta, ladrones arrancaron los aparatos al receptor de radio, que fue arrojado por su dueño en \$ 60.000. El señor A. Ch. F. hizo la denuncia que dio origen a esta noticia, cuando el receptor de radio robado en \$ 80.000, para cuyo objeto los ladrones tuvieron que saltar un cerco. Fuera de estos dos robos comprobados de radios, hay varias quejas de vecinos que han sufrido las mismas consecuencias, además de haber recibido perjuicios en sus automóviles por varios cientos de miles de pesos.

Además de los robos ya enunciados, cabe hacer destacar que no menos de diez individuos de malos antecedentes se han distribuido los paraderos de autobuses, buses y librerías para llevar a cabo sus fechorías. En especial en los paraderos de más afluencia de pasajeros, como Pedro de Valdivia con Irarrázaval y Macul con Av. Irarrázaval, en donde diariamente se está oyendo a los pasajeros que les han robado sus billetes, especialmente en las mujeres, a quienes es más fácil abrirles sus carteras. — (SAEZ, corresponsal).

los esfuerzos realizados por Carabineros e Investigaciones para detenerlo con su paradero.

El fugitivo, que se encontraba procesado por el 7.º Juzgado del Crimen, es un delincuente habitual, cuya última fechoría la realizó planeando las cortinas de un librero, en calle San Diego, desde donde robó especies valuadas en varios miles de pesos.

LA FUGA.— Después de ser detenido por Investigaciones, Duarte pasó al Juzgado y de allí a la Cárcel Pública, donde, al poco tiempo, tuvo que ser internado en la enfermería del penal, por heridas graves que se ocasionó. Con posterioridad, el facultativo del establecimiento ordenó su traslado a la librería, en calle San Diego, donde quedó internado bajo la custodia de dos gendarmes. Ayer en la madrugada, aprovechando un momento de descuido, Duarte saltó de la cama y emprendió la fuga. Los gendarmes alcanzaron a disparar sus armas, después de comprobarse a que se detuviera, pero no dieron en el blanco los proyectiles.

En el día de ayer las autoridades policiales encargaron su detención, con instrucciones especiales, por ser un individuo peligroso, que, si escape, se encuentre en peligro.

Dejaron sin hora a un comerciante en relojes

Don Isaac Drudes Hitzig, con oficina en calle Nueva York 32, se presentó ayer a Investigaciones para denunciar que a las 13.45 horas cerró su local, ubicado en el noveno piso, oficina 915, y cuando regresó, a las 15 horas, encontró los candados rotos de su negocio, en el cual se encontraba un muestrario con 21 relojes de varias marcas, cronómetros y enchapados, de los cuales se apropió el señor Gastón Cavada Riesco, Federico Helfmann Reimers, Nicanor Lora Velasco, Sergio Maldonado Bueda, Alejandro Ossa Puelma, Luis Octavio Reyes, y Manuel Videla Ibañez.

El afectado estima que lo robado vale alrededor de medio millón de pesos.

Director de Educación Primaria felicita al Cuerpo de Carabineros

El Director General de Educación Primaria y Normal, don Luis Gómez Catalán, envió al Director de Carabineros, general don Jorge Ardiles Galámez, la siguiente nota de felicitación:

"Hoy se cumplen veintiocho años del día en que el Presidente de la República, Excelentísimo señor Carlos Ibáñez del Campo, dispusiera en 1927 la fusión de las antiguas policías fiscales y comunales con el cuerpo de Carabineros, naciendo así una nueva institución que es un modelo en su género, tanto en América como en los países europeos.

En efecto, Carabineros de Chile ha alcanzado, desde entonces, un alto grado de desarrollo, singularizándose por su disciplina, espíritu de sacrificio, abnegación y capacidad, puestas al servicio del orden público, de la buena convivencia y del bienestar de todos los ciudadanos.

La Dirección General de Educación Primaria y Normal, a mi cargo, está profundamente reconocida de la elemental cooperación que Carabineros de Chile presta a la faena de la educación del pueblo, principalmente en la labor de alfabetización en los medios rurales y zonas fronterizas.

En el hecho, justo es decirlo, Carabineros de Chile ha logrado adquirir tal prestigio y respeto, que constituye una institución realmente educativa.

Es así como en las tareas de elevación y mejoramiento de la enseñanza primaria, este servicio siempre ha encontrado a los Carabineros a sus mejores aliados y colaboradores decididos.

Su divisa "Orden y Patria", les ha permitido defender y resguardar la existencia de los individuos y de las instituciones públicas, afianzando la seguridad en el trabajo y la convivencia armónica de todos los habitantes.

Ruego a Ud. en consecuencia, quiera aceptar mis más sinceros felicitaciones con motivo del 28º aniversario de la creación de la Institución que Ud. tan dignamente dirige, y hacerlas extensivas al personal a su cargo".

CONSORCIO HOTELERO ELIGE DIRECTORIO

Recientemente ha quedado designado el siguiente nuevo Directorio del Consorcio Hotelero de Chile S. A.: Presidente: señor Horacio Smart Fabres; vicepresidente, señor Oscar Gajardo Villarroel; directores, los señores Miguel Berrios de Lapeña, Hernán Brucher Encina, Osvaldo de Castro Ortúzar, Gastón Cavada Riesco, Federico Helfmann Reimers, Nicanor Lora Velasco, Sergio Maldonado Bueda, Alejandro Ossa Puelma, Luis Octavio Reyes, y Manuel Videla Ibañez.

PERSONAL DE EMERGENCIA EN LOS SERVICIOS HOSPITALARIOS

Ayer se hizo extensiva a otros establecimientos hospitalarios la huelga declarada por el Sindicato Nacional de Sindicatos de la Salud. De acuerdo con una declaración entregada anoche, este movimiento está relacionado con el no pago de los trabajos acciurales, establecido en la Ley 10.343, y de los reajustes correspondientes a los tres primeros meses de este año.

El personal, que abandonó ayer los establecimientos de Santiago y General, he sido citado por su directiva para hoy, a las 10 horas, en la Plaza de la Constitución, para exponer su problema a la Confederación de Trabajadores Independientes de Chile.

En declaraciones formuladas por sus dirigentes, señalaron anoche que sus sueldos hasta abril ya habían sido cancelados, por lo que su movimiento sólo obedeció a los motivos expuestos más arriba.

Donde el personal se plegó a la huelga, los servicios están siendo atendidos por miembros de la Cruz Roja y de los Servicios de Sanidad de las Fuerzas Armadas. En los establecimientos destinados a la atención de niños, y en las Postas de la Asistencia Pública, quedaron equipos de emergencia designados por la Federación de Trabajadores de la Salud.

Don Armando Vargas, administrador de Cementerios General, entregó ayer la siguiente comunicación: "A las 10 horas del día viernes 29 del mes de abril ppdo., la directiva del personal de Cementerios de la P.ª Comisaría".

ESTABLECIERON ENERGETICO CONTROL DE PRECIOS EN FUENTES DE SODA

Con motivo de la orden dictada por la Superintendencia de Abastecimientos y Precios que estableció precios rebajados en las fuentes de soda, bares, restaurantes, fiambrerías, salones de té y negocios similares, este organismo a través de los inspectores de su Delegación Provincial iniciará una energética fiscalización en estos establecimientos.

Para un mejor control se está notificando a los comerciantes para que exhiban listas con los nuevos precios rebajados, en sitios visibles y, al mismo tiempo, se iniciará una campaña destinada a solicitar la cooperación de los consumidores que hagan respetar los valores establecidos por el expendio de artículos, bebidas y preparados en estos negocios.

Funcionarios de la SAP manifestaron que la NACIÓN que los precios máximos establecidos en la orden dada a conocer ayer se mantendrán sin ninguna innovación, ya que ellos responden a los estudios realizados por los departamentos técnicos del servicio.

LA SAP EJERCERA UN Estricto CONTROL DE PRECIOS EN CINES

Un severo control de los precios que se están cobrando en los cines de la capital, ordenó el Delegado Provincial de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, señor Fernando Echeverría Zerga.

La fiscalización se hará conforme a las disposiciones impartidas por el Ministerio de Economía a través de su Resolución N.º 288, que fijó los nuevos precios de entrada a los cines. Las infracciones comprobadas serán sancionadas drásticamente.

La Dirección Provincial de la SAP, acompañada del secretario, señor Mario Veltter Bobadilla, hizo una visita de cortesía a la Alameda de Santiago, señoría María Teresa del Canto, con quien conversó, además, diversos asuntos de interés general.

PERSONAL DE EMERGENCIA EN LOS SERVICIOS HOSPITALARIOS

Ayer se hizo extensiva a otros establecimientos hospitalarios la huelga declarada por el Sindicato Nacional de Sindicatos de la Salud. De acuerdo con una declaración entregada anoche, este movimiento está relacionado con el no pago de los trabajos acciurales, establecido en la Ley 10.343, y de los reajustes correspondientes a los tres primeros meses de este año.

El personal, que abandonó ayer los establecimientos de Santiago y General, he sido citado por su directiva para hoy, a las 10 horas, en la Plaza de la Constitución, para exponer su problema a la Confederación de Trabajadores Independientes de Chile.

En declaraciones formuladas por sus dirigentes, señalaron anoche que sus sueldos hasta abril ya habían sido cancelados, por lo que su movimiento sólo obedeció a los motivos expuestos más arriba.

Donde el personal se plegó a la huelga, los servicios están siendo atendidos por miembros de la Cruz Roja y de los Servicios de Sanidad de las Fuerzas Armadas. En los establecimientos destinados a la atención de niños, y en las Postas de la Asistencia Pública, quedaron equipos de emergencia designados por la Federación de Trabajadores de la Salud.

Don Armando Vargas, administrador de Cementerios General, entregó ayer la siguiente comunicación: "A las 10 horas del día viernes 29 del mes de abril ppdo., la directiva del personal de Cementerios de la P.ª Comisaría".

Pequeña minería prepara una convención nacional

Mañana, a las 19 horas se realizará en la Secretaría General en Santiago de la Asociación Nacional de la Pequeña Minería, una reunión con el objeto de impulsar las actividades de preparación de la Segunda Convención Nacional, que se realizará en La Serena, los días 27, 28 y 29 del presente mes.

En esta oportunidad, el presidente nacional de la Pequeña Minería, señor David Jiménez Gibson, dará cuenta de las actividades sostenidas con el apoyo del Gobierno, buscando solución a los diferentes problemas que afectan al pequeño minero.

La voz de la Pequeña Minería, a través de un boletín que se transmitirá martes, jueves y sábados, de 19 a 19.15 horas, por Radio Corporación, está informando de las actividades de esta relación que se realizará en La Serena.

PERSONAL DE EMERGENCIA EN LOS SERVICIOS HOSPITALARIOS

Ayer se hizo extensiva a otros establecimientos hospitalarios la huelga declarada por el Sindicato Nacional de Sindicatos de la Salud. De acuerdo con una declaración entregada anoche, este movimiento está relacionado con el no pago de los trabajos acciurales, establecido en la Ley 10.343, y de los reajustes correspondientes a los tres primeros meses de este año.

El personal, que abandonó ayer los establecimientos de Santiago y General, he sido citado por su directiva para hoy, a las 10 horas, en la Plaza de la Constitución, para exponer su problema a la Confederación de Trabajadores Independientes de Chile.

En declaraciones formuladas por sus dirigentes, señalaron anoche que sus sueldos hasta abril ya habían sido cancelados, por lo que su movimiento sólo obedeció a los motivos expuestos más arriba.

Donde el personal se plegó a la huelga, los servicios están siendo atendidos por miembros de la Cruz Roja y de los Servicios de Sanidad de las Fuerzas Armadas. En los establecimientos destinados a la atención de niños, y en las Postas de la Asistencia Pública, quedaron equipos de emergencia designados por la Federación de Trabajadores de la Salud.

Don Armando Vargas, administrador de Cementerios General, entregó ayer la siguiente comunicación: "A las 10 horas del día viernes 29 del mes de abril ppdo., la directiva del personal de Cementerios de la P.ª Comisaría".

PERSONAL DE EMERGENCIA EN LOS SERVICIOS HOSPITALARIOS

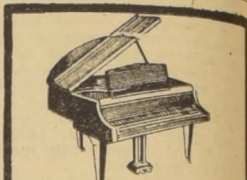
Ayer se hizo extensiva a otros establecimientos hospitalarios la huelga declarada por el Sindicato Nacional de Sindicatos de la Salud. De acuerdo con una declaración entregada anoche, este movimiento está relacionado con el no pago de los trabajos acciurales, establecido en la Ley 10.343, y de los reajustes correspondientes a los tres primeros meses de este año.

El personal, que abandonó ayer los establecimientos de Santiago y General, he sido citado por su directiva para hoy, a las 10 horas, en la Plaza de la Constitución, para exponer su problema a la Confederación de Trabajadores Independientes de Chile.

En declaraciones formuladas por sus dirigentes, señalaron anoche que sus sueldos hasta abril ya habían sido cancelados, por lo que su movimiento sólo obedeció a los motivos expuestos más arriba.

Donde el personal se plegó a la huelga, los servicios están siendo atendidos por miembros de la Cruz Roja y de los Servicios de Sanidad de las Fuerzas Armadas. En los establecimientos destinados a la atención de niños, y en las Postas de la Asistencia Pública, quedaron equipos de emergencia designados por la Federación de Trabajadores de la Salud.

Don Armando Vargas, administrador de Cementerios General, entregó ayer la siguiente comunicación: "A las 10 horas del día viernes 29 del mes de abril ppdo., la directiva del personal de Cementerios de la P.ª Comisaría".



PIANOS DE COLA GALLYS MERCED 617

OCASION

\$ 12.800.—
LIVING REINA ANA, con cojines tapizados en rico gobelino.
\$ 22.500.—
Precioso amoblado de comedor, buffet, vitrina, licorera, bar; regia mesa, seis sillas tapizadas en felpa Estada general flamante.
657 — Nataniel — 657

\$3.700. HECHURAS FINAS de trajes con MUGA

el sastré que no deja arrugas
RECOLETA 105 CAMISERIA RAMSC

MODAS Betty

OPREC
ABRIGOS de lana fina forrados en taso, desde \$ 5.950.—
TRAJES sastré, modelos de moda, desde \$ 3.800.—
ADEMAS CHAQUETONES, FANTASIA de fiesta y de calle, etc.
CREDITOS sin pie a ban carnos. Ejercicio y Carabineros.
MONEDA 884

S. SACK.
FIERRO NACIONAL
PEDONDO CUADRADO PLANO
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1648

Se necesitan:
1 Gásfiter-hojalatero.
1 Carpintero de obra.
1 Herrero-soldador.
2 Mecánicos de banco.
Presentarse con libreta y antecedentes lunes y martes de 8 a 10 en
Agusto Matte 278

Cristalería FINA UNGA
JUEGOS DE COPAS DE CRISTAL SEMICRISTAL
Repuestos en todos los tipos
FLOREROS CRISTAL CORTADO
(Estacionamiento para autos)
Sábados abierto todo el día
SAN DIEGO 224 (INTERIOR)

"LA INFLACION FRENTE A LOS CREDITOS Y A LAS EMISIONES"
El Ministro de Hacienda, señor SERGIO RECABARREN, dictará varias charlas de difusión sobre este tema, por
CB 114
RADIO CORPORACION
La primera de estas charlas se efectuará mañana lunes, a las 21.30 horas.

Cooperativa "Malaquías Concha"
Avenida Bulnes N.º 147
Citas a asamblea general ordinaria de socios para el domingo 8 de mayo de 1955, a las 9.30 horas, en primera citación, y a las 10 horas, en segunda citación, con el número que asista, en el local ubicado en calle San Martín N.º 841.
TABLA
1.º Informe sobre los sectores:
a) La Florida;
b) La Granja, y
c) Santa Rosa (La Lata).
2.º Ratificación de lo obrado por el Directorio hasta la fecha.
3.º Informe del Balance (Junta de Vigilancia).
4.º Déficit de Santa Rosa (cuotas extraordinarias de terrenos).
5.º Problemas de urbanización de Santa Rosa (cuotas).
6.º Asuntos varios.
NOTA.— Para tener entrada a dicha asamblea, se requiere presentar la acción de la Cooperativa o un comprobante de pago de terrenos y, en todo caso, la cédula de identidad.
Los poderes para las personas que no puedan asistir y deseen ser representadas, serán calificadas por el presidente del Consejo y el gerente, el día viernes 6 de mayo, de 10 a 18 horas, en el local social de la Cooperativa, y deberán ser extendidos en el formulario que proporcione la Cooperativa. La entrada al local de la asamblea es sólo para los socios.
EL GERENTE

DETECTIVES PRIVADOS
Atendemos informaciones comerciales y particulares, vigilancia y ubicación de personas. COBRANZAS Seriedad y reserva absoluta. Atención a domicilio.
AHUMADA 6 — Dep. 32
3.º Piso — Fono 66752

PLUMA-FUENTE OXFORD
Etapada. Tapa cromada. Pluma punta de iridio. Colores: negro, rojo, gris, verde y azul.
CALIDAD EXTRA
\$ 940
ESPECIAL PARA OFICINISTAS

GREMIALES

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "INTERPART" ESTA DE ANIVERSARIO
Con diversos actos deportivos y culturales, está celebrando su septimo aniversario, la Sociedad de Socorros Mutuos "INTERPART" entidad formada por personal de empleados secundarios y administrativos de la Caja de Previsión de los Empleados Particulares.
Coincidiendo con la celebración de su aniversario, esta entidad societaria efectuó una asamblea general de socios, en la cual se leyó la Memoria Anua y la que fue aprobada. También se efectuó la elección de la nueva directiva, la que quedó formada como sigue: presidente, Manuel Eomán N.º; secretario, Carlos Navarrete Q.; tesorero, Juan Gallegos O.; Directores: Osvaldo León N. y Raúl Arriagada A.
Ha sido designada la nueva directiva de la Unión de Pequeños Industriales del Calzadío, organismo afiliado a la AMPICH, la cual quedará integrada por las siguientes personas:
Presidente, don José Villagrán; vicepresidente, don Arturo Guedes; secretario, don Francisco Retamalos; tesorero, don Antonio Valle; directores, señores Heriberto Ojalana, Jorge Rusoun, Rogelio Barrios, Guillermo Gálvez y Luis Parra.
El domingo 8, celebrará asamblea especial el Consejo Nacional de la Asociación de Pequeña Industria de Chile, con asistencia de los consejeros nacionales del norte y sur del país.
Presidente, don José Villagrán; vicepresidente, don Arturo Guedes; secretario, don Francisco Retamalos; tesorero, don Antonio Valle; directores, señores Heriberto Ojalana, Jorge Rusoun, Rogelio Barrios, Guillermo Gálvez y Luis Parra.
El domingo 8, celebrará asamblea especial el Consejo Nacional de la Asociación de Pequeña Industria de Chile, con asistencia de los consejeros nacionales del norte y sur del país.

Oferta especial
N.º 34-37 \$ 1.998.
N.º 38-44 \$ 2.298.

CALZADOS Taylor
SAN DIEGO 129

ANTEOJOS RODOLFO HAMMERSLEY

AGUSTINAS 1090
Equina de Bandera Castilla 3898, Teléfono 80075 Santiago.

\$ 3.000.
ganará usted al comprar su terreno o sobretodo en la acreditada Sastrea "La Buena Aires". Precios bajos, nunca vistos, por liquidación total y cambio del sitio.
TERNOS Y SOBRETODOS SOBRE MEDIDA
SAN ANTONIO 372
Segundo piso, oficina 19, y por Huérfanos 801, ascensor

MAYO TEMPORADA DE MARISCOS CURANTO MERVILLES

Por que paga más? SOMOS FABRICANTES IMPERMEABLES LIQUIDACION PILOTOS CAPITAN PARA COLECCIONALES FABRICA DE IMPERMEABLES NATANIEL 202

Unicamente en las mañanas, ofrécese
EMPLEADO
Activo, para cobranzas, oficina, tramitaciones, etc. Optimas referencias.
RODRIGUEZ
FONO 66001
De 13 a 20 horas

Una oportunidad para Ud.!
10 MESES PLAZO
CATEROS DE BRONCE
COMODA-CAMA VELADOR
LAMPARAS
SOFÁ LAMA
\$ 4.800
\$ 6.000
\$ 5.900
BRONCELAN
SAN PABLO 2715
FCA. LIBERTAD 781

ASOCIACION DE INGENIEROS DE CHILE
SEGUNDA CITACION A ASAMBLEA GENERAL
Por no haberse completado el quórum requerido según los Estatutos para el desarrollo de la Asamblea General Anual que debía verificarse el jueves 28 de abril a las 7 P. M. destinada a elegir a la cuenta del Directorio del período 1954-1955 y proclamar al presidente y directorio recientemente elegido para el período 1955-1956, se avisa a los socios por la presente segunda citación que el lunes 2 de mayo a las 7 P. M. se verificará esta asamblea con los asociados que asistan.
EL PRESIDENTE

MUEBLERIA EL CREDITO POPULAR
Comedores, dormitorios, living y muebles sueltos. Colchones SIMONS, cocinas, etc. Cat. de bronce.
CREDITOS
Sin pie a bancarios, Ejercicio, Carabineros.
2839 San Pablo 2841

HIPODROMO CHILE DOMINGO 1.º DE MAYO DE 1955

Descotada, Ontina, Flexión, Astuta, Dinar, Rulengo, Balkán, Ofrenda y Cute Lord, cartas sobresalientes

En las diferentes series del Chile. Pronósticos de la prensa y apreciaciones para hoy en la mañana

Días competenciales, todas ellas excepcionalmente nutridas de inscripciones, forman el programa matutino de hoy...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with columns for race numbers (1.a to 10.a) and various horse names and jockeys.

PRIMERA CARRERA - A las 7.45 horas - 1.200 metros - Handicap - Novena serie.

SEGUNDA CARRERA - A las 8.25 horas - 1.200 metros - Dos años ganadores - \$ 40.000 al primero.

TERCERA CARRERA - A las 9.05 horas - 1.200 metros - Dos años ganadores - \$ 40.000 al primero.

CUARTA CARRERA - A las 9.40 horas - 1.200 metros - Handicap - Octava serie.

QUINTA CARRERA - A las 10.15 horas - 1.200 metros - Handicap - Séptima serie.

SEXTA CARRERA - A las 10.50 horas - 1.200 metros - Handicap - Sexta serie.

SEPTIMA CARRERA - A las 11.30 horas - 1.200 metros - Handicap - "ARICA" - \$ 180.000 al primero.

OCTAVA CARRERA - A las 12.10 horas - 1.200 metros - Handicap - Quinta serie.

NOVENA CARRERA - A las 12.50 horas - 1.200 metros - Handicap - Cuarta serie.

DECIMA CARRERA - A las 13.30 horas - 1.200 metros - Handicap - Tercera serie.

Valparaíso Sporting Club

DOMINGO 1.º DE MAYO DE 1955

PRIMERA CARRERA - Premio QUEBRIDO - 1.200 metros - A las 13.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the first race at Valparaíso.

SEGUNDA CARRERA - Premio QUEBEC - 1.000 metros - A las 14.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the second race at Valparaíso.

TERCERA CARRERA - Premio QUEMAZON - 1.400 metros - A las 14.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the third race at Valparaíso.

CUARTA CARRERA - Premio QUEBELL - 1.200 metros - A las 15.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the fourth race at Valparaíso.

QUINTA CARRERA - Premio QUEIRON - 1.200 metros - A las 15.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the fifth race at Valparaíso.

SEXTA CARRERA - Premio QUEMADURA - 1.200 metros - A las 16.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the sixth race at Valparaíso.

SEPTIMA CARRERA - Premio QUEMAO - 1.200 metros - A las 16.30 horas.

Table of horse names and jockeys for the seventh race at Valparaíso.

OCTAVA CARRERA - Premio QUEBUBIN - 1.200 metros - A las 17.10 horas.

Table of horse names and jockeys for the eighth race at Valparaíso.

NOVENA CARRERA - Premio QUEBANTO - 1.200 metros - A las 17.10 horas.

Table of horse names and jockeys for the ninth race at Valparaíso.



GLORIOSO estupe haciendo buenas carreras en el Club Hípico, y en el Chile siempre ha corrido muy bien.

GLORIOSO PUEDE ALCANZAR EL TRIUNFO EN EL CLASICO "ARICA"

Con participación de 19 especialistas en la distancia de 1.500 metros, el clásico "Arica", principal competencia de hoy en el Hipódromo Chile...

Oferta de Temporada!

Advertisement for kitchen appliances including stoves, blenders, and lamps with prices and features.

BUSES PAN AMERICANOS SANTIAGO - VINA

Señor Pasajero, para sus viajes a Viña del Mar o puntos intermedios, haga sus reservas de pasaje a Buses Pan Americanos.

Advertisement for clothing (Abrigos, Pilotos) with prices and brand names like Guendelman.

Advertisement for furniture (Mueblería Astor) with prices and contact information.

Advertisement for Swiss watches (Relojes Suizos) with prices and contact information.

Advertisement for watches (Saldo Facilidades) with prices and contact information.

Wanderers venció a Palestino y Everton a la Unión

REVANCHA

De Pascual Pérez con el japonés Yoshio Shirai se hará el 19 de mayo, en Tokio

TOKIO. (UP).— El promotor japonés Kenneth Shimbo accedió hoy a cumplir los términos de un contrato con Pascual Pérez para una pelea de desquite con el campeón Yoshio Shirai, el más próximo con excepción de la fecha del combate.

Lázaro Koci, el manager del campeón argentino, cablegrafó a Shimbo las condiciones de la pelea, ofreciendo la fecha del 24 de mayo próximo en Tokio. Shimbo envió hoy su respuesta accediendo a los requerimientos de Koci, pero le informa que es imposible conseguir otra fecha que el 19 de mayo en el estadio donde se realizará la pelea por el título mundial.

PARIS. (UP).— El campeón español del peso ligero, Fred Gallan, se enfrentará al campeón mundial italiano del peso pluma, Percy Bassett, en el Palais Des Sports, de esta ciudad, el próximo 10 de junio.

El match fue anunciado por el empresario francés Gilbert Espalini.

Gallan saldrá de París para Barcelona el lunes próximo para defender su título el 11 del presente contra Bassett.

Bassett, que derrotó al domingo pasado al campeón francés del peso ligero, Sérapión, peleando el 22 del presente en Milán con el campeón italiano de la misma división, Duilio Loi. Después volverá a París para pelear con miras al match con Gallan, que será a 10 rounds con un límite de peso de 59 kilos.

PARIS. (UP).— El diario deportivo "L'Equipe" anunció hoy que la pelea por el campeonato de peso mediano de Europa entre el poseedor del título, Charles Hümer, de Francia, y Gustav Scholz, de Alemania, se realizará en esta ciudad en el estadio Parc Des Princes el día 13 o el 20 de junio próximo.

Recuerdos

Bahía. Bahía, fiesta de luz. Ya desde el barco el viajero divisa las casuchas de paredes blancas y techos azules, empotradas en los cerros, entre las grandes brujas de los balcones, estabros variados. En su medida parecen limpias con la brisa limpia y destañada.

Partida en dos días. Más hacia el sur, los barrios nuevos. Más hacia el interior, por el lado, hacia la aldea, la ciudad vieja, la que levantaron los italianos años, portugueses aventureros. Cada cual tiene su atractivo especial. Los dos juntos, el contraste bárbaro del burrito humilde cargado de vida y el Cidillio último, moderno, valiente. Alegre burgués, rodadas del eterno verde de la costa.

Y la ciudad de las iglesias, la ciudad pobre y encantadora. Hay muchos barrios que cargan bananos, hay tranvías increíbles, hay castillos amontonados que arañan los cerros, hay negros descalzos, vendedores ambulantes y morachuchas familiares que ofrecen al turista, por treinta cruzeiros, su única y tan poco deseada riqueza. Hay ranchos absurdos para los pescadores.

Y las iglesias! ¿Qué me conocían las iglesias de Bahía? El turista que sólo sabe todo, cuenta en el comedor: "En Bahía hay tantas iglesias como días tiene el año: trescientas sesenta y cinco."

Ve cenar en ríquimas Iglesias de Lima, con techo y santes de oro puro. Yo me acomodaré con la malestunidad de la Basílica de San Pedro en Roma y la mística arquitectura de la hermosa Catedral de Toledo. Pero son otras cosas estas iglesias de Bahía.

Bahía, con sus puntas, con las casuchas absurdas y sus calles con sus ojos y con el color de sus cerros. El muchacho elegante, apretado, trópez al salir de su casa — como por ensañamiento — con el taxi que peregrinó diez años y que lo hizo llegar a tiempo para constatar un negocio de fabulosas millones. La noche, ese día, de fiesta, con las flores y los amores: besos de un prometido, el abecario del millonario.

Todos los hombres del mundo caminaron en el baño esa mañana. Hay días así, se los aseguro. Hoy, por ejemplo, los españoles encantados de su tierra y mirando rítmicamente en el mar. El muchacho reparado, triunfante y optimista a la hora del almuerzo. La chica de la cocina, con su cabello — por fin — permitido de sus padres para ir a la escuela. Y esta noche, bajo la luna y junto al profundo resaca del mar, escuchará las más dulces palabras de amor.

Los brasileños andan por todo el mundo con sus bellas vestimentas y sus caras más lindas la juventud que subió en Rio de Janeiro. Los franceses descubrieron, por un azar que el mundo habrá de agradecer durante siglos una nueva manera de decir "te amo".

El chileno, viajero solitario que va pasar los días y los puntos, de acuerdo con sus amigos de llegar a las playas de la vieja Europa, tiene su fiesta por el sol. Los italianos del barco le han traído un record de la patria italiana en los colores del "AIA, AIA", "La parra de paja" y el maravilloso "Chile Lindo" de Clara Solerova.

Por 3-2 y 4-2, respectivamente. — Este tarde juega Colo Colo-O'Higgins, Green Cross - Traslindino, "U", Alianza, Rangers-U. Técnica, U. Católica-La Serena y Ferro-Caleera.

CANCHA PIENA ANCHA. TALLERES 1.200 personas. PUEBLICO 1.500 personas. RECOLECCION 1.200 personas. ARBITRO: Pablo Morán.

En el primer tiempo Palestino dio la sensación de que ganaba. No así que haya realizado una línea de falla, pero en todo caso, dentro de un ritmo lento, jugó más que Wanderers. Este, sin embargo, reaccionó en la segunda mitad y terminó por imponerse por tres goles contra dos.

En el segundo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el tercer tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el cuarto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el quinto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el sexto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.



GRAN PERFORMANCE DE AUSTRIA. — La delegación UNITED PRESS muestra una escena del reciente partido que protagonizaron los seleccionados de Austria y Hungría, quienes empataron a dos goles. Los austríacos realizaron un gran match, que mucho aplaudieron los cincuenta mil aficionados vieneses que lo presenciaron.

CANCHA: El Trancu, Viña del Mar. PUBLICO: 1.500 personas. RECOLECCION: 1.200 personas. ARBITRO: Manuel Balleja.

En el primer tiempo Palestino dio la sensación de que ganaba. No así que haya realizado una línea de falla, pero en todo caso, dentro de un ritmo lento, jugó más que Wanderers.

En el segundo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el tercer tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el cuarto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el quinto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el sexto tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el séptimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el octavo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el noveno tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el décimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el undécimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el duodécimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el decimotercero tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el catorcesimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el quinceavo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el dieciséimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el dieciséimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

En el vigésimo tiempo Palestino tuvo un ataque que a ratos hizo cosas positivas, gracias a los centros de López Castro y a los centros de López Castro.

DIO LA PRENSA

(Monseñor a Jacobo Brestler) "UN SIGNIFICADO especial tuvo el match que jugaron en el Estadio Cementerio de Montevideo los equipos de Nacional y Rampa Junior. En el intervalo la Asociación Uruguaya de Fútbol hizo entrega de una medalla de oro a JACOBO BRESTLER. De esta manera se quisieron testimoniar públicamente el agradecimiento del fútbol "charrú" hacia quien se transformó por años en su mejor jugador en Chile. Desde aquí, apoyado en su hombría de bien y su amplio sentido de la amistad, Jacobo Brestler desplegó una labor incesante que tuvo enorme beneficio para el deporte popular de su patria y que hizo más solidos también los lazos que el fútbol de Chile ha tenido siempre con el de los olímpicos y campeones mundiales."

(Olimpico de Melbourne) "UNA HONORABLE delegación celebró anoche el Comité Olímpico de Chile, bajo la presidencia de su titular don Alejandro Rivero, en la que se debatió el informe del presidente de la Delegación a los Juegos Panamericanos de México, don Luis Valenzuela. También acordó por unanimidad la participación de nuestros deportistas en los Juegos Olímpicos de Melbourne, Australia, y en los Juegos Deportivos de Invierno de Cortina d'Ampezzo, Italia, correspondientes próximos a la Olimpiada de 1936."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

(El fútbol argentino) "BOY COMENZÓ la gesta incomparable: el Campeonato de Fútbol Argentino. Podrá ser mejor o peor que el fútbol de Chile, pero el hecho de que se trate de un torneo tan importante que atraiga a tantos aficionados argentinos, es una prueba de la potencia de la selección de fútbol de Chile."

Las de ocio sobre el mar

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Hay días así, en los que el viajero se siente como un rey. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio. En esos días el mundo entero parece estar a su servicio.

Cielismo

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

BARCELONA. (UP).— El famoso vuelo de la posta aérea de Barcelona a Madrid, que se realizó el día 13 de este mes, fue un verdadero espectáculo. Los aviones, pilotados por expertos, recorrieron la ruta en un tiempo récord.

Hockey

El lunes 9 parte el seleccionado chileno a Milán. En su última reunión el consejo de la Federación de Hockey socializó las disposiciones que el seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes. El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes. El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes. El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes. El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes. El seleccionado chileno debe cumplir en su viaje a Milán. El viaje se realizará el día 9 de este mes.

FUTBOL Amistoso

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

En cancha local y de los pueblos vecinos se jugaron hoy los primeros partidos amistosos de fútbol. Los equipos locales jugaron contra los visitantes.

Chelsea

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

Perdió ayer frente a Manchester United, pero siempre se clasificó campeón del torneo británico de fútbol. Primera vez que obtiene el título. Descienden Sheffield y Leicester.

ABRIGOS

PELO DE CAMELLO - GAMUZAS - PEINADOS - AMBOS - PANTALONES.

Comprados en cinco minutos y durarán cinco años.

Fábricas de confecciones finas para caballeros.

250 - ARTURO PRAT - 250

Se avisa al Público

Que las únicas personas autorizadas en Chile para recibir suscripciones a las revistas LIFE en Español, LIFE International y TIME, son las siguientes, o directamente con los Editores TIME-LIFE International:

- Empresa ERCILLA, Agustinas 1639, Santiago.
- Jorge G. González, Casilla 9207, Santiago.
- Librería de l'Europe, Agustinas 1046, Santiago.
- Librería Francaise, Estado 36, Santiago.
- Librería EL SEMBRADOR, Alameda 758, Santiago.
- Librería INTERNACIONAL, Bombero A Salas 1361, Santiago.
- Librería IVONES, Moneda 822, Santiago.
- Librería POLLAK, Huérfanos 972, Santiago.
- Librería STUDIO, Agustinas 966, Santiago.
- Leonor de Paguey, Santo Domingo 789, Santiago.
- Inés Mujica de Pizarro, Amunátegui 458, Santiago.
- Raúl B. Sigren, Av. F. Bilbao 2469, Santiago.
- THE NATIONAL CITY BANK of New York, Bandera 237, Stgo.
- UNIVERSITY SOCIETY CHILENA Ltda., S. Domingo 853, Stgo.
- Arnaldo Valencia M., Casilla 13300, Santiago.
- Librería INGLESA, Casilla M., Antofagasta.
- Dario Brunet, Casilla 125, Chillán.
- L. A. Bullemore Clark, Casilla 722, Concepción.
- Distribuidora Central de Publicaciones, O'Higgins 656, Concepción.
- Imprenta Librería Universo, Barros Arana 586, Concepción.
- Librería Merino, Anibal Pinto 480, Concepción.
- Luis Herrera Simms, Castellón 554, Concepción.
- Luis A. M. Franco, Casilla 222, Los Andes.
- Ricardo Kütze G., Casilla 2074, Valparaíso.
- Librería Pizarro, Carrera 565, Valparaíso.
- Librería J. Sander, Casilla 2095, Valparaíso.
- Peirano y Melville, Casilla 1972, Valparaíso.
- Luis E. Rey E., Casilla 675, Valparaíso.
- Señorita Lillia Weidt, Casilla 1972, Valparaíso.
- Fred L. Harper, Casilla 268, Viña del Mar.
- J. A. Sepúlveda F., Casilla 85, Viña del Mar.

Movilización para jueces y atletas

La Federación Atlética de Chile ha dispuesto para hoy un servicio especial de movilización, para los jueces y atletas que intervendrán en las etapas finales del campeonato nacional de atletismo.

Association Central de Football de Santiago

COMITE DE ARBITROS PROFESIONALES. Llámanse a concurso de inscripciones a todas las personas que deseen ingresar al curso gratuito de aspirantes a árbitros profesionales de fútbol que dictará el Comité de Arbitros Profesionales de Santiago. Este curso será limitado a 20 alumnos, los cuales deberán llenar

TARIFA
 1 publicación, 6 palabras \$ 2.40
 2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra... 2.30
 10 a 29 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.80
 30 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.30
AVISOS ESPACIADOS
PROFESIONAL, RECARGO POR CIENTO
 NOTA.—Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente olvidado su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados en tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, \$ 2 la palabra.

1) ACADEMIA DE MUSICA.

CONSERVATORIO de Música "Gran Avenida". Cursos de música individual y colectiva. Lea nuestro aviso económico ilustrado y pidan informaciones por correo. (1) 28-3 C.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco S.A.C. aire acondicionado para aire acondicionado, calefacción, calefacción, calefacción. Carrer. Nuble 72. Teléfono 53028. (3) H/O C.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

JOYERIA y Relojeria "James y Navarro". Hechuras y composuras de joyas finas. Grabados y esmaltes. Trabajos garantizados. Tercer piso. Tenderini 3. (3) 28-3 C.
 JOYEROS y relojeros: hago tornados rápidos en oro y metal. Con oro, plata, metales preciosos. 2º piso, oficina 2. (4) H/O C.
 JOYERIA y Joyería "Visca". Venta de relojes y joyas, artículos de fantasía para señoras. Compras garantizadas de relojes y joyas. Cráditos. Huérfanos 830, local 21, teléfono 38948. Galicia Impio. (1) 28-3 C.

GRABADOS y esmaltes, vaciados de alfileres.

Alameda 846. Fono 61278. (4) H/O C.

COMPRO oro, plata, joyas, metales.

Alameda 846. (4) H/O C.

RELOJES, joyas, metales, compro.

San Antonio 40. (4) H/O C.

INOVIONI Para argollas Fabrica.

Soledad. Nueva York 8. (4) H/O C.

INOVIONI: Argollas oro, 14 y 18 kilates.

maquina, grabadas, desde \$ 1.800.— Par. San Diego 780. Baileja sportman. (4) H/O C.

SEÑOR, esmeralda: ¿Dónde llevar la composura de su joya o reloj?

No lo piense más, su seguridad, el precio. Lo Espera E. Weiss C., su joyero. San Antonio 664, oficina 1. (1) H/O C.

CADENAS en medallas y \$ 173.

juego, aros, argollas, doble, dorado, \$ 80 par; pulsera para niña, \$ 160 par. Casa Gorab. Rosas 111. Santiago. (4) H/O C.

CASA Gorab, ofrece como reclamo: collar de la vuelta de perlas finas.

\$ 120 con 2 vueltas, \$ 240, 3 vueltas, \$ 360. A comerciantes, 20% de descuento. Despacho contra reembolso. Rosas 111. (4) H/O C.

CASA Gorab, ofrece el mayor surtido en fantasías. Ventas por mayor y menor.

A comerciantes en catálogos. Rosas 111. Santiago. (4) H/O C.

COMPRAMOS dentaduras, dientes usados, oro, joyas, plata, monedas antiguas de oro, plata.

Alameda 846. (4) 21-7 C.

TALLER de relojería Altro Henriquez.

Cruces 1619-A. Composuras rápidas, garantizadas. (4) 2-3 C.

COMPRO joyas, brillantes, oro, plata, monedas antiguas, pago el mejor precio.

Casa Alta. Estado 240. (4) H/O C.

10) ARMAS.

"ARMERIA Aragon", exclusividad artículos de caza y pesca. Escopetas, tiros y repuestos. Allaviva (ex Zanardi) 1066. Fono 4113. Santiago. (10) 28-3 C.

EXCLUSIVIDAD en artículos de caza y pesca.

Armeria Aragon. Allaviva (ex Zanardi) 1066. Fono 4113. Santiago. (10) 28-3 C.

COMPRO armas y metales, armeria italiana.

Alameda 846. (10) H/O C.

COMPRO armas. San Diego 59.

(10) H/O C.

ARMERIA San Diego, repara, vende armas, tiros, iluminantes, polvos.

San Diego 59. (10) H/O C.

FISTOLAS calibre 22, \$ 2.800, y tiro especial, \$ 3.500, pistolas 5 tiros.

de fuego, \$ 2.500. Reembolso a provincia. Armeria Francesa, Santa Rosa 442. (10) 10-3 C.

COMPRO toda clase de armas, pago las mejores precios.

Armeria Santiago, Tenderini 7, entre San Antonio y Mac-Iver. (10) 4-3 C.

ARMAS desde \$ 3.000, con facilidades de pago, reembolso a provincia.

Créditos en Santiago, Tenderini 7, entrando por Alameda. (10) 4-3 C.

REVOLVERES cal. 22, 7 tiros, metal exclusivo, con facilidades y con descuento, al contado.

Armeria Santiago, Tenderini 7, entrada por Alameda. (10) 4-3 C.

ARMAS en todos los calibres, facilidades de pago.

Armeria Santiago, Tenderini 7, entrada por Alameda. (10) 4-3 C.

ARMERIA Santiago, ofrece revólveres y pistolas automáticas, modelos exclusivos, \$ 3.000.

Reembolso a provincia, créditos en Santiago, Tenderini, local N.º 7. (10) 29-5 C.

CONTE la reparación de su escopeta a Armeria Española, de Garcia y Martinez Ltda., técnicos españoles.

reparación en Chile. Especialidad en ajustes y culatas. San Pablo 1773. Fono 391113. (16) 2-5 P.

13) ARTICULOS p. HOGAR

RADIO SPORT, esencias y estufas a parafina. Graver, Alma, Federal. Radios Standard Electric, Lámparas y artículos eléctricos. Mariposa 68. Huérfanos. Avenida Matia 1121. (13) 28-5 C.

SALUD, baños de vapor, los cultivos de vida sana lo recomendarán.

Dr. Carlos Recine. Merced 715. Envíos a provincia contra reembolso. Días de Julio 557. (13) 14-3 C.

SOMOS fabricantes, esencias y estufas eléctricas y parafina. Precios bajos.

Bandera 570. M. Valqui y Cia. (13) 14-3 C.

DECORACIONES Exster ofrece: cortinas y faldas para muchas de todas las estancias. Cuadros decorativos.

Cambios de tapices, y en general la decoración completa de su hogar. Rápidos, precio y cumplimiento sin competencia. Pida su presupuesto a: Alameda 1261, oficina 406. Teléfono 66111. (13) 1-0-5 C.

REAFICCIONES de colchones a domicilio.

Sommers, Sommers, Sommers, Sommers. San Diego N.º 9. Tel. 66259. (13) H/O C.

COCLAMP ofrece sábanas eléctricas primera calidad, a \$ 180.

San Diego 413. (13) 21-5 C.

COCLAMP ofrece ellas a presión, cuatro hilos, a \$ 4.200.

San Diego 413. (13) 21-5 C.

COLCHON lantilla, está damasco y somier, plaza 12, a \$ 4.500.

Tratar: a Norte 821-B. (13) 1-0-5 P.

13) ARTICULOS p. HOGAR

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

DE LA FABRICA al consumidor, frascos, toallas, paños de casa. San Ignacio 105 (frente a la Iglesia). (13) 2-5 C.

Temas

POR PEDRO GAJARDO C.

Buenos vientos soplan en el deporte chileno. Hay un espíritu de solidaridad y de comprensión que invita a un aplauso generoso y merecido. El hockey tenía que ir al Campeonato Mundial de Milán, pero no podía. Tenía que ir, porque en el otro torneo, en Barcelona, llegó octavo, venciendo cerros de dificultades y a puntapié limpio con la suerte. Pagó su noviciado, pagó todo y, sin embargo, entró ahí sólo siete equipos de todo el mundo fueron mejores que el de Chile. Triunfo moral, sorpresa agradable, raras perspectivas para un futuro inmediato y al alcance de la mano. Desde luego, no hay nadie en Sudamérica que nos gane.

Por eso el hockey chileno tenía que ir a Milán. Carlos Mourguet—alma, vida y papy del simpático deporte—no ha dicho que podemos volver campeones; pero sí, que el cuadro nacional está mejor, bastante mejor, que el que fue a España en 1954. Juegan más, porque son casi los mismos muchachos y cada cual con su cuota de experiencia. Mañana ya nada los puede asustar, ni tácticas, ni público, ni árbitros. Ganarán por buenos y caerán, únicamente, ante mejores jugadores que ellos: por ejemplo, el formidable team español. Ahí veremos.

Y no podía ir. Una lástima. Daban deseos de ser millonario por un rato y pagarle los pasajes al equipo entero. Para más señas que a los millonarios no les gustan estas cosas.

En eso estábamos, cuando levantó su mano el fútbol, igual que en los remates, para hacer una postura: ahí va medio millón.

Lindo ejemplo y linda ayuda. Es el caso del hermano mayor que toma de la mano al más chico para que pueda saltar una aceduca. Este hermano mayor, este primogénito que las consignas todas por ser el regalo del gran público, debería hacerlo siempre así como ahora con el hockey. El fútbol profesional es el dueño de los pesos. Claro que tiene gastos enormes y que los clubes tiritan de frío y de hambre a la entrada del invierno y porque están "parados", sin jugar, mientras no empieza el campeonato oficial. Después recuperan el peso y sus colores. El fútbol profesional, perfectamente, podía subir un poquito el precio de sus entradas — nada más que en las tribunas — y formar con eso un fondo común, un "pote" como dicen los pokeros. Y entonces sacar de ahí, no para la "cuchuca", sino que para casos parecidos como el que le ocurrió ahora al hockey. Mañana puede ser el béisbol, mañana puede ser el básquetbol, mañana puede ser el más amateur que el Barón Pierre de Coubertin. No daría el fútbol profesional para estos casos que son una maravilla? Y usted, lector, ¿se negaría para ayudar al béisbol, el deporte que se está metiendo como trompa?

Buenos vientos soplan en el deporte chileno. Hay que aprovecharlos.



ANIMARON LA ETAPA ATLETICA DE AYER. — De izquierda a derecha, algunos destacados especialistas nacionales, que brindaron emoción a la primera etapa del Campeonato Nacional de Atletismo. RAMON SANDOVAL, el recordman sudamericano de los 800 metros, inicia la vuelta final de esta distancia, en acción fáal aunque sostenida, seguido por Eduardo Fontecilla y Pablo Etel, a quienes au-

peró en la meta por amplísimo margen, que ponen más de relieve aún el excelente tiempo de 1'51,8, que anotaron los cronometradores. También fue de jerarquía el desempeño de Fontecilla y Etel, ya que el primero mejoró sus mejores rendimientos en la prueba, y el segundo haría poco tiempo que había corrido las valles bías. A continuación Arturo Melcher, se coloca su buzo, después de imponerse en el lanzamiento del martillo con 50,82 metros, en buena actuación del record-

man chileno; le sigue Hernán Figueroa, derrochando energía para lanzar la bala lo más lejos posible, viéndose menos vigoroso que de costumbre, y siendo ganado por el discóbolo Hernán Haddad. Finalmente, en estos enfuques de Attila Rojas, Santiago Novás, corre sin apremio los 8 mil metros, con su compañero J. J. Fonseca, algunos más atrás, y un portero, para imponerse con un registro que 605 fue regular, para la calidad del eficiente atleta de Schwager.

Ganó Boca

Buenos Aires, 30 (UP). — El campeonato de fútbol profesional inició su vigesimocuinto año de actividad, con juego áspero en las barridas defensivas y ataques de juego acompañado, salvo alguna pérdida excepcional.

A la improvisación impetuosa, por el debut de numerosos jugadores, siguió en las ocho canchas un rápido deseo de vencer, conjugado después por la réplica de no dejarse derrotar.

Se distribuyeron así, siete tiros penales — ninguno fue errado —, que influyeron decisivamente en los resultados finales. Con un penal ganó River Plate, con otro consiguió empatar San Lorenzo. Con un penal redujo su derrota a la mínima diferencia Estudiantes, Newell's Old Boys y Boca Juniors se repartieron penales a razón de uno por bando. Platense consolidó la victoria con otro penal, y el reclamante sirvió a Huracán para equilibrar las cifras con Vélez Sarsfield.

He aquí los resultados de la primera fecha: N. O. Boys 2-Boca Juniors 3; Independiente 2-Estudiantes 1; River Plate 1-Tigre 0; Gimnasia 1-Racing 0; F. C. Oeste 2-San Lorenzo 2; Huracán 3-Vélez Sarsfield 3; Lanús 2-Rosario Central 1; Chacarita 1-Platense 3.

800 METROS EN 1'51,8": RAMON SANDOVAL

Otros buenos resultados: 50,82 metros, martillo: 3,70

LA TARDE fría de ayer, sólo lo llevó poco más de 1.500 personas al Estadio Nacional, donde se realizó la primera etapa del Campeonato Nacional de Atletismo, que a pesar de dicho factor desfavorable, registró algunos resultados de jerarquía como el de los 800 metros, y otros, que aunque no igualmente destacados, como el del lanzamiento del martillo, salto con garrocha y 100 metros damas y lanzamiento de la jabalina, también, damas, correspondieron en parte a lo que se puede esperar de una presentación de los mejores especialistas del país.

También se alcanzaron otras marcas que no accesoran mayor relieve: lanzamiento de la bala, varones; 5.000 metros planos y aún salto alto. Pero, en cuanto a la primera, ya sabemos la crisis por que se atravesó, en la segunda, el ganador corrió excesivamente suelto, y finalmente, en la última de estas pruebas, la baja temperatura malogró el desempeño de los atletas.

DESFILE. — Se inició la etapa con el desfile de las diversas delegaciones, desde África a la Magallanes, que presentó sólo dos atletas, y ausente Antofagasta, que sólo llegó, a las 16 horas, llamando a la atención que la Asociación Santiaguina desfilara con sólo estos defensores, 3 damas y 3 varones, con uniformes distintos, acusando una falta de responsabilidad ante el torneo de mayor importancia del atletismo nacional, que seguramente será sancionado por la Federación.

HOMENAJES. — A continuación, se guardó un minuto de silencio en homenaje a Lisa Peters, la destacada atleta y los dirigentes señores Alfredo Nazar y Enrique Rosell, fallecidos a principios de 1955, y en fechas recientes.

GRAN RESULTADO EN 800 METROS. — Muy bien se vio nuevamente el gran semifonista, Ramón Sandoval, en esta prueba en la que se recordan sudaméricano. Actuando en la primera serie, tomó la iniciativa desde los tramos iniciales, como le es característico, y con su fácil y desenvuelto tren de acción, sólo pasar los primeros 400 metros en

Resultados generales

La primera etapa del Campeonato Nacional de Atletismo, cumplida ayer, arrojó los siguientes resultados generales:

Final 400 metros varones: 1.º 225 P. Etel, Stgo., 55"10; 2.º 156 H. Sepúlveda, Concep., 58"60; 3.º 173 L. Condeza, Schw., 1'01"10; 4.º 162 L. Méndez, Tomé, 1'02"20.

Lanzamiento Jabalina, Damas.— La 318 F. Venegas, Stgo., 39.19; 2.º 317 A. Silva, Stgo., 37.68; 3.º 333 M. Fravega, Valp., 32.29; 4.º 326 M. Boisse, L. Un., 32.22; 5.º 71 H. Neumann, Valp., 29.36; 6.º 318 B. Laura, Stgo., 28.35.

Lanzamientos Bala, Caballeros.— 1.º 291 H. Haddad, Stgo., 13.19; 2.º 277 H. Figueroa, Stgo., 13.06; 3.º 148 J. Peter, Concep., 12.49; 4.º 194 E. Menzel, Temuco, 12.05; 5.º 332 D. Gevert, Valp., 11.43; 6.º 198 R. Escobar, Tomé, 11.20.

1.ª Serie 800 Mts. Planos.— 1.º 223 R. Sandoval, Stgo., 1'51"8; 2.º 228 Edo. Fontecilla, Stgo., 1'53"6; 3.º 225 P. Etel, Stgo., 1'54"3; 4.º 226 Bol. Contreras, Stgo., 1'59"3; 5.º 140 J. Molina, Concep., 2'00"7; 6.º 44 R. Cristi, Valp., 2'00"3; 7.º M. Bejarano, Riquí, 2'03"7; 8.º 141 K. Miller, Concep., 2'05"7; 9.º 227 L. Maldonado, Stgo., 2'08"8; 10.º G. G. Jorquera, Tocop., 2'08"2.

Clasificación 800 Mts., según tiempos: 1.º 223 R. Sandoval, Stgo., 1'51"8; 2.º 225 P. Etel, Stgo., 1'54"3; 3.º 226 Bol. Contreras, Stgo., 1'59"3; 4.º 140 J. Molina, Concep., 2'00"7; 6.º 44 R. Cristi, Valp., 2'00"3; 7.º M. Bejarano, Riquí, 2'03"7; 8.º 141 K. Miller, Concep., 2'05"7; 9.º 227 L. Maldonado, Stgo., 2'08"8; 10.º G. G. Jorquera, Tocop., 2'08"2.

2.ª Serie 800 Mts. Planos.— 1.º 230 A. Guajardo, Stgo., 2'02"6; 2.º 173 L. Condeza, Schw., 2'03"3; 3.º 7 M. Bejarano, Riquí, 2'03"7; 4.º 141 K. Miller, Concep., 2'05"7; 5.º 227 L. Maldonado, Stgo., 2'08"8; 6.º G. G. Jorquera, Tocop., 2'08"2.

Final 100 Mts. Caballeros.— 1.º 52 E. Kraljevic, Valp., 11"3; 2.º 202 R. Wever, Osorno, 11"3; 3.º 217 H. Mora, Stgo., 11"3; 4.º 101 H. Charpentier, Rancagua, 12"8; 5.º 60 J. Sotelo, Valp., 11"3; 6.º 127 C. Meneses, Concep., 11"7; 7.º 54 O. Muñoz, Valp., 12"7; 8.º 41 O. Fuentes, L. Andes, 12"7.

3.ª Semifinal 100 Mts. Caballeros.— 1.º 216 J. Pérez, Stgo., 11"2; 2.º 60 J. Sotelo, Valp., 11"3; 3.º 202 R. Wever, Osorno, 11"3; 4.º 54 O. Muñoz, Valp., 12"7; 5.º 41 O. Fuentes, L. Andes, 12"7.

Salto con Garrocha.— 1.º 289 C. Raab, Stgo., 3.70 mts.; 2.º 145 G. Rojas, Concep., 3.60; 3.º 5 G. Vélez, Iquique, 3.00; 4.º 278 J. Alzamora, Stgo., 3.00.

5.000 Mts. Planos, Caballeros.— 1.º 177 S. Novas, Schw., 13'28"8; 2.º 179 H. Gallardo, Schw., 13'46"2; 3.º 238 E. Rojas, Stgo., 13'47"8; 4.º 196 J. Silva, Lota, 16'00"6; 5.º 180 J. E. Poncea, Schw., 16'00"9; 6.º 241 M. Salas, Stgo., 16'11"2.

Salto Alto, Caballeros.— 1.º 279 E. Lagos, Stgo., 1.85 mt.; 2.º 280 J. Ruiz, Stgo., 1.85; 3.º 283 S. Montes, Stgo., 1.75; 4.º 47 A. de la Barrera, Val., 1.65; 5.º 128 H. Fuentes, Ch., 1.60; 6.º 127 F. Pino, Ch., 1.60.

100 Mts. Planos, Finales, Damas.— 1.ª 300 B. Kretschmer, Stgo., 12"4; 2.ª 301 E. Salem, Stgo., 12"4; 3.ª 74 T. Venegas, Valp., 12"4; 4.ª 302 A. Bianchi, Stgo., 13"2; 5.ª 70 K. Harenstetter, Valp., 13"2; 6.ª 72 I. Vicentiner, Valp., 13"3.

Lanzamiento del Martillo.— 1.º 182 A. Melcher, Schw., 50.84 mts.; 2.º 295 A. Díaz, Stgo., 49.42; 3.º 294 F. Mora, Stgo., 44.98; 4.º 286 J. Chato, Stgo., 42.01; 5.º 299 J. Chato, Stgo., 41.29; 6.º 12 J. Domínguez, Antof., 39.53.

Final 100 Mts. Planos, Caballeros.— 1.º 215 H. Krauss, Stgo., 10"9; 2.º 216 J. Pérez, Stgo., 11"2; 3.º 32 E. Kraljevic, Valp., 11"3; 4.º 60 J. Sotelo, Stgo., 11"4; 5.º 202 R. Wever, Osorno, 11"3; 6.º 32 E. Muñoz, Cop., 11"8.

Posta 4x400 Mts., Caballeros, La Serie.— 1.º Equipo de Santiago (formado por C. Gajardo, L. Maldonado, J. Vivero, B. Contreras), 3'30"4; 2.º Equipo de Valparaíso (formado por G. Correa, G. García, R. Cristi, L. Prieto), 3'39"6; 3.º Equipo de Osorno (formado por S. Aubel, C. von Gardoff, R. Wever, F. Soto), 3'36"6; 4.º Equipo de Concepción (formado por H. Sepúlveda, L. Quintana, J. Melo, L. Aguirre), 3'39"5.

2.ª Serie Posta 4x400 Mts., Caballeros.— 1.º Equipo de Valparaíso (formado por J. Briones, R. Espinoza, O. Muñoz, E. Kraljevic), 3'39"2; 2.º Equipo de Schwager (formado por L. Condeza, E. Perry, O. Tepia, C. Gallardo), 3'40"7; 3.º Equipo de Santiago (formado por F. Pérez, F. Rojas, F. Rojas, I. Morán), 3'50"7.

4.º Equipo de Rancagua (formado por J. Arizaga, J. Ahumada, G. Bustamante, J. Escobar, J. J. Sotelo), 3'50"7.

Resultado Final Posta 4x400 Mts.— 1.º Santiago, 3'30"4; 2.º Valparaíso A., 3'39"6; 3.º Osorno, 3'36"6; 4.º Valparaíso B., 3'37"2; 5.º Concepción, 3'39"5; 6.º Schwager, 3'40"7; 7.º San Fernando, 3'44"8; 8.º Rancagua, 3'50"3.

PUNTAJE DE LA ETAPA.— Caballeros: Santiago, 133 puntos; Schwager, 36; Concepción, 27; Valparaíso, 24; Osorno, 10; Tomé, 4; Iquique, 4; Temuco, 3; Lota, 3; Chillán, 3; Antofagasta, 2; San Fernando, 2; Copiapó, 1.

Damas: Asoc. Santiago, 36 puntos; Asoc. Valparaíso, 13 puntos; Asoc. La Unión, 3 puntos.

BOXEO al día

LAS VEGAS, (Nevada), (U. P.). — James Braddock, el ex campeón mundial de todos los pesos, será el referee del combate del día entre Archie Moore, campeón mundial de los semipesados, y Nino Valdes, el gigante cubano clasificado como el mejor pugil de la categoría pesada después de Rocky Marciano.

El ganador de esta pelea, concertada a 15 vueltas por Jack Kearns, posiblemente consista en un match por el título de todos los pesos en septiembre próximo.

Braddock llegó anoche a este fabuloso centro de juego. Todavía no se sabe si el sólo computará el comportamiento de los pugiles o si se nombrarán dos jueces. Los managers de los boxeadores no quieren jueces, pero la Comisión de Boxeo de Nevada no coincide con ellos. La cuestión se resolverá mañana.

Kearns resolvió que el combate Moore-Valdes comience a las 6.30 de la tarde, más o menos una hora antes de la puesta del sol, para no chocar con la hora de más aflicción a las salas de juego, que es a las 8 horas. El programa pugilístico comenzará a las 6 P. M. y se hará cuando menos un match preliminar antes del encuentro principal.

Al margen de la magnitud de la muchedumbre, Kearns tiene garantizado por la Asociación de Hoteleros un ingreso de por lo menos 100.000 dólares. No se hará ninguna transmisión por televisión.

Moore y Valdes ya se encuentran antes sobre un cuadrilátero. Fue el 11 de marzo de 1953 en St. Louis y en esa oportunidad se impuso aquel por puntos al cabo de 10 vueltas.

Se encuentra de duelo el presidente del club Unión Mutualista, señor Luis Castillo, ante el fallecimiento de su cuñado señor Marcos Barcu, quien prestó sus servicios en la Asociación de Boxeo. Sus funerales se efectuarán hoy a las 11 horas, en el Cementerio Israelita.

Para estimular la concurrencia,

OTRO GOOOOL

DEPORTIVO DE LA NACION

Pollo del Fútbol GRATIS

DESDE LA PROXIMA SEMANA EL EXTRAORDINARIO CONCURSO PREMIO SEMANAL. \$ 5.000.

CANJEE UN EJEMPLAR DE "LA NACION" por un cupón; deposítelo en los buzones del hall de nuestro diario, o remítalo a Casilla 81-D, Santiago, Pollo del Fútbol.

Nada de desembolsos: **ABSOLUTAMENTE GRATIS.**

"LA NACION" devuelve el favor de los deportistas... **PARTICIPE..**

784-2

Novios

FABRICA PASTELES VISTA DEL PUBLICO

Especialidad **Tortas Novios**

EMPANADAS DIARIAMENTE!
PASTELES Y TORTAS

CONFITERIA Y PASTELERIA **Hegro Bueno**

ALAMEDA 1035 FONOS 8896

TORTAS · EMPANADAS · ALAMEDA 1035 · PASTELES · TORTAS · EMPANADAS · ALAMEDA 1035 · PASTELES · TORTAS · EMPANADAS · ALAMEDA 1035 · PASTELES · TORTAS · EMPANADAS · ALAMEDA 1035

MAS ECONOMIA EN SU HOGAR

CON ESTUFAS A PARAFINA

ECONOMICAS — SOLIDAS
FACIL MANEJO
GRAN PODER CALORIFICO
NO DAN OLOR
INOXIDABLES — GARANTIA DE FCA.
ADQUIERALAS A PRECIOS REBAJADOS EN:

FERRETERIA MADRID

Sr. ANTONIO 411 CAS. 10035

TRANSA CHILE

Envíe su carga - Encomiendas - Encargos
En vuelos directos de TRANSA - CHILE a Aysen y Punta Arenas
Ahorre tiempo y recupere más rápido su dinero.

MAC IVER 230 LOCAL 110 - FONOS 34516 SANTIAGO

794-2

PUENTE ALTO

17) ARRIENDOS BUSCAN
NECESITO urgente arrendar casa...

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS Y TRICICLOS
BICICLETA Lord, media pista...

34) COMESTIBLES, ABARROTES
FRIGADERIA Puerto Montt...

37) CONSTRUCCION
FABRICA de puertas y ventanas...

40) DEPORTES
SE VENDEN tres Juegos de fútbol...

46) FRUTOS DEL PAIS
BODEGAS frutos del pais...

36) CONSEJOS UTILES
CHANG, mentalista-psicólogo...

PROFESOR MONTEAR (M. R.), Graduado...

SU DESTINO se lo daré "Macana Chela"...

RESUELVA sus problemas. Método exclusivo...

CONOZCA su destino, madama Helena...

MIENE LA MURA, esotérica, 10-12...

37) CONSTRUCCION
VIDRIOS planos, sencillo, doble...

FIERRO para techo acanalado...

FAQUET "Léon", el mejor de su...

LABORIOS murallas, fiscales...

DEMOLICION: Zino, tejas, cañerías...

SEGUIAMOS construyendo y reparando...

CIERROS de sillas, marca "Hull-Do"...

PLANCHAS de yeso, las mejores...

TECHO fierro 8.80x1.45, \$ 140; 6.40...

LADRILLOS murallas, fiscales...

ZINC nuevo, Huschpato, 2, 2.50...

CANALES, bajadas, cañerías...

ZINC inglés, usado, 4, 5, 6, 7, 8...

FIERRO para techo acanalado...

PUEBLOS y ventanas, surtido...

40) DEPORTES
RODILLERAS, protectores, clásico...

CASA Sederap tiene un surtido...

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS
HABENDOSE extraviado cheques...

43) ELECTRICIDAD
COCILAMP ofrece triples completos...

COCILAMP ofrece cordón de goma...

EMBROIDADO de toda clase de...

HOMERO EL PILOTO

BEBA VINOS CUATRO. SABIEN, ACABA DE PROBAR LA MEJORA GRATIS...
Illustration of a man and a woman with a speech bubble.

51) IMPRENTA, GRABADOS
REVISTAS, libros, toletas, impresiones...

53) INDUSTRIAS VARIAS
FABRICA de corinas metálicas, maillas...

54) INSTALACIONES
VENDO vitrina y mesón. Mapacho 2064...

55) JUDICIALES Y LEGALES
SOC. COOPERATIVA "DOMINGO BYZANTINE"...

PRIMER JUZGADO CIVIL ORDENO citar...

"CASA de las Muestras". Para sus...

¡Regalamos! Odontine. UN CEPILLO DE DIENTES. Necesita u ofrece usted algo? ¡ANUNCIELO HOY!

AVISOS ECONOMICOS "LA NACION"

57) LIBROS ART. ESCRITORIO
COMPRO novelas, revistas usadas...

57) LIBROS ART. ESCRITORIO
VENDO colección de Diarios Oficiales...

57) LIBROS ART. ESCRITORIO
COMPRO libros y bibliotecas. San Diego 85...

57) LIBROS ART. ESCRITORIO
EMBROIDADO de metales eléctricos...

66) MECANICOS, TALLERES
ARRREGLO encendedores, anteojos...

66) MECANICOS, TALLERES
TALLER de corinas metálicas. Toda...

AVISOS ECONOMICOS ILUSTRADOS

al Servicio de Ud.

IMPRESNTAS

IMPRESNTA MARION. FACTURAS GUIAS. Partes de matrimonio...

Libreria FUTURO. El mejor surtido. Ediciones nacionales...

INDUSTRIAS VARIAS

Bombas y Motobombas. MARCA "G. H. C.", M. R.

Fabrica de Corinas Metálicas. Mallas y plegables.

40) DEPORTES. RODILLERAS, protectores, clásico...

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS. HABENDOSE extraviado cheques...

43) ELECTRICIDAD. COCILAMP ofrece triples completos...

CONTRA ROBO!!!. Onapas de seguridad para locales...

MECANICA

FABRICANTE MAQUINAS SOLDADORAS F. H.

F. HOJAS. SANTA ELENA 2291

ESTABLECIMIENTO MECANICO ALEJANDRO SENZACUAP.

MUSICA. Conservatorio de Música "Gran Avenida"

PARA EL HOGAR. SOMOS FABRICANTES COCINAS Y ESTUFAS

FABRICA DE Lámparas DE LAGRIMAS Y BRONCE

Cerrajería. especialidad. rejas, barandas...

MANUEL CERDA e HIJOS. Lord Cochane 649. Interior.

PARA EL HOGAR

DE LA FABRICA AL CONSUMIDOR. Frazadas TOALLAS PAÑALES DE GASA. San IGNACIO 105

COLCHONERIA NUÑO. IRARRAZAVAL 2793

Easton Decoraciones. Cortinajes Alta Tapicería. Fundas para MUEBLES

Para Ud. por \$50- diarios. MUEBLERIA HOLLYWOOD

PARA EL HOGAR

RADIO SPORT. Cocinas y estufas a parafina

MUEBLES FINOS. Comedores, dormitorios, living...

AHUMADA 6. 3er PISO LOCAL 32. FONOS 68752

ESTUFAS. COCINAS. RENE KAPLAN C.

MUEBLERIA SALVADOR. Mencione este aviso...

ESTUFAS, COCINAS. GUILLERMO VALENZUELA

ESTUFAS, COCINAS. COCINAS MASTER

ESTUFAS, COCINAS. GUILLERMO VALENZUELA

PARA EL HOGAR

REFRIGERADORES, RADIOS, LAVADORAS, BATEDORAS...

SU ESTUFA. TOTALMENTE ENLOZADA. \$ 2.300.00

UNICO EN CHILE. Confecciones finas para caballero...

MUEBLES. Toda clase de muebles nuevos...

ESTUFAS, COCINAS. COCINAS MASTER

ESTUFAS, COCINAS. GUILLERMO VALENZUELA

PARA EL HOGAR

COCILAMP. planchas completas. \$ 890. 2200

SAN DIEGO 413. COCINAS a parafina de dos platos

PARA EL. UNICO EN CHILE

Str. S. S. S. Muebles

10% DE DESCUENTO. AL MENCIONAR ESTE AVISO...

RENOVADORA de CAMISAS. CAMISAS Y PIJAMAS

76) NEGOCIOS VENDE.

\$ 850.000, vendiendo sede, 3 patentes...

78) OCUPACIONES BUSCAN. a) Artes y oficios diversos

79) OCUPACIONES OFRECEN. a) Artes y oficios diversos

80) OCUPACIONES BUSCAN. a) Artes y oficios diversos

81) OCUPACIONES OFRECEN. a) Artes y oficios diversos

82) OCUPACIONES BUSCAN. a) Artes y oficios diversos

83) PIELS, PLETERIAS. PIELS y medias George...

85) PRESTAMOS, FINANZAS. COMPRAMOS e anticipamos dinero...

Vertical scale on the left margin with numbers 1 to 19.

SAN BERNARDO

34) COMESTIBLES, ABARROTES
EMPORIO Economico de Eyzaguirre 696, esquinera San José, avisa a su distinguida clientela que su nuevo dueño Lorenzo Chomall Zúñiga, atiende en la mejor forma a sus favorecidos...

35) COMPRARENTAS
MILLAN y Vidal, Compraventa de materiales de construcción, Eyzaguirre 210, (SB 28) 12-7 C.

37) CONSTRUCCION
FABRICA de ladrillos hormigón (cemento), vibró comprimidos macizos y huecos, San José 538, (SB 37) 29-5 C.

38) PROPIEDADES COMPRA
URGENTE, compra propiedad en Nueva, cerca locomoción, basta 1.500.000, hoy al contado \$ 1.000.000, Los Tres Antonios 398, Suñes, (86) 3-5 P.

39) PROPIEDADES VENDE
a) Casas y chalets
CHALET Las Talaveras, 1 1/2 casa, Inarrazaval, explotación, construcción, 6 dormitorios, closets, losa de concreto, chimenea, garage, jardín, vende su dueño, Tratar en Santiago, 4884, Suñes, (89-a) 1-0-5 P.

82) RADIOS, FONOGRAFOS
COMPRO toda clase de radios usados y en mal estado, pago bien, Independencia 2020, (92) HIO C.

83) RELOJES,
TALLER de Relojería "Universal", Servicio técnico de composuras de relojes, en general, Alta precisión, York 52, 4o piso, oficina 40, Santiago, (93) HIO C.

94) REMATES
REMATE - ANTE SEGUNDO JUZGADO Civil, el 24 de mayo próximo, quince horas, rematarse propiedad sujeta, ubicada en Avenida Lyon N.º 4.2801, comuna Suñes, con un mínimo de \$ 122.668, pagadero contado...

52) INDUSTRIA CASERA
TODA clase de tejidos finos a máquina en lana Magnolia, Barreros Arana 384, (SB 52) HIO C.

58) MADERAS
BARRACA Maderas Sur, de Isidro García Alonso, Surtido completo en maderas para construcciones, Listones, piso, 0210, folioletas, sing y metalita, precios de productor, Pérez 825, (SB 58) 28-7 C.

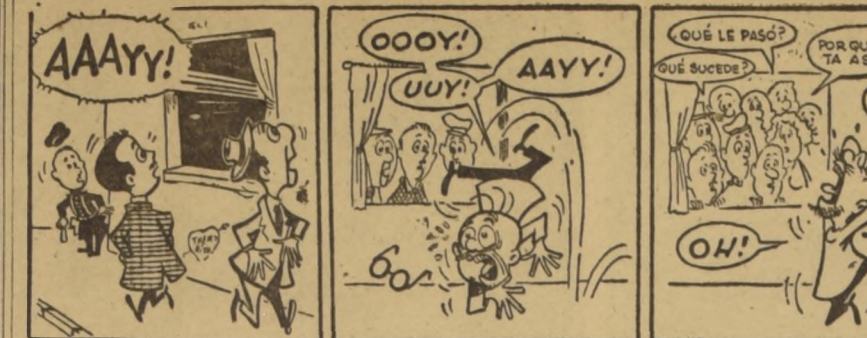
59) PROPIEDADES VENDE
ZNO quinta muy bien ubicada, cinco cuartos Plaza de Armas, 040, Tratar su dueño: Maipo 34, teléfono 215, (SB 59-g) 2-5 P.

98) SERVICIOS DIVERSOS
CLUB Social Democrático, ex "Restaurante Tomat", avisa a su distinguida clientela y favorecidos, que seguirá siendo atendido en la mejor forma por su dueño, Gran surtido en licores de las mejores marcas, almuerzo y comidas a toda hora, Pedidos por teléfono, servicio a domicilio, chancón a la chilena, parillada a la argentina, órdenes para banquetes, Calle San José N.º 58, (SB 98) Lo 8 C.

103) VARIOS
JOSE ELIAS RIFFO
Abogado
ELIANA MENESES BASAURE
SERGIO ARANEDA
Procuradores
LUIS MENESES ARAYA
Corredor de propiedades
Inscripción ministerial 1032, Urmeneta 810, San Bernardo
Agustinas 807, 2º piso, Ofic. 4
Teléfono 34231, Santiago.
(SB 103) HIO C.

104) VEHICULOS, VARIOS
SE VENDE carreta y camionero, Tratar Barraca Maderas Sur, Pérez 825, (SB 104) 9-5 P.

FERRILO EL AUTOMATA



EL JABON de la mujer hermosa
ABOGADO
SANCHEZ DEL POZO
Moneda 1137 - Of. 78
Especialmente asuntos juicios de matrimonio, Posesiones efectivas, particiones, De 11 a 12:30 y de 17 a 19 horas.
FONO 80813
Gratificación
\$ 5.000.-
a quién dé informes sobre perro Setter Irlandés, perdido, café, grande, perdido el domingo pasado, Obedece al nombre YALO, Avisar:
MALAQUIAS CONCHA 6365
Fonos 498406-74998

EN COYHAIQUE
Propiedad esquina en pleno centro comercial
VENDO
quinientos mil al contado; saldo, un millón, a un año plazo.
Tratar en Santiago:
Inarrazaval 2470
FONO 47786
Agencia de
"La Nación"
ORTEGA
ROBERTO CARRASCO
Arturo Prat 1561

Odontine
Crema dental amoníaca
Crema Dental ANTIENZIMICA B
Defienden su dentadura
750 - MERCED - 750
SASTRERIA y MODAS "ATHOS"
ofrece para caballeros: Abrigos, Piletos, Ternos, Camisas, etc. y para damas: Abrigos y Tres cuartos.
PRECIOS SIN COMPETENCIA
CREDITOS: 10, 15 y 20 meses plazo
Recibimos hechuras finas
750 - MERCED - 750
donde hace rincón. Fono 391892

95) RESIDENCIALES
PIEZAS pension. Recibo pasajero, Huérfanos 132, (95) 21-5 P.
RESIDENCIAL BEBEADO, Arriada, pieza con pension a persona, Dormitorio colectivo para colegiales, Rosas 1454, (95) 24-0 C.
96 - SANTARIOS, COCINA
ROMOS fabricados, cocinas y estufas eléctricas y parafina. Precios bajos. Bandera 570, M. Yalkin y Cia, (96) 14-5 C.
SALAS de baño importadas y bañonales, completas, desde \$ 28.700, W. C. silenciosas, 5.000; lavaplatos con muebles, 3.000; toda clase de artefactos sueltos, Oullitonia y cocinas a gas, termos eléctricos, muebles de cocina, amoladores, Transformaciones por Ojeda, Facilladas, Herrero 48 y 53 y San Diego 4379, Fono 85995 (96) HIO C.
COCLAMP, ofrece hornos para cocinar a parafina a \$ 2.200, San Diego 413, (96) 21-5 C.
COCLAMP, ofrece estufas a parafina desde \$ 1.100, San Diego 413, (96) 21-5 C.
97) SASTRERIA.
SEÑOR! Su terno viejo se lo debe convertido en un lindo traje pantalón largo y chaqueta, Nuñez, castre, Día de Julio 428, (97) 28-5 C.
MACHO, sastrer. Lieve su casimir, Huérfanos 801, Fono 39085, (97) HIO C.
REINALDO Rojas R., cortador sastrer, primer orden, hechuras finas, 4.000, Dama y Alamos, Avenida, Barreda 1124, Fono 64426, (97) 18-5 C.
SEÑOR, mande a hacer su traje Rafael Cejudo, quien le proporcionará excelente calidad y reducidos costos, Bandera 552, oficina 9, (97) 18-5 C.
SEÑOR camine 10 cuadras más del centro y economice un 30 o/o, visitando Sastrería Real, que le brinda elegancia y seriedad, Agustinas 2241, (97) 14-5 C.
MACHO, sastrer. Lieve su casimir, Huérfanos 801, Fono 39085, no 397665, (97) HIO C.
CASIMIRO desde 600 pesos el metro. Depósito directo de fabricas, Casa Sastrer, Avenida, Barreda 1124, Of. 12, Fono 85864, (97) HIO C.
SASTRERIA SAIZBERG, "COLOMBOS", años, extendido surtido, corte elegante, Precios incompetitivos, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad, (97) HIO C.
Linos y casacas, con o sin aplicaciones de bronce, Manufactura "Johan", Avenida Independencia 313, local 12, Fono 85864, (97) 18-5 C.
LOS 4 ASSES, de José Angel Ferrada, hace toda clase de instalaciones y arreglo de artefactos en general, Independencia 318, local 59, Fono 85864, (98) 15-5 C.
PARAGUAS, cambio telas, arrieras, Victoria 601, (98) 22-6 P.
REPARACIONES estufas Coleman, Primus, Anafes, lamparas, electricas, Alamos Ovalle N.º 1126, Fono 80738, (98) 25-5 C.
TALLER técnico en composuras de paraguas, llaves, chapas, candados, alfileres, planchas eléctricas, etc. Trabajos rápidos y garantizados, San Diego 1437, (98) 25-5 C.
98) SERVICIOS DIVERSOS
TODA clase de aparatos de laboratorios y reparaciones en este ramo, Carlos Sellhorn, Emeralda 774, fono 86389, (98) 18-5 C.
REPARACIONES de living desde \$ 7.000, incluyendo brocado, fundas para muebles, cortinas, cubrecama, Creditos, Teléfono 68782, (98) 7-5 C.
COMPOSTURAS en calzado fino, exclusivamente hechas a mano, ensuñados, tacos, puentes, etc. Llévelos a Portugal 64, Quedarán nuevos, Seriedad, garantía, (98) 4-5 C.
CERRAJERIA, especialidad rejas, barandas y balcones, Trabajos a domicilio, presupuestos sin compromiso, Manuel Cerda e Hijos, Lord Cochran 648, interior, (98) 11-5 C.
SE PUNTEA y REMATA a maquinaria toda clase de calzado, Balmaceda N.º 2015, Talleres "Pac", (98) HIO C.
QUIERE reparar o pintar su casa económicamente? Ordene: 81672, Rios, (98) 4-5 P.
FLECOTEX, fleco, cancelón, marabú, abrazaderas, descuento a tapiceros, Basculán Guerrero "Lustig", Fono 90522, (98) 31-5 C.
100) TAPIERIA
FUNDAS para automóviles, con los mejores materiales, en "Luz" y "Luz" y "Luz", Alamos Ovalle 1284, esq. Natales, (100) 2-5 C.
101) TEXTILES
COMPRE sus lanas de estación a precios de oportunidad, "Luz", 475; ancho, 1,50 m; Jersey, \$ 978; ancho, 1,50 m; Fábrica de Lanas y Serierías "Diez de Julio", Día de Julio 836 (entre Carmen y San Pedro), (101) 21-5 C.
(103) VARIOS
¿PIES ENFERMOS? Consulte un experto, Plantillas y otros artículos ortopédicos, "tratamiento" especial, Bías encarnadas "Lustig", San Antonio 510, oficina 203, (103) 18-5 C.

AVISOS ECONOMICOS ILUSTRADOS

al Servicio de Ud.

PARA EL
Reinaldo Rojas B.
Sastre cortador, primer orden. Hechuras finas: \$ 4.500.
Santo Domingo 1124
FONO 64425

PARA ELLA
Modas Pielés
Aunque último modelo, impermeables, Piletos, tonos, Paldas, Pielés y transformaciones.
RASCURAN 46
CREDITOS SIN RECARGOS

PARA NIÑOS
Colegiales
Uniformes de gimnasia
De 8 a 12 años
Zapatillas \$ 300
Poleas \$ 250
Socotes \$ 95
Pantalon cotton 150
Surtido completo en portadocumentos
De 8 a 12 años
Zapatillas \$ 300
Blusas piqué \$ 385
Socotes \$ 95
Pantalon de piel \$ 300
CASA SEDERAP
Teño para el deporte
Chaquetas & alios.
Fono 90347

SERVICIOS DIVERSOS
TALLER TECNICO
en composuras de paraguas, llaves, chapas, candados, alfileres, planchas eléctricas, etc. Trabajos rápidos y garantizados.
SAN DIEGO 1437

SERVICIOS DIVERSOS
CONOZCA SU DESTINO
MADAME HELEN
Resolverá con éxito sus preocupaciones. Que la suerte lo acompañe en todos sus asuntos personales: Bienestar, dileta, Consultas: Quiromancia, Cartomancia \$ 200, Sabiduría indios y egipcios. En venta, legítima piedra imán.
ARAUCO 818
ESQUINA SAN FRANCISCO

SERVICIOS DIVERSOS
ASEGURE SU FUTURO
SECRETARIAS
TAQUIGRAFAS
DACTILOGRAFAS
Preparamos y suministramos empleados para empresas comerciales. Profesores nacionales y extranjeros especializados.
Inscribase hoy mismo
GREGG INSTITUTE INC.
HUERFANOS 1142
OF 32

SERVICIOS DIVERSOS
"CECILIA"
Mentalista, talpe inglés \$ 200.
Consejos psicológicos, toda hora.
LOPEZ 858
INDEPENDENCIA

15% DESCUENTO
en compra al contado
Bopa, Biscuits, Cambas, Corbatas, Pafuelos, Cucheteras.
LOS SERENOS 475, OF. 507 (GENERAL)
FONO 6650

OPORTUNIDADES
MODAS METRO
Bandera 140 B
(En el Pasaje frente Teatro Metro)
Fono 85348

PROPIEDADES
\$ 4.500.000
OPORTUNIDAD VENDO
Faltando terminaciones edificio moderno 311 Mtal. de 4 departamentos de 3 y 2 ambientes. Que puedan venderse separados, en calle Brasil, próximo Plaza D.

RADIOS
GMO MASSARO D.
BANDERA 154 OF. 7-FONO 68770

CHEQUES
Letras pagadas nos encargamos de su cobranza en CUALQUIERA CIUDAD DEL PAIS, NORTE o SUR.
Anticipamos gastos. Juicios Civiles, del Trabajo y Criminales importantes, Abogados, AHUMADA 370 - OF. 811. FONO N.º 81595.

JERINGAS QUEBRADAS ARREGLA
ESMERALDA N.º 774
TELEFONO 66389.

SALUD
LABORATORIO DENTAL "ANTAR"
"ACRILICOS" "VITEX" "ACON" y "OTROS DIENTES NEW" "DIENTES PERMANENTES" "TERMINACIONES" "REPARACIONES" "RETIRO" "OFICINA 707 SAN ANTONIO 570 TELEFONO 3670

SEÑOR CAMINE 10 CUADRAS MAS Y ECONOMICE UN 30% en Sastrería Real AGUSTINAS 2241

PARA ELLA
MODAS SAN DIEGO
Finos abrigos elegantes, trajes de durazno; chaquetones; trajes sastrer; blusas, faldas.
Grandes facilidades SAN DIEGO 1987

COMPRE SUS LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

ELECTROLAS
Varios Estilos
de ALTA CALIDAD, desde 70 mil pesos. Gran surtido de equipos de alta fidelidad. Reparaciones garantizadas de radios, electrovalvulas y tocadiscos de todas marcas. Transformaciones. Despacho e informaciones a provincia. Ventas directas de fábrica. Facilidades.

¡GRATIS!
FIDA HOROSCOPO COMO TRIUNFAR EN LA VIDA
Amor, Juegos, Comercio, Lotería, Manifestos que le ayude. Escríbala. Casilla 4558. Correo 2 Santiago.
Profesor "BON"

LLAVES RAPIDAS
TODOS LOS TIPOS
SERVICIO a DOMICILIO
COMPOSTURAS
ESPECIALIDAD CERRAJERIAS FINAS
COMPANIA 1249 GARCIA

Baños de Vapor
Los cultores de Vida Sana lo recomiendan.
Pídale a: Carlos Recine MERCED 719
Tel. 36861
Envíos a provincia gratuita reembolso.

Peletería "George"
MARIA PEREZ DE RIQUELME.
Pielés finas: Abrigos patitas de astrakán; imitación Muskat; Nutria café y negra de primera; Chaquetones Castor, Royal Nutria y Nutria. Confecciones, transformaciones y retendidos en 48 horas.
MODAS GENERAL
CREDITOS
Ahumada 131
Entreplaza local 116, (no confundir), edificio Waldorf, Santiago.

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

TRANSFORMACIONES FINAS EN CARTERAS DE COGODRILLO
HECHURAS, COMPOSTURAS Y TERNOS
FUNDAS PARA MALETAS
COQUIMBO 1179
ENTRE SAN DIEGO Y GUILLET

RADIO LABORATORIO "MINERVA"
PEDRO VALDIVIA 1974

ASTROLOGA ROSA SAIPAN
HOROSCOPOS
De lunes a sábado:
11:30 a 12:15 horas
2:30 a 3 P. M.
Huérfanos 1182
2.º piso
ntc. 30

PROFESOR MONMAR
Gratis!
Horoscopo astrológico con el pasado, presente y futuro, e indicaciones para triunfar en negocios, trabajos, amores, etc. Mande fecha de su nacimiento. SOLICITE CATALOGOS DE LIBROS DE CIENCIAS OCULTAS, joyas y anillos simbólicos para triunfar en la vida.
CASILLA 5111 - CORREO 3
A Prat 1619 - FONO 34131 - SGO. CHILE

LABORATORIO DENTAL "ANTAR"
"ACRILICOS" "VITEX" "ACON" y "OTROS DIENTES NEW" "DIENTES PERMANENTES" "TERMINACIONES" "REPARACIONES" "RETIRO" "OFICINA 707 SAN ANTONIO 570 TELEFONO 3670

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

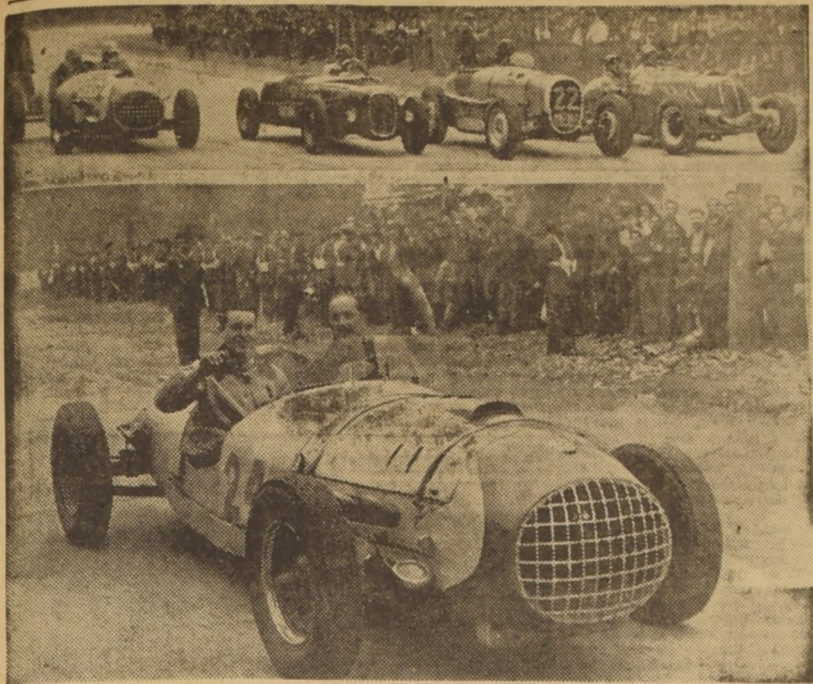
COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE OPORTUNIDADES
Iweed a \$ 785, ancho, 1,50 metro; Jersey, \$ 978, ancho, 1,50 metro, Fca. de Lanas y Serierías "Diez de Julio" DIA DE JULIO 836 (Entre Carmen y San Pedro)

COMPRE sus LANAS DE ESTACION A PRECIOS DE



COCHES "BAQUET". Una nueva demostración de sus condiciones hizo Jorge Boss, imponiéndose en las 4 vueltas para coches baquet. Arriba, los coches participantes

aparecen alineados en el punto de partida, mientras abajo el ganador hace un paso de ejercicio frente al público que lo aplaude.

AUTOMOVILISMO

MONACO, (UP).— Los automovilistas argentinos de carrera Juan Manuel Pangio y Roberto Miras...

Los organizadores de la carrera han anunciado que, por lo menos tres de las más importantes marcas de coches—Mercedes, Lancia y Maserati— han inscrito sus equipos para la prueba.

Por Mercedes, además de Pangio, participarán el británico Stirling Moss y el alemán Karl Kling.

Lancia estará representada por los italianos Alberto Ascari, Luigi Villorri y Eugenio Castellotti.

Miras formará parte del equipo Maserati con el francés Jean Behra y el italiano Giulio Masetti.

Los organizadores dijeron que, además, "esperan" otras inscripciones, la principal de ellas de la marca Ferrari.

La prueba se celebrará el 22 del presente mes de mayo, en un difícil circuito a lo largo de la costa de este pequeño Principado de Mediterráneo.

"BARRABASES"

Desde el 29 de encuentra en circulación un nuevo número de la Revista "Barrabases", que trae, como en las anteriores, amenas historietas en colores, en las cuales se tratan diversos aspectos de los distintos deportes.



PELEA EL 16 DE MAYO.— El campeón británico Cockell ha intensificado su entrenamiento para la pelea que sostendrá con el campeón mundial Rocky Marciano, fijada para el 16 de mayo, en San Francisco, California.

(Radiofoto UNITED PRESS).

Ganadores



Table with columns: Clasif., No. coche, Nombre, Tiempos Vueltas, Prom. It lists winners for various categories like 'BURRAS', 'MIDGETS', 'CARROZADOS', and 'FUERZA LIBRE'.

LISBOA. — (UP). — El equipo de básquetbol del Club Gimnasia y Esgrima, de Buenos Aires, derrotó a Oporto por 84 a 44.

Copa Davis

Chile aventaja 2-0 a Yugoslavia. — Argentina eliminó a Mónaco. — Otros resultados del primer día de eliminatorias por el famoso estímul.

CHARLAS EN OFF-SIDE por Mr. HUIFA

SI GUENDO con los recuerdos de los mediodías amateurs, tropicón con don Quintín Aranda. Hombre de vida ruda y rudo también el sobre el ring. Pero de tanto andar metido entre las cuerdas...

OTRO TRIUNFO DE PISTONES "FELMET". Av. José Pedro Alessandri 2470 - Fono 498057. AL GANAR AYER RAUL JARAS VENCEDOR DEL CIRCUITO "PARQUE COUSINO". 2.º - CARLOS MUHE SCHELL, 3.º - LORENZO VAROLI (Hijo), 4.º - ISMAEL GONZALEZ. Llevando todos ellos equipados sus coches con PISTONES "FELMET" que día a día y carrera a carrera afianzan su gran calidad... PISTONES "FELMET" Av. JOSE PEDRO ALESSANDRI 2470 FONO 498057

Se realizó el Congreso de Medicina Deportiva. Entre el 11 y el 18 de abril tuvo lugar en Buenos Aires el Congreso de Medicina del Deporte...

ESTADIO ALONSO

Hoy, en las canchas del Estadio Popular Alonso de Hijos, se llevarán a efecto dos festivales de fútbol, organizados por la Administración de ese campo deportivo...

Entre el 11 y el 18 de abril tuvo lugar en Buenos Aires el Congreso de Medicina del Deporte... Este Congreso, auspiciado por el Gobierno argentino y patrocinado por la Confederación Argentina de Deportes y Comité Olímpico...

ESTACION DE SERVICIO DE RADIADORES PEDRERO

ESTACION DE SERVICIO DE RADIADORES PEDRERO. MATUCANA 61 FONO 95040. PEDRERO Fabricante de larga experiencia al servicio de la perfecta refrigeración del automotor. FABRICACION Y REPARACION DE TODA CLASE DE RADIADORES

GUIA DEL ESPECTADOR

PROGRAMA PARA NIÑOS

ALCAZAR - Matinée a las 14 horas. Festival de Cantinflas. Mundo extraño. El capitán Video (13 a.).

LEA NIÑOS

ANTONIO VARAS - V. y N.: El Living Room. COUSIDO - V. y N.: Compaña de Revistas Pícaros. Actuación de destacados artistas.

CONTINENTAL

M. Bomba contra las panteras. Línea de fuego. Y. N.: La vida comienza mañana. Y. Noticiarios.

CINES

ALAMEDA - R.: El capitán Marilla. Bomba y los elefantes y Serail. ALMAGRO - R.: Mi amigo el ladrón. Fruto verde y Agregados.

"Superarse cada día" es el ansia constante que persigue el violinista Jascha Heifetz

Nació en Rusia hace 54 años.— Siendo muy joven fue consagrado en Nueva York.— Se nacionalizó norteamericano.— Siempre ha ayudado con dinero y medicamentos a su tierra natal.



JASCHA HEIFETZ

El miércoles próximo se presentará en el Teatro Municipal, el esclarecido violinista de prestigio mundial, Jascha Heifetz, a quien el público chileno ha tenido oportunidad de escuchar años atrás, y de cuyos merecimientos artísticos guarda un recuerdo inolvidable.

Heifetz siempre ha creído que su ejecución de la música es su propia historia. Cierta vez, cuando Deema Taylor estaba escribiendo un artículo acerca de él, le pidió datos biográficos. Heifetz le dijo: "Me gustaría que escribiera corrio. Algo así: "Nació en Rusia, primeras lecciones a los 3 años de edad, debut en Rusia a los 7, debut en Estados Unidos en 1917. Realmente, eso es todo lo que hay que decir. Sólo dos líneas".

Ampliando tal reseña, Jascha Heifetz nació en Vilna el 2 de febrero de 1901. Recibió sus primeras lecciones de música de su propio padre, Ruvin Heifetz, quien era violinista profesional, cuando niño, estudió en la Escuela Real de su ciudad natal, y después en San Petersburgo, con el mejor maestro de la época, el profesor Leopold Auer.

ARTISTA PRECOZ.— En Rusia se hizo famoso como niño prodigio, y a los 12 años de edad debió en Berlín con la Filarmónica dirigida por Nikisch. Después actuó con las Sinfonías de Leipzig y Viena. Cuando estalló la primera guerra mundial, siendo todavía un niño, se encontraba en Rusia artística por los países escandinavos. Más tarde regresó a Rusia donde tocó durante el crucial invierno de 1916-1917.

En junio 27, de 1917... las raciones alimenticias fueron reducidas a un cuarto de libra por persona, las ametralladoras sembraban de muertos las calles de Petrogrado y Kerensky había tomado el timón del nuevo Gobierno ruso. Eran cinco personas: padre, madre, dos hermanas y Jascha. Viajaron hacia el Oriente, atravesaron la Siberia, y finalmente, tras breves permanencias en Japón y Honolulu, llegaron a la meta de su viaje: Nueva York.

FAMA Y DINERO.— Cuatro meses después, el 27 de octubre, el joven violinista debutó en el famoso Carnegie Hall, y obtuvo una consagración en América. Desde entonces, Heifetz ha dado cuatro veces la vuelta al mundo, ha tocado en casi todos los países de la Tierra, y al reunirse todos los kilómetros que ha recorrido en su vida artística, podría hacer tres viajes de ida y vuelta a la luna...

INFORMATIVO DE LOS TEATROS DE LA SATCH

Con gran éxito continúa representándose en las dos funciones del Teatro Satch la original comedia de Edgar Neville "El baile", que la Compañía de Comedias de Alejandro Flores con Malú Gatica y Emilio Gaete ha logrado imponer desde el primer día entre nuestro público por su hermoso y emotivo argumento.

Teatro OPERA

Cia. "Venegas-Perla". Hoy, matinee, a las 3 de la tarde, estrena el cuento de Angela Morel: "CAPERUCITA Y EL LOBO". Traiga a sus niños a divertirse. Enclea de primeras figuras. Regia presentación.

Mañana! LUX MUEFANOS HED. FONO 8730 02. CONTINUADO DE LA VIDA. EXCEPCIONAL PROGRAMA DOBLE M-G-M-TECHNICON. La DANZA INCONCLUSA. La MANZANA de la DISCORDIA. PROXIMAMENTE EN ESTE TEATRO: "ESCALDADOS".

INCREDIBLE PERO CIERTO en BOOEGON "CAPRI" MENU Banquet ALMUERZO 5 PLATOS \$180

HOY SATCH SAN DIEGO 246. FONO 89350. TARDE 6:45 NOCHE 10 P.M. EL EXITO DEL MOMENTO "EL BAILE" El mayor triunfo de Alejandro FLORES con MALU EMILIO GATICA GAETE LOCALIDADES AGOLANDOSE RESERVE TEMPRANO LA SUYA

Mañana en el Teatro Talía a las 7 P.M. SE LLEVARA A EFECTO LA LECTURA DRAMATIZADA DE LA CELEBRE OBRA DEL DISTINGUIDO AUTOR ESPAÑOL JOAQUIN CALVO BOTOLO QUE NOS VISITA. LA MURALLA. CON LA PARTICIPACION DE LOS ACTORES DEL TEATRO DE ENSAYO. LA SATCH y el TEATRO DE ENSAYO SE COMPLETAN EN INVITAR AL PUBLICO. LA ENTRADA será LIBRE. El Mejor HILO PARA COSER EN CONDO. UNITAS. INDUSTRIA DE HILOS SAN DIEGO 1430-TEL. 52683

El autor de "Una carta perdida" fue notable comediógrafo rumano

Justificado interés se advierte en nuestro público por conocer la comedia "Una carta perdida" que llevará a escena el Teatro Experimental una vez terminadas las representaciones de "El Living Room", de Graham Greene, que siguen haciéndose en la Sala Antonio Varas.



Ion Luca Caragiale aparece en esta foto con la cabeza tocada por un sombrero idéntico a los que usaba su contemporáneo y colega Antón Chejov.

ELIZABETH TAYLOR EN LAS SELVAS DE CEYLAN. Las exóticas y misteriosas selvas de Ceylán, sirven de marco para el romántico y emocionante drama de la película Paramount en semidiálogo "La furia de Ceylán", cuyo estreno se acordó para el jueves de la próxima semana en el cine Rex.

Isolina Carrillo y su conjunto vocal se despide esta noche de los espectáculos del "Goyescas"



La Orquesta "Casino de Sevilla" cumple sus dos últimos días con singular atracción en esta sala. ORQUESTA ESPECIACULO ESPAÑOLA "CASINO DE SEVILLA" con Pedro Da Silva y José María Madrid; Dir.: Pio Torrecillas. DEL CAMPI-GOYA Bañarinas hispanoamericanas. FEPE CASTRO, nuevo valor del canto español. LARRY GODOY y su quinteto rítmico con los vos de RAUL LEDESMA.

METRO-LAS LILAS 3.30, 6.40 y 9.45 P.M. EN MAGNIFICOS COLORES METROSCOPE 3.30, 6.30 y 9.45 P.M. HOY LUCILLE BALL DESI ARNAZ DESPUES DE LA BODA. Para adultos y menores. Hoy a las 11 AM Matinal para Niños y Grandes DIBUJOS en COLORES CORTOS EDUCATIVOS COMICAS

Mañana SANTIAGO ROTATIVO DE 12:30 A 24 HORAS. Emilia GUIU ROSITA FORNES MARIA VICTORIA LA FAMOSA CANTANTE. "Mujeres de Teatro" UN FORMA DE TELON ADORNAR NO LEGION LOS DIOS DEL PUBLICO. ARMANDO SALVARE SU QUARTETA VALADEZ (MAYORES). LUIS ALCARAZ SU QUARTETA "LOS DIAMANTES"

TEATRO MUNICIPAL

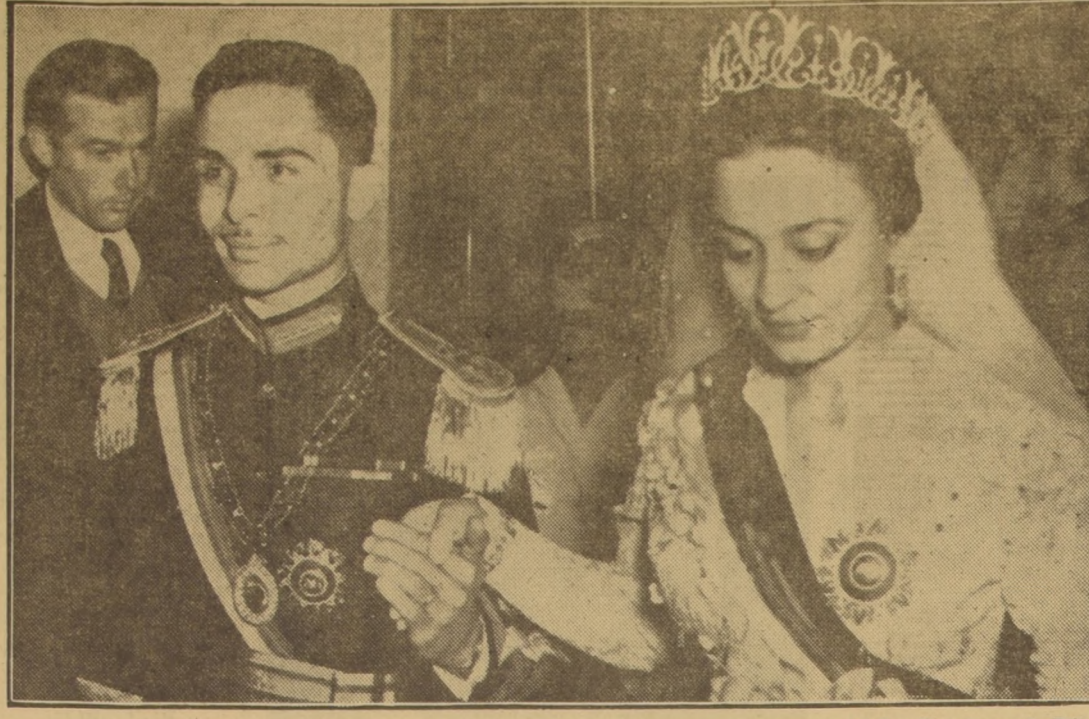
MIERCOLES 4 de MAYO a las 18.45 horas

HEIFETZ

PROGRAMA. CHACONA Vitali Beethoven SONATA N° 9 (o Kreutzer) Debussy DANZA ESLAVA en sol mayor Dvorak-Kreisler BY A LONELY WELL Strauss CAPRICHOS-Wals Wieniawsky TZIGANE Ravel Al Piano: BROOKS SMITH. Localidades en venta en las Boleterías del Teatro. ORGANIZACION SOCIEDAD MUSICAL DANIEL CONCIERTOS VIVART

CAS LATAS DE MI ABUELO

LA IMPERSONALIDAD FEMENINA
Ante la vista tenemos algo terrible. Es un grupo de bellezas chilenas. Se trata de una foto en la que están reproducidas una cantidad de caras de mujeres, todas rodeadas de la negra aureola del manto.



El 22 de abril se efectuó en el Palacio Zahran, en la capital de Jordania (Amman), el matrimonio del Rey Hussein con la Princesa Dina, hija del Príncipe Abdulhamid Al-Awn. La vista muestra a los jóvenes esposos después de la ceremonia. (Foto Intercontinental).

Nuevas armas para constante lucha contra la delincuencia

NUOVA YORK, (ANSA). — El aumento de los delitos en el mundo, y especialmente en Estados Unidos, ha obligado a la policía a extremar su celo y pedir el auxilio de la ciencia para combatir eficazmente a los criminales, sobre todo, en el sector de la balística, la medicina legal y la química.

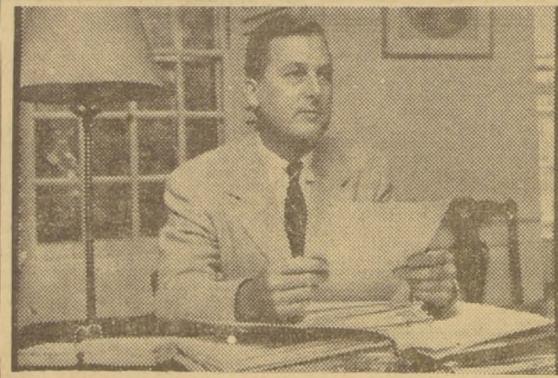
En numerosas ocasiones, la policía llama en su auxilio a la medicina. También en este terreno se ha producido en los últimos tiempos una notable evolución que ha modificado los métodos y, afortunadamente, ha mejorado notablemente los resultados.

TENSION en el MEDIO ORIENTE

Al objeto de informar a nuestros lectores sobre la tensión que impera de nuevo en el Oriente Medio, Raymond Loir, enviado especial de la A. P. F., acaba de visitar las principales capitales de los países árabes.

Este pequeño Portugal...

LISBOA — (ANSA). — Los diarios informan que el capitán del ejército portugués Alvaro Salgado, ha sido absuelto de la acusación de desertión. ¿Qué aconteció? Los hechos se remontan a dos años.

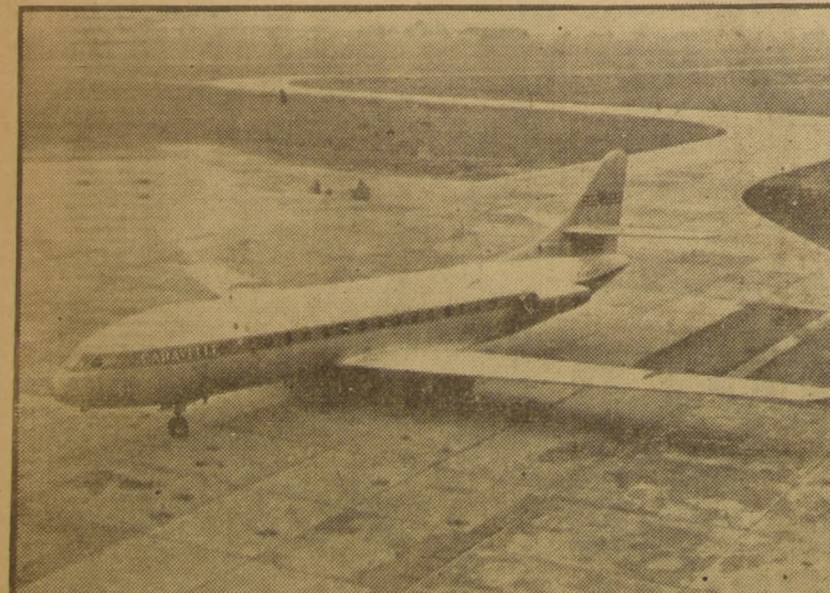


El actual Presidente de la Universidad de Harvard, Dr. Nathan Marsh Pusey, cree que la función de la educación superior no es la de producir hombres asegurados sino la de "mantener viva en los jóvenes la llama del valor para buscar la verdad por sí mismos, para ser libres".



Sofá - cama - living - baño y dormitorio, es el mueble universal "Todo en uno"

LONDRES. (TK). — Especial para LA NACION por Gíber Trotter, correspondiente en viaje. — Ayer finalizó en esta ciudad la reunión del Consejo de Proyectos de la OMU (Organización de Muebles Universales), entidad que tiene por objeto ayudar a los países con déficit de viviendas, en el aspecto de habilitar de muebles las nuevas habitaciones que se construyan.



Este avión a reacción, construido por la Sociedad Nacional de Construcciones Aeronáuticas del Sudeste, en Francia, es capaz de transportar 70 pasajeros a 770 Kms. por hora, y presenta características revolucionarias, especialmente la posición de los reactores, que van colocados en la parte posterior del fuselaje, para mayor confort y seguridad de los viajeros. (Foto Intercontinental)

Emergencias de hoy

- Mayo 1.º
1535. — Hernán Cortés descubre California.
1828. — Doña Francisca Delaunau, esposa de don José Joaquín de Mora, abre en Santiago el primer colegio para niñas que hubo en Chile.
1885. — Fundación del Liceo de Rengo.
1905. — Fundación del Instituto Comercial de Concepción. Fue su primer director D. Enrique Oyarzún.



Los ciegos de guerra norteamericanos obosequiaron recientemente a los obreros ciegos de una fábrica de Colomnes, bastones telescópicos, los que fueron entregados por Curtis Copaigne (el segundo de derecha a izquierda), secretario general de la Federación Mundial de ex Combatientes. (Foto Intercontinental)

LA BONDAD TRATADA COMO ENFERMEDAD

LEGA a ser tanta de bueno! Es una expresión muy común, pero que no oímos todos los días, porque la tontería de la bondad no se comete a menudo.
— ¡Ay! no me den esos idiotas con caras de santos. Me gusta ese hombre, porque tiene no sé qué en los ojos. Es algo de malo, que me atrae y me da un miedo extraño.
— ¡Pobrecito! ¡Parece un ángel! Es muy varonil, trabajador y bien hecho, pero con ese aire honradísimo que... Naturalmente, nadie lo duda, el crisol de su honradez...

TENSION en el MEDIO ORIENTE

Al objeto de informar a nuestros lectores sobre la tensión que impera de nuevo en el Oriente Medio, Raymond Loir, enviado especial de la A. P. F., acaba de visitar las principales capitales de los países árabes.

El CONSTRUCTOR DE EL CAIRO
Las realizaciones de la República no son sobre todo de orden material. Algo análogo ocurrió en Damasco bajo la dictadura de Chichakli. Se han repartido las tierras entre los fellahs a orillas del Nilo y se construye mucho en El Cairo y en otros lugares. Las grandes obras emprendidas por doquier dan la sensación de que Egipto es un país que avanza. En la capital es donde se comprueba mejor hasta qué punto el gobierno de la revolución lleva a cabo una tarea de constructor. Un nombre está en todas las bocas: el de Abdel Latif Bagdadi, oficial del ejército del Alto Egipto, un especialista de Barón Haussmann, el famoso urbanista del momento.

Emergencias de hoy

- Mayo 1.º
1535. — Hernán Cortés descubre California.
1828. — Doña Francisca Delaunau, esposa de don José Joaquín de Mora, abre en Santiago el primer colegio para niñas que hubo en Chile.
1885. — Fundación del Liceo de Rengo.
1905. — Fundación del Instituto Comercial de Concepción. Fue su primer director D. Enrique Oyarzún.

Traición

CUENTO POR *Aljean Meltsir*
POLICIAL



demasiado temprano para des-
pachar su asunto, y resultaba
placentero vagar por la pobla-
ción. Vio algunas rosas bastan-
te asombrosas. Siempre había
tenido afición a las rosas. Por
ejemplo, cuando era un atlético
mozuelo había rehusado robar
cierta casa al encontrar en el
jardín un grupo de extraordina-
rios rosales.

Ahora, él estaba disfrutando
plenamente de su despreocupa-
do paseo. En los últimos años de
su vida había aprendido que los
seres humanos se interesan úni-
camente por sus propias perso-
nas, y pensaba muy en serio que
podría llevar un oso por toda
la calle principal del pueblo,
sin llamar demasiado la aten-
ción de los granjeros, enfrasca-
dos en la política, y de las que-
rijas de casa, ocupadas en pla-
near mentalmente la comida.

Arthur Colton confiaba en que
no iban a cogerlo. Jackrabbitt
Durward había asumido un nue-
vo nombre y una nueva espo-
sa al trasladarse al Oeste. La
nueva esposa se había cansado
pronto de los encantos de la vi-
da rural, y se había desplazado
más al oeste con un marido me-
nos rico pero más generoso. Por
prudencia, Durward había roto
con todos sus antiguos amigos,
y sólo quedaba ahora un juego
de huellas dactilares para iden-
tificarlo con el bajo mundo de
una gran ciudad del Este. Ar-
thur Colton no pensaba que la
gente del lugar consideraría de-
cente controlar las huellas dac-
tilares de uno de sus más pro-
minentes ciudadanos.

Pero, a pesar de toda su tran-
quilidad, Arthur Colton se sen-
tía algo nervioso. Se pasó los
dedos por su espesa cabellera ne-
gra. Nunca antes había muerto
a un hombre. Sintió la navaja
penetrar en su estómago flaco y
duro, y el acero le provocó un
escalofrío. Entonces, consideró
la situación desde otro punto de
vista y experimentó alivio. Él
no hacía más que exigir el pago
de una remota deuda.

La oscuridad era ya bastante
pronunciada, y los techos de las
casas estaban ensombrecidos por
las tinieblas. Sin embargo, Ar-
thur siguió aguardando. Aún no
era el momento. Fue un mié-
rcoles 11 de septiembre, a las 8.52
de la tarde, cuando la traición
de Jackrabbitt alcanzó su punto
culminante. Iba a ser un mié-
rcoles 11 de septiembre, a las 8.52
de la tarde, cuando Colton iba
a exigir la cancelación de la
deuda.

Colton levantó la mirada. No
había luna, y hasta las estrellas
se habían ocultado tras unas
nubes. Cautelosamente, empezó
a caminar, doblando su cuerpo
espigado cuando alguien lo cruzó
a una yarda, en la carretera.
El no debía ser observado, y el
sudor le cosquilleó la nuca al
agacharse. Probablemente, el
desconocido había salido para
respirar un poco de aire fresco.
Colton no pudo verle, pero
vio cerrarse una puerta con re-
jilla metálica, y se irguió de
nuevo.

Dejó entonces, la carretera

↳ CASA A LA PAGINA 11

EL SEÑOR Arthur Colton había recorrido 2.000 millas, había atravesado los ríos Allegheny, Susquehanna, Illinois, Mississippi y Misuri así como buen número de sus afluentes, para cobrar por la pérdida de un brazo. Hablando en términos estrictos, un brazo debería pagarse con un brazo, pero el señor Colton, después de calcular los intereses devengados por la deuda durante seis años, había concluido que una vida era un pago apropiado.

Tratábase de una deuda de honor, y él era un hombre honorable. Su noción del honor era lo único que había conservado de una excelente educación co-
legial. Siempre se había consi-
derado como hombre honorable,
siempre había repartido el botín
a partes iguales entre sus so-
cios. Era por eso por lo que la
traición de Jackrabbitt Durward

le había amargado el alma.

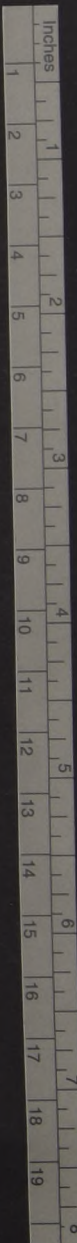
Mientras iba reflexionando,
el señor Colton encendió torpe-
mente un cigarrillo con la mano
izquierda. Todos los movimien-
tos que hacía con la mano iz-
quierda resultaban torpes. Pero,
profesionalmente, la bala de
Jackrabbitt Durward había cons-
tituido una ventaja. Dejando a
otros hombres los trabajos de
segunda categoría, el señor Colton
se había dedicado al chan-
taje confidencial, especialidad
en la cual sus gafas de asta, su
cuerpo bajito y regordete, y sus
torpes ademanes, lo habían con-
vertido pronto en un hombre
afortunado. La gente parecía
tener ganas de dar su dinero al
pobre caballero manco y calvo.

El tren penetró en la estación,
y Arthur Colton consultó su re-
loj pulsera. Eran casi las 6. Un
poco de polvo —el legado de un
verano sin lluvias— se arremolli-
nó a sus pies. Tuvo la esperan-

za de que la noche iba a ser os-
cura.

Recorrió la calle principal del
pueblo con el interés de una
persona que no ha ido nunca
más lejos de Pittsburgh. Dirigió
una sonrisita a un grupo de
muchachas delante de la far-
macia. Echó un vistazo al ban-
co donde los comerciantes esta-
ban depositando los ingresos de
la semana. Escuchó la conver-
sación de los granjeros que
charlaban sobre sus cosechas.
Todo le interesaba. Al imagi-
narse a Jackrabbitt de granjero,
se sonrió con una sonrisa llena
de bondad y cariño. Y, sin em-
bargo, Jackrabbitt había tenido
éxito al convertirse en granjero.
Colton había necesitado seis
años para dar con su paradero.

Arthur Colton no trató de
ocultar su llegada en la locali-
dad. Después de ver todo lo in-
teresante de la calle principal,
recorrió las demás calles. Era



DICK TRACY

¿DIRIA UD. CUARENTA Y OCHO HORAS, DOCTOR?

PATRULLA JUVENIL

EL ARMA DE UN SOSPECHOSO NO SE ENVUELVE CON UN PAÑUELO. ARRIBA PUEDE VERSE LOS METODOS DE AGARRAR UN ARMA SIN BORRAR LAS HOYUELAS DIGITALES

SI ESE HOMBRE HACE POR LO MENOS 48 HORAS QUE MURIO... POR ESO SUS CABALLOS TIENEN HAMBRE Y SED...

MI HIJA DESCUBRIO EL CADAVER CUANDO VINO AL ESTABLO PARA MONTAR A CABALLO...

ENVIEME LAS BALAS AL LABORATORIO, DESPUES DE LA AUTOPSIA... BIEN

¡CHARLIE, TOMA UNA FOTO DESDE AQUELLOS BLOQUES DE HENO!

CRASH

EL ASESINO ES UN HOMBRE GRANDE, Y FUMA TABACOS. AQUÍ TENEMOS CENIZA Y UN CASQUILLO DE UNA BALA

¡TODO ERA FALSO! POR ESO EL CAMIÓN LLENO DE HENO PESABA TAN POCO CUANDO LO PESO LA POLICIA EN EL CAMINO

DENTRO DE LAS CAJAS HAY ALGO QUE PARECEN PELOS. LOS ANALIZAREMOS

MIENTRAS TANTO, EL JEFE PATTON, LE ENSEÑA A LAS NIÑAS UNA AMPLIACION DE LAS FOTOGRAFIAS DEL ARCHIVO DE LA POLICIA... AQUÍ TIENEN A TRES HOMBRITOS QUE SE LLAMAN "HAPPY"...

¿QUÉ RARO, LOS GUARDIAS QUE VIGILAN AFUERA DURANTE 5 DIAS NO VIERON ENTRAR A NADIE, EXCEPTO LA MUCHACHITA

¿QUE ES ESOS? HUM... PARECE UN TONEL

OH-

TRAICION...

(DE LA PRIMERA PAGINA) allí, confiado, feo, enojado por la molestia de tener que averiguar lo que estaba inquietando a las estúpidas vacas. Solamente enojado. Asustado, no. Alarmado, no. Esto cuadraba con la teoría de Colton sobre la naturaleza humana. Seis años representaban un lapso demasiado largo para que un hombre siguiera teniendo miedo.

Jackrabbit estaba ahora en el establo, pero Colton no usó su navaja. Faltaban unos minutos hasta el momento preciso y, además, un hombre tiene el derecho de saber quién le está reclamando la cancelación de una deuda.

—No debías haber abandonado a todos tus antiguos amigos al hacerte rico —dijo Colton—. Eso demuestra una falta de educación.

No hubo contestación, salvo los inquietos murmullos de las vacas.

—¿Es que la has perdido por completo? Me pregunto cómo. ¿Haciendo viajes mensuales de negocios a las grandes ciudades y regresando luego para convertirte en un granjero modelo?

—Yo... —La voz ronca trató de articular algo y se paró luego.

Arthur Colton sonrió afectuosamente.

—Yo no pido la devolución del dinero. Eso va incluido en la deuda.

—¿Qué deuda? —La voz era

ahora menos ronca, como si disminuyese la parálisis provocada por el choque emocional.

—Ya lo llevo todo calculado aquí. —Arthur Colton levantó la manga de su chaqueta. Su brazo estaba completamente desnudo desde el codo hasta el hermoso anillo que llevaba en el meñique—. Aquí está mi cuenta —añadió sacando la navaja.

—Yo no...

—Te ruego que me dejes terminar —continuó Arthur Colton con el tono estirado de un maestro de escuela—. Me debes 7.298 dólares, más el 4% de interés sobre esta suma durante seis años, o sea, unos 1.700 dólares; gastos médicos y de hospital, que importan unos 1.000 dólares; un brazo cuyo interés no resulta fácil determinar, y una

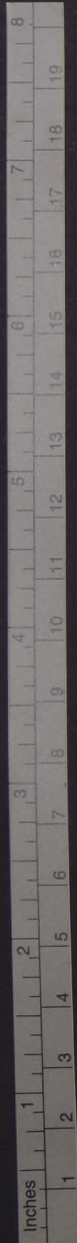
interminable angustia mental. —Su voz cambió de tono—. Oír que tu vida cancelará debidamente la deuda.

De pronto, Jackrabbit comprendió lo que la voz repulida estaba diciendo. Se echó a correr, pero ya era tarde.

Arthur Colton recorrió los 50 pies que lo separaban del cuerpo y lo miró en el suelo. Un instante pensó buscar la cartera de Jackrabbit, muy probablemente una cartera bien llena. Eliminó, en seguida, el pensamiento. La deuda acababa de ser cancelada, y Arthur Colton era una persona honorable.

Antes de entrar en la estación ferroviaria, Arthur Colton se detuvo para arreglarse la cor-

(PASA A LA PAGINA X)



De BENJAMIN SUBERCASEAUX.—

El "Mundo Herido", de Méndez Carrasco

ES UN MAL de América y no sólo de Chile: un hacinamiento de gente que escribe, y una enorme escasez de escritores. Lo hemos dicho tantas veces, que ya nos sabe a majadería. Hay hombres que escriben y que no nos pueden decir nada, porque no asumen su posición existencial; nadie quiere ser lo que realmente es, y se forjan otro yo prestado, que como todas las cosas prestadas, no nos autoriza para modificarlas ni perfeccionarlas ni hacer de ellas algo que revele autenticidad. Menos, originalidad. Libros "de los dientes para afuera": escritores, "de los dientes para adentro"... cuando tienen un adentro.

Luego, el mal criollista, y el demagógico, y el famoso pueblo desamparado, y la mugre, y el llenar páginas para aspirar a algún premio o para figurar como "escritores" aunque más no sea en la crónica política.

Por esto pienso que ha sido de extraordinaria importancia la aparición de este libro de un escritor, ex proletario, sin galas de lenguaje, con un arte escondido, sin diatriba a los "ricos", pero con gran amor a los pobres. Porque tal cosa se desprende en primer término de "Mundo Herido", de Armando Méndez Carrasco. Este tipo de obras — como no tengo responsabilidades críticas — suelo hojearlos de pasada. ¿Siempre la misma cosa? No sé por qué al de Méndez Carrasco me retuvo desde la primera línea. Tal vez la colisión de dos adjetivos: "una vida oscura, y a la vez deslumbrante". En verdad, es el mejor resumen que se podría hacer del libro.

Este colega nuestro — ¡y vaya si merece el epíteto! — ha sabido hacer algo muy difícil, y a lo que yo vanamente aspiro realizar en la carrera de las Letras: hacer vida sin "hacer arte". Quiero decir, sin que ninguna página de la prosa pueda aspirar a ser de antología. Dado no hay efectos requeridos, ni imágenes novedosas, pero donde el TOTAL asume tal porción de vida auténtica, bien sentida y mejor llevada, que los personajes se tornan inolvidables, y del conjunto se desprende un momento existencial que vale por todas las psicologías juntas que pretendiéramos hacer del chileno.

Sin embargo, no es esta sino una autobiografía, o algo que se le parece mucho. Lo que no le resta su calidad de novela, ya que el diálogo sostenido — y bien sostenido —, como el lenguaje, jamás vulgar aunque siempre crudo, como la arquitectura toda, perfectamente equilibrada, dan a este relato una innegable calidad de novela, y de las buenas. Testigo de una infancia atormentada, en las empinadas laderas del Cerro El Litre, de Valparaíso: hijo de un profesor primario ebrio y de una madre "muy Kyra Kyrallina"; extraña mezcla de ternura y responsabilidad de madre, pero a la vez, tentada por los gozos de la carne y el apremio de la miseria, este Curlyppe se enamora "de lo que él ha llegado a ser": un vagabundo de los cerros. Este, sí, que asume su posición existencial, y la ama, y la defiende con denuedo. Pero, cosa curiosa, la acepta como uno de adentro "venido de afuera". O sea, la acepta ya con el espíritu del escritor, del espectador no espectador sino comprometido y amante y humano. Y comienza esta lucha y esta epopeya, que no es sino la Vida. Y van destilando caracteres y circunstancias. Todo el bajo fondo de nuestro pueblo aflora ahí con una impudicia que espantan al principio, pero que luego entendemos en su intención: "jamás pornográfica", como nos dice el propio autor en su dedicatoria. Y es verdad. Nunca lei, impresas, mayores barbaridades del vicio, de la carne, de la lengua. Nunca, tampoco, sentí mayor respeto por su uso adecuado, necesario, exacto, y chocante de ternura nuestra. Ese Platópán, ese Timbirita, ese Lagartija y el orgulloso Rosquita, quedan eternamente nuestros, junto con Margarita, la complaciente maritornes, mitad madre, también, mitad chilena. Todo "mitad", menos en lo chileno, porque ahí lo es entera.

Comprendo que muchos lectores que saben tanto de Chile como si vivieran en un país extranjero, no comprendan estas patabras mías, y se digan que este libro, después de todo, no es sino uno de tantos, más aucto que otros, igualmente enojoso. No comprenden el análisis estricto, casi científico de las modalidades nuestras, llevadas por un oculto arte hasta la altura de la grandeza, como en aquel capítulo del temporal porteño, en que aullan las sirenas de los barcos, se abre brechas en la arcilla roja de los cerros y la lluvia cae en torrentes hasta que se derrumba una ladera con sus castas sostenidas en el vacío. Nadie verá — quizás algunos — la evolución religiosa del muchacho, sus dudas. Pocos sentirán la frialdad de una escarlá porteña, la baranda de esa



Armando Méndez Carrasco.

también, es esencialmente nuestro, y recibe el castigo que la naturaleza propina a quienes quieren vivir al margen de ella. Entretanto, Valparaíso entero

del Puerto". Cientos de tentativas he conocido en este sentido: vulgares pastiches de un "marinerismo" de pacotilla; estrados cuentos criollos, laureados por otros tantos incapaces. Nadie me habis retratado El Puerto y lo que él contiene de verdad. Nadie lo habis hecho vibrar en esa verdad, sin restarle humanidad, simpatía, piedad. Méndez Carrasco lo ha logrado, y el ambiente literario chileno no le ha advertido ni denunciado. Por esto me pregunto cuál es el papel de nuestros críticos, si ellos han de vivir eternamente al margen de todo lo grande que aparece en nuestras Letras Nacionales.

Sé que el libro de Méndez Carrasco, adolece de defectos; suele emplear adjetivos e imágenes de dudoso gusto; no olvida el famoso "máxime", tan chileno viejo y tan absurdo. Llama "cispidé" a la cima de una colina. Dice "botarás", por "tirarse", etc. ¡Y a mí que me importa, si él ha logrado hacer, por fin, novela chilena! Es asunto de limpiar y corregir para una segunda edición.

Estos pecadillos en que suelen reparar los críticos son un asunto de aseo doméstico: como el polvo que se acumula sobre una tela famosa y que nada le resta a la grandeza del cuadro. Otro tanto podemos decir de estas deficiencias de "Mundo Herido". Cualquiera podría limpiarla de sus impurezas, pero nadie podría escribir lo que ahí está, si un escritor de la talla de Méndez Carrasco no lo hubiera hecho.

No faltará quienes reprochen mi entusiasmo. Lo comprendo: soy capaz todavía de este sentimiento. No, no acallo las glorias ajenas, porque no me daña su luz. Tampoco entono loas por motivos nimios. Pero ¿cómo no hacerlo en este país hambriento de espíritu y arte, y donde el arte y el espíritu existen, pero es ahogado como el peor de los crímenes, por obra de quienes ven nuestra salvación en nuestra nivelación por abajo, y no por arriba? ¿Cómo callar — ¡y por qué! — una obra que nos pinta tal cual somos, con nuestra grandeza y nuestra miseria?

Creo que desde este momento, "Mundo Herido" ocupa ya el lugar que merece dentro de las grandes obras de nuestra Literatura. B. S.

De MARIO ESPINOSA

CRONICA LITERARIA

ALONE Y LA OBRA DE MARIA CAROLINA GEEL. — En un artículo publicado en la revista que tiene el nombre de "Zig Zag", de fecha 23 de abril de 1955, N.º 2.613, página 29, dice Alone: "Todos llevamos dentro tantos seres desconocidos". "En las novelas de María Carolina Geel, novelas brotadas de una necesidad interior evidente, sin retórica, sin arte, a menudo sin gramática, pero con un temblor íntimo poderoso, esos seres se presentan encubiertos, sin dar la cara. Están ahí, ella los mira, podemos verlos; pero nunca se sabe exactamente qué son y conservan su enigma". Varios errores de cometa tiene aquí el periodista de "Zig Zag".

Las novelas de María Carolina Geel no sólo tienen arte, sobrado arte, sino, además, sobrada retórica. Y no han "brotado", ni estallado, ni explotado, ni proliferado, ni hecho erupción. Han sido escritas por una consumada artista, de brillante inteligencia, cuya prosa se va superando de libro en libro.

Eso del "temblor íntimo" responde a una jerga íntima. Tal vez las mujeres la entiendan.

Respecto a sus personajes, él, Alone, no sabe exactamente qué son. Pero los lectores de las obras de una de las mejores escritoras chilenas — quizás la mejor, con María Luisa Bombal — los conocen perfectamente. Son Yenia, con Hans y Alejandro, en "El mundo dormido de Yenia"; la adulta dama Innominada y todos los varones que entran y salen de su mundo "así femenino" en "Extraño estío"; Perceps, Ulysses, Cristias, Violeta y Malva, en "Soñaba y amaba el adolescente Perceps"; y José, el pequeño arquitecto, su esposa y suegra, en la novela del mismo nombre, y tantos otros más. Naturalmente, ninguno de ellos tiene su nombre en la Guía de Teléfonos. Esto importuna al periodista de "Zig Zag". No son primos del Presidente Roosevelt, ni de Arrieta Cárdenas o los Echeverría.

ALONE Y LA GUIA DE TELEFONOS. — Dice, en seguida, de una obra que, al parecer, es "Extraño estío" (Colección Laja, 1947, 185 pp.): "Recordamos una, particularmente extraña, inolvidable por



María Carolina Geel

clera particularidad única, en las letras (este pobre hombre no ha leído a Kafka), y que a su debido tiempo hicimos notar: nadie tiene allí nombre propio. Y no son dos o tres personajes, sino una docena. Van, vienen, aman, dudan, recorren la playa, entran en un hotel — también anónimos — y acabamos por familiarizarnos con ellos; pero nunca sabemos cómo se llaman, quedamos siempre ignorando ese detalle que envuelve los demás y los absorbe, hasta suprimirlos".

Como se puede ver, el periodista de "Zig Zag" vive obsesionado por una Guía de Teléfonos de las letras chilenas. Quince líneas antes de éstas ha dicho de esos personajes que nunca se sabe qué son y ahora opina que se familiariza con ellos. Sorprendente sentido de los vínculos familiares tiene el periodista. Se familiariza con los personajes, pero nunca llega a saber qué son.

"Por un curioso instinto, María Carolina Geel acertó allí con un procedimiento muy simple, de vastas consecuencias. El nombre personal concreto al tipo y le quita toda su aura flotante, hasta despojarlo de interés. Parece que ya

lo conociéramos, lo encontramos igual a todos, emparejado con el vulgo en la misma carrera monótona".

Es evidente que Alone padece un complejo de Guía de Teléfonos o, al menos, se inquieta por aquellos que figuran en las obras genealógicas de De la Cuadra Gormaz.

Así, para Alone, la autora escribe por "curioso instinto". ¿Cuál es ese "curioso instinto" que ha descubierto el periodista? Yo no sé cuál es. Pero sé muy bien que la autora emplea constantemente nombres simbólicos y ya, desde "Yenia...", los nombres propios son cuidadosamente seleccionados, a fin de dar con ellos una determinada sensación literaria. Perceps es — como cualquiera persona culta sabe — personaje de "Los trabajos y los días", de Hesiodo. Ulysses y Cristias (o Cristias) no es necesario indicar de dónde vienen. Violeta, la mansa o sumisa tía, es la flor modesta de las sombras, y Malva es la planta medicinal y bella flor ante quien Perceps se "encontró con una increíble seguridad respecto de mí vigor frente a ella". ("Soñaba y amaba...", pp. 81). José, el pequeño arquitecto, tiene un nombre propio perfectamente cristiano para el jefe de una familia, como aparece en la novela de dicho título. Pero el periodista de "Zig Zag" cree que existe un "curioso instinto" para determinar con sin par precisión y delicadeza los nombres de los personajes novelescos.

ABURRIMIENTO. — Pero él dice que estas cosas las hizo notar oportunamente. No puedo olvidar su reticencia ante "Soñaba y amaba el adolescente Perceps" y cómo, en la Librería Nacimiento, casi le lanzó un discurso para convenirlo de que debía leer atentamente la obra y destacar sus méritos. En ese tiempo, yo era aún ingenuo; le pedía a la gente que leyera. Es obvio, no se fijó en absoluto en las significaciones de los nombres propios. Sólo se dio cuenta de que se familiarizaba con los personajes.

Así, pues, "la autora acertó allí con un procedimiento..."

Y el señor de "Zig Zag" piensa que "el nombre personal concreto al tipo... hasta despojarlo de interés". Por tanto, Julián Sorel, Ema Bovary, todos los Karamazov, Tom Jones, el capitán Ahab, Ana Kar-

nina y otros personajes novelescos, carecen de interés.

¿Qué le vamos a hacer! Así dictamina el periodista de "Zig Zag". Dios guarde su brillante inteligencia por muchos años. Sería conveniente que le dieran el Premio Nacional. Lo merece.

CRITICA IMPRESIONISTA. —

Mientras tanto, aprovechando el pequeño espacio de esta pobre crónica, daré algunas notas críticas, basadas en mis "Impresiones personales" de las obras de esta autora. Oportunamente, si es posible a fin de año, entrará a la prensa un ensayo, que sengo escrito hace mucho tiempo sobre estas obras.

1.— Las cuatro novelas de esta autora se refieren a la vida del EROS, su nacimiento, desarrollo o, simplemente, acción en cuatro personajes centrales.

2.— La vida del EROS — dios griego, hijo del hambre y la abundancia — está expuesta en: a) una muchacha adolescente ("El mundo dormido de Yenia"); b) una mujer adulta ("Extraño estío"); c) un muchacho adolescente ("Soñaba y amaba el adolescente Perceps"); y d) un hombre adulto ("José, el pequeño arquitecto").

3.— La autora aparta de su obra todos los incidentes, hechos, diálogos, etc., que no revelan, de algún modo, la vida erótica de los personajes.

4.— Los personajes son esencialmente simbólicos, tipos, y no representaciones literarias de seres sociológicamente situables en lugares o círculos muy exactos de una sociedad determinada.

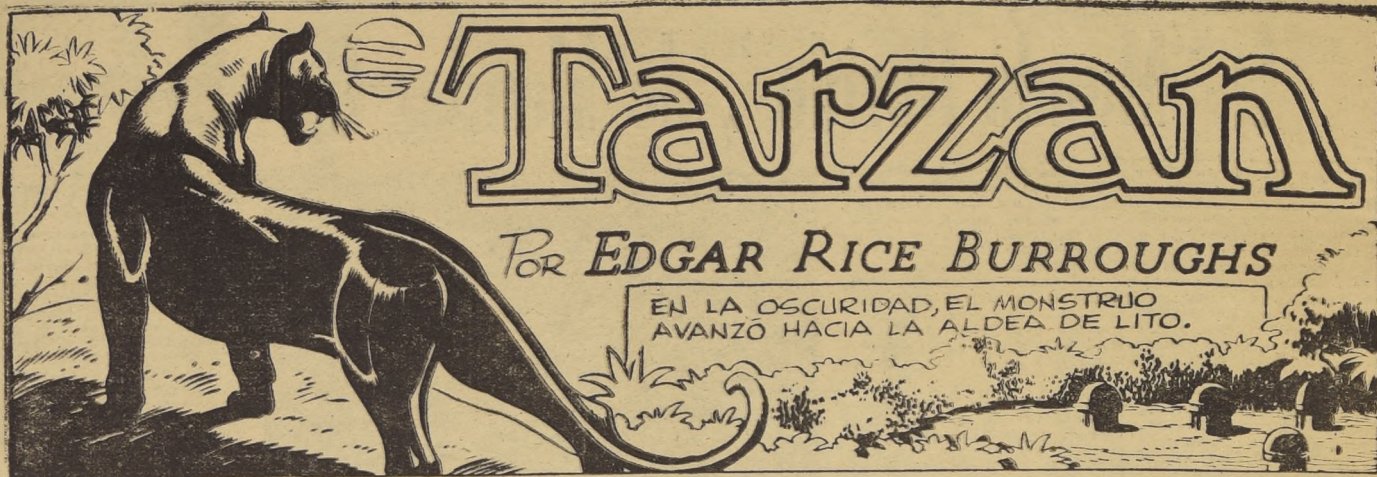
5.— Los hechos relacionados con la mera supervivencia y no con el mundo de relación están cuidadosamente soslayados. Por tanto, lo cotidiano de la vida en cuanto tal, carece de interés para la autora.

6.— El EROS — amor, sexo-relación — es el único valor trascendente de sus obras. Hace de él un culto absoluto que elimina cualquier otro.

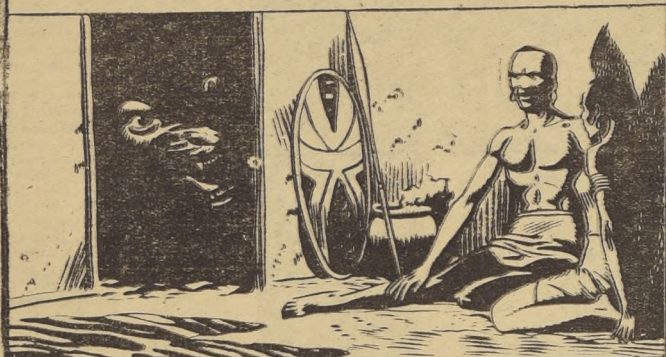
7.— Su obra es, en consecuencia, esencialmente abstracta, con interesantes referencias a la vida pagana y la literatura griega. De allí su preocupación por Nietzsche, que aparece citado en el epígrafe de "Yenia..."

M. E.

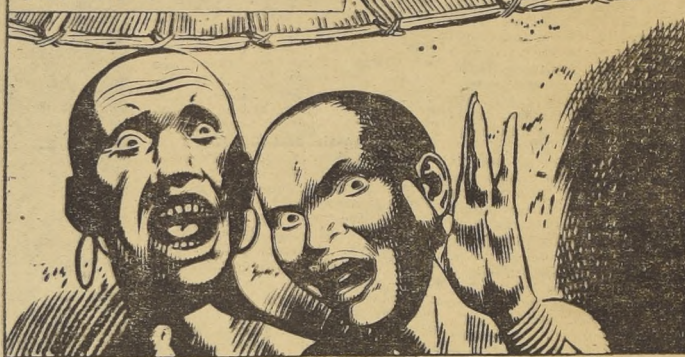
Inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19



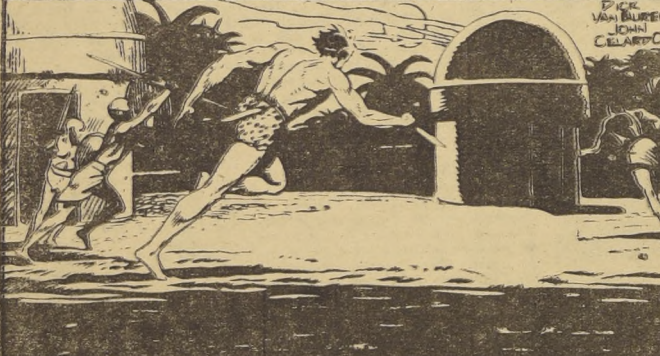
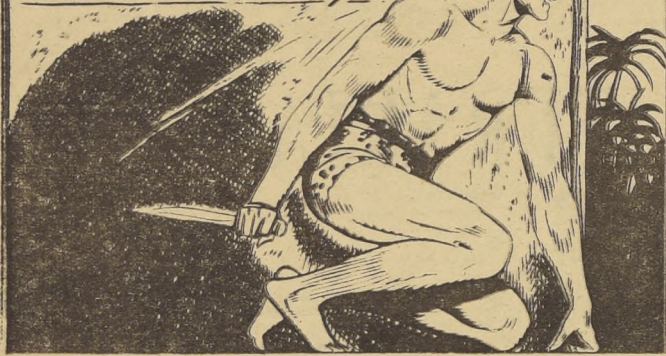
LA ENORME CABEZA DE LA FIERA APARECIO EN LA ENTRADA DE UNA CHOZA.



CON LOS GRITOS DE TERROR CUNDIO LA ALARMA.



EL HOMBRE-MONO SE INCORPORO COMO MOVIDO POR UN RESORTE.



PERO, AL SALIR TARZAN, YA EL EMIGO HABIA ATACADO Y DESAPARECIDO.

Los 20 libros de lectura indispensable **CORTESIA SALVAJE**

Este Suplemento, en su constante propósito de valorar y divulgar la buena literatura, y dada el éxito que hasta el momento ha tenido esta encuesta, tiene el agrado de seguir proponiéndosela a sus lectores:

¿CUALES SON LAS 20 OBRAS DE LA LITERATURA UNIVERSAL QUE USTED ESTIMA INDISPENSABLE LEER?

F A E B S :

Recorte el respectivo cupón y envíelo, con lista adjunta, de las veinte obras de autor, de cualquier nacionalidad o época, que usted estime como indispensable de leer, a Agustinas 1269, Casilla 41-D, Santiago, Concursa "Los veinte libros indispensables".

Habrán tres premios. Un primero de \$ 5.000, un segundo de \$ 2.000 y un tercero de \$ 1.000.

Los premios se sortarán entre aquellos cuya lista enviada incluya las veinte obras que obtengan el mayor número de votos. O, en su defecto, entre quienes se aproximan más a ello.

Esta encuesta terminará el domingo 26 de mayo, procediéndose, en esa fecha, al escrutinio de los votos.

Hasta entonces no se publicará resultado alguno, para evitar que éste influya a quienes están por enviarnos sus listas.

VALE POR 100 CUPONES

CONCURSO "LOS 20 LIBROS DE LECTURA INDISPENSABLE"

NOMBRE DEL CONCURSANTE

DIRECCION

CIUDAD

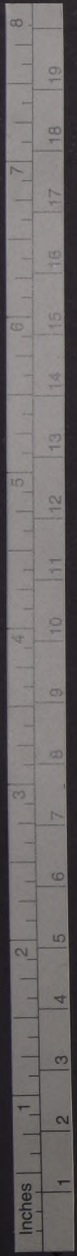
Adjuncie lista de los 20 libros cuya lectura considere indispensable.

La Reina Victoria de Inglaterra recibió cierta vez en el Palacio de Buckingham a la Reina de las Islas Sandwich. Conmovida por la cordialidad y magnificencia del recibimiento que le habían dispensado, y deseando ser agradable a la soberana, la reina indígena dijo en el transcurso de la conversación:

—Yo también, majestad, tengo sangre inglesa en las venas.

—¿Sangre inglesa?— repuso, por pleja, la Reina Victoria.

—Si, majestad. Soy la última descendiente del gran jefe que se comió al capitán Cook...



De CARLOS SANDER (Corresponsal en Viaje).—

Un hermano en alta mar

AMERICA ya se ha desdibujado. El calor agobiante del Brasil dejó de clavarnos sus dientes escarlatas. Una brisa refrescante, un aire post-ecuatorial escudriña todos los rincones de la nave.

Empezamos a sentir la primavera europea. España nos recibirá con sus claveles y sus panderetas, con sus amadas sombras crepusculares. Ya sentimos y presentimos sus canciones. Estiramos las manos como para tomar la antigua cabellera de sus cañes. Mirar lentamente sus breves patizuelos, enojados de maceñas y redondas fontanas. Hurgar en el trasfondo de los Cafés toda la dulcedumbre pretérita que se quedó adormecida junto a los rojos divanes.

Estamos apoyados sobre la borda —a barlovento—, oyendo el murmullo azulado de las olas, que se estrellan con la quilla, que las bisecciona.

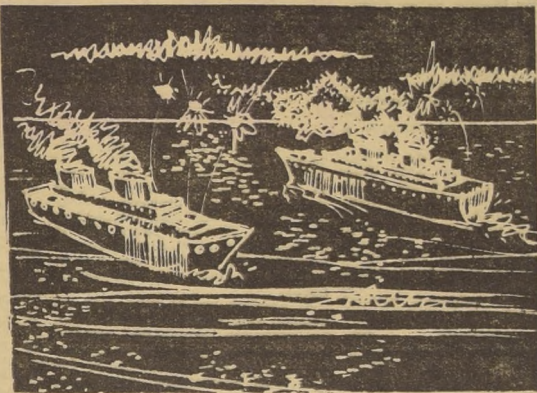
Más allá está la noche extensa y misteriosa. Nada turba esa obscuridad de caverna prehistórica. No hay un pájaro migratorio sobre su faz. No existe una pequeña luz desafiadora. Sólo la negra traza. Láminas de carbón dormido.

Muy arriba están las estrellas. Nos parece que se mueven, que cambian su posición astral. Los blancos mástiles de la nave parecen apuntarlas, sujetarlas en el ancho cielo de Abril.

No pensamos en nada. Nos dejamos mecer y adormecer. Recibimos en el rostro toda la salmuera que porta el viento. Hasta nuestro espíritu llegan cabalgatas de silencio. Venido de tierras ardientes y lejanos mares. Un silencio que se oye como el cantar de una cítara. Que se puede tacter. Que amamos en esta noche marina. Noche insuperable, en que podría suceder cualquier hecho terrible. En una noche así podría nacer un Dios o quebrarse la tierra como una esfera de fino cristal.

De improviso se anuncia el milagro. Vamos a pasar muy cerca de una nave que marcha hacia América. Ella recorrerá el camino que ya hemos hecho. Zahondará nuestra huella con su pie parasitario y nómada. Es el "Yapeyú". La noticia nos conmociona. Esta nave es hermana de la que tenemos ahora por mansión. Nuestro "Alberto Dodero" y el "Yapeyú" fueron contruidos al mismo tiempo en los astilleros de Holanda. Juntos fueron lanzados al mar. Bajo los mismos soles empezaron su vagarosa vida.

Ahora se van a cruzar en alta mar. Todos los meridianos y los paralelos parecen temblar ante el acontecimiento. Estamos exactamente a 31º 55' de Longitud Oeste y a 02º 13' de Latitud Sur.



Ayer hemos cruzado la línea ecuatorial, cuando ya la noche nos cubría.

Este encuentro tiene algo de mitológico. Es como si el viejo Neptuno hubiera querido juntar cerca de su castillo submarino a estos mellizos de corpachón blanco y rojo, de incoloras pupilas, y que tienen el vaivén de todos los viajes hechos y la pena grisácea que les han dejado todas las despedidas, en los nebulosos muelles invernales o tórridos.

Allá lejos se divisan las luces del barco que nos sale al encuentro.

Avanzamos por sobre un mar que muestra su espuma, moteada de venas negras.

cio de atroz silencio. Como cuando arribamos a la tierra amada y nuestra madre nos mira tíbidamente, amorosamente, antes de estallar en sollozos de alegría.

Las naves ahora rien frente al Océano y rompen su mudez atlántica. Suenan las sirenas roncamente. Entremezclan sus cantos y estremecientes, y a través de la noche se unen en un abrazo portentoso. Desde las torres de las dos naves salen fuegos artificiales que iluminan esta navidad marina. Los pasajeros del "Yapeyú" y los de nuestro barco agitan las manos y alzan sus voces. Estas se unen en una extraña sinfonía. La voz humana sale empapada de mar y cielo, y en ellas van contenidas jubilosas notas que suben hasta los párpados de las estrellas. Una nube de pañuelos ha embanderado la borda de las dos naves, y decenas de pupilas cruzan sus miradas urgentes en este momento estelar.

Sentimos que algo pasa en nuestras grutas interiores. Todos estamos poseionados de algo infinitamente tierno. El cruce de las dos naves en medio

(PASA A LA PAGINA VIII)

De RAMON GOMEZ DE LA SERNA.—

Restaurantes al por mayor

EN calles de no mucha luz surgen restaurantes de tipo moderno, neyrolquinos, que dan de comer en largas mesas y de un modo automático casi, a miles de seres que se cuentan más que con breve tiempo y más breve dinero.

Están bien y resuelven ese deseo de libertad de comer en la calle, de no tener que volver a casa, realizando ese acto sin complicarnos la vida. Yo iría más a menudo a ellos si fuesen más alegres, pero la bohemia obligatoria o voluntaria se interpreta como desdoro o situación lastimera.

No ven que hay una alegría modesta en el plan económico de la vida, que es superior a la alegría de los suntuosos comedores, que es más suelta, más espontánea, más desembarazada, y que si algún día se pasa a mejor posición es la que más rezojará en el recuerdo.

¿Por qué creerse fracasados o vendidos a menos en la mesa de esta estación callejera, de los que simplifican su vida felizmente?

Tratando de encubrir con seriedad la parquedad de su condumio, lo que hacen es agravarlo, convertirlo en un acto humillante, dando a los demás la incomodidad de su suerte, que podía adquirir el optimismo de haber tropezado con el sustento una vez más en la vida.

Recuerdo algunos restaurantes económicos de Londres, antes de las guerras —o sea, que eso les releva del cargo que se hace a todo por la crisis de la postguerra— en que todo se servía como en una pizzería, y, sin embargo, eran ruidosos y animados como no lograba serlo ningún grill-room de gran hotel.

En los restaurantes baratos de París hay siempre un vivo rumor de conversaciones, de comentarios, de retos y preguntas a los camareros o a las camareras, que es lo que les da la altivez de la pobreza, la suficiencia de los que se creen grandes porque su especulación íntima es grande y su programa de vida es feliz e independiente.

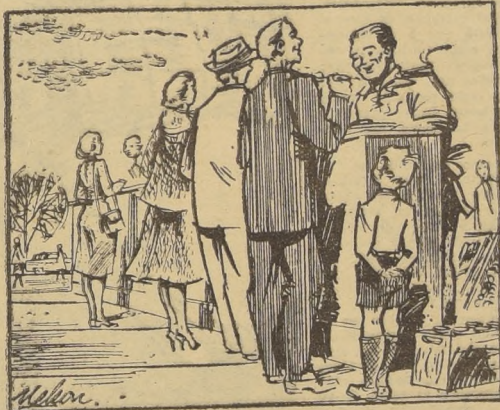
En América podría haber mayor satisfacción en la modestia, pues en América se está libre de peligro y espinas, pero es raro que nadie está conforme con su destino si su destino no esta lleno de privilegios suntuarios.

Sobre todo el que acaba de llegar, el que no hace mucho que se ha implantado, considera que está quebrado su destino si no es un destino de lujo, y no se porta con la lógica alegría que el bien pasar le daría en otra parte donde fue más alegre pasando el peor.

En esos restaurantes en que se feba la vida por poco dinero, y según ingeniosa tarifa, nadie alborota con inocente alegría y no

En España ya había de esos grandes colectores en que el ticket, es como una carta de crédito que se va agotando por anticipado según va siendo marcada con agujeritos, pero allí al igual de los fignos pobres, rebullía la alegría, y se oían bromas y diharachos, bondadosa chachara.

En los comedores multitudinarios de América, se come mejor y más barato que en los de allá, pero hay en ellos una atmósfera de seriedad melancólica, como si por no estar en comedores de más lujo, todos estuviesen contritos, disminuidos, un tanto avergonzados.



se oye la conversación encendida de ese par de parejas de enamorados que viven la franquichela de la excursión en esos sitios.

Nadie ríe, ni polemiza en broma como conviene a la pimentación de la comedia cuando más preciso es levantar el ánimo de los presentes para que no crean que es deleznable la comida rápida y solitaria que están haciendo.

El otro día en uno de esos restaurantes alargados, higienizados, de platos standard, hubo un niño que hizo el león, rugiendo a las mil maravillas.

—¡Por fin! —me dije—, hay una nota jovial en el ambiente funnerario!

Volví la cabeza hacia el niño para jalarlo, riendo de buena gana.

El niño, por su cuenta, probablemente porque tardaban en traerle el bife que había pedido, seguía haciendo el león.

Resultaba graciosísimo que en aquel lugar de hambres reunidas un niño señalase con elocuencia el rugido del hambre.

Dos o tres personas sonreían, pero las demás se habían puesto más tétricas, más hundido el tapón de sus cabezas, más metidas en sus platos, como si quisieran

pasar más de incógnito por la dura prueba de comer por muy poco dinero.

La señorita, vestida de rojo —que debía ser la rugiente nata— protestaba del rugir del niño, y el "registreur", se acrocó a la madre de éste y la rogó que acallara el rugir de la criatura.

El niño no se daba por atudido, y sólo guardó silencio cuando le trajeron su bife con papas. Toda la reunión estaba irritada y como confundida por el rugir del niño, que había roto la seriedad ambiente, y el "matre" iba de un sitio a otro comentando mal el suceso.

¿Cómo no comprendían que la mejor aportación que se hace a un sitio de paso es darle alegría, distrayéndole de lo que tiene de sombrío andén?

Como había acabado mi cena y mis reflexiones eran indignadas, me dirigí a la caja, pero antes agarré por un hombro al "matre" y le dije en voz baja:

—¡Cuando un niño hace el león, no se dan explicaciones a los demás!

Después pagué y me marché.

R. G. de la S.

BUSQUE AQUI SU HOROSCOPO POR ARIT SOHAMM

URANIO EN PISCI: Cuando está bien situado en relación con los otros planetas, indica un amante de las artes ocultas y disposición para el desarrollo a lo largo de estas líneas. Proporcionará, asimismo, amigos y relaciones que favorezcan estos estudios. Pero cuando está afligido por alguno de los otros planetas, produce estados de mediumidad. Esta posición hace a la mente versátil, voluble y errática, y la persona se verá sujeta a desgracias inesperadas. Todo el tiempo durante su vida, aún cuando la fortuna les sonría y los cielos estén clarísimos en su apariencia externa, estas personas están obsesionadas por un miedito vago a un desastre imaginario e inventable.

Personas nacidas entre el 21 de abril y el 21 de mayo.

Su personalidad está simbolizada por un Arpa en el instante de ser afinada en medio de un paisaje nocturno, significando armonía, lealtad, paz, afectos recíprocos y sentimientos tiernos. Si usted ha nacido en ese lapso, su misión en la vida es armonizar los factores opuestos y facilitar la concordia, y para que pueda cumplir esa misión, su naturaleza ha sido agraciada con las siguientes características:

Carácter íntegro y leal; mente práctica y creadora; personalidad atrayente y magnética; temperamento estoico y tranquilo; sentimiento contemplativo y humorístico; capacidad perseverancia y esforzada; disposición cuidadosa y simpática; actitud reservada y persistente; expresión apocada y razonadora; afectos intensos y duraderos, profundo sentido religioso o místico; apego a las cosas del hogar; deseo de paz y concordia; inteligencia brillante y un fondo de melancolía en todas sus cosas.

SENTIDO MISTICO: La contemplación del firmamento llena su alma de sensaciones inexplicables, que despiertan en usted emociones profundas.

TELEPATIA: Difícil para penetrarse de las ideas de los demás, es sin embargo, muy efectiva para percibir lo que ha sido o será.

INSPIRACIONES: Los rituales y ceremonias tienen la virtud de despertar en usted emociones de un alto sentido místico, que disponen su ánimo para identificarse con los más profundos misterios de la naturaleza.

PSICOMETRIA: Las cosas antiguas tienen la propiedad de impresionar su ánimo y comuncarle las sensaciones de los hechos grabados en ellas.

OMNISCENCIA: La ciencia de los números puede ser un verdadero auxiliar para descubrir múlt-

tiples incógnitas, especialmente si se sirve de ella cuando la luna ocupa el signo zodiacal Tauro y se halla usted en un paraje solitario.

HOROSCOPO BIBLICO: El aspecto positivo de su personalidad se halla sintetizado en el Cap. 49, vers. 26 del Génesis; el aspecto negativo en el Cap. 33, vers. 17 de Deuteronomio. Piedra de nacimiento: Esmeralda y ágata. Flor y perfume propio: Flor de espino. Signo zodiacal en que ha nacido: Tauro. Planeta regente: Venus, diosa del amor y la belleza.

LA SALUD: Hay una superabundancia de vitalidad en estos nacidos que puede ser causa de muy variadas afecciones si no



"ARMONIA"— Símbolo de los nacidos bajo el signo de Tauro.

es dirigida hacia los canales que pueden emplearla para los fines que es indicada. La procreación física y la creación mental, pueden consumir con provecho esa vitalidad. Contrarrestar la gula del paladar y de la sensualidad, es regla que se debe tener constantemente en cuenta por los nacidos de Tauro. Las afecciones más probables son: Hidropesía, inflamación de la garganta, apoplejía; inflamación de las amígdalas, pólipos y el catarro nasal.

(Continuará en el próximo SUPLEMENTO)

CONOZCA SU DESTINO
Conozca su destino de cada mes y de cada año. Evite las calamidades de la vida. Consulte a ARIT SOHAMM, astróloga, numeróloga y quimantista alemana, de métodos exclusivamente científicos.

Orientación segura. Discreción absoluta.
Atención de lunes a viernes, de 17 a 20.30 horas, en Mac Iver 376, esquina de Merced, departamento 63, 6.º piso.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

TENGO que hacer una confesión alarmante. Me persigue un fantasma.

Aun cuando se pongan a adivinar cien años seguidos, no adivinarán que fantasma es éste. Primero los haré reír... y después les pondré la carne de gallina. Mi fantasma es el espectro de una vela.

Es una vela común con su candelero, o una bujía, una candelita (llámela como quieras), es justamente lo que me persigue. Ojalá fuese algo más agradable y fuera de lo vulgar: una hermosa doncella, o una mina de oro y plata, o una bodega, o un carruaje con sus caballos, o cualquiera cosa por el estilo. Pero siendo las cosas como son, es menester aceptarlas y resignarse; y las agradeceré que si desean ayudarme, hagan lo mismo.

No soy hombre muy instruido, pero me atrevo a creer que el origen de todos los fantasmas que hay bajo el cielo. En todo caso, el fantasma de una vela con su candelero tuvo su origen en el susto que ex cierta oportunidad me dio justamente una vela con su candelero. Fue un susto mayúsculo; tan grande, que me hizo perder el juicio. No es muy agradable confesarlo, antes de entrar en detalles; pero quizá por eso mismo escararán los pueblecos a creer que no soy un valiente de marca mayor, puesto que tengo valor bastante para admitirlo todo por anticipado, con gran perjuicio de mi reputación.

He aquí los detalles, en la medida en que puedo recordarlos:

Yo he sido grumete cuando aún no era más alto que este bastón. Y aproveché lo suficiente el tiempo como para llegar a contramaestre a los veinticinco años.

Fue en 1818 o 1819 (no estoy seguro), cuando cumplí veinticinco años. Les ruego que me perdonen si no tengo una memoria muy buena para las fechas, los nombres, los números, los lugares y cosas parecidas. No teman, sin embargo, que haya error en los hechos que voy a contarles; los tengo bien grabados en la memoria, los estoy viendo, en este momento, con mediana claridad. En cambio, lo que sucedió antes, y también lo que aconteció después, está todo envuelto en una bruma, que a mi edad, resulta algo difícil despejar.

Fues bien, en 1818 —o 1819— reinaba la paz en estos rincones del mundo y, en cambio, se desarrollaba una lucha desordenada e intermitente en ese viejo campo de batallas que los marinos ingleses llamamos Mar Español, y que los españoles llaman Mar Caribe.

Desde años los dominios españoles en Sudamérica, se habían rebelado abiertamente, y habían declarado su independencia. Hubo una lucha muy sangrienta entre el nuevo gobierno y el viejo, pero el nuevo perdió saliendo triunfante, al mando de un general Bolívar, hombre famoso en su época, aunque ahora ya no se habla tanto de él. Ingleses e irlandeses con ganas de pelear, que nada tenían que hacer en su caso, se unieron al general como voluntarios, y algunos de nuestros mercaderes hicieron un buen negocio enviando pertrechos, a través del océano, al bando de los populares. Claro está que en esto había cierto peligro, pero una empresa de este género que diese resultado compensaba dos que fracasaran. Y ese es el principio fundamental de los negocios.

Entre los ingleses que intervinieron en esta guerra de españoles y americanos, yo, nuestro humilde servidor, desempeñé un pequeño papel.

Por aquel entonces era contramaestre de un bergantín perteneciente a una firma de Londres, que realizaba negocios corrientes, aunque en los lugares más extraños y remotos del mundo, lo más lejos posible de Inglaterra; y que en el año de que estoy hablando debió transportar una carga de pólvora para el general Bolívar y sus voluntarios. Cuando zarparamos nadie sabía nada de nuestras instrucciones, salvo el capitán, y a él no parecían gustarle. No sabía decir con exactitud cuántos barriles de pólvora llevábamos a bordo, ni cuánto pesaba cada barril; lo único que sé es que no llevábamos otra carga. El bergantín se llamaba "La Buena Intención", nombre bastante extraño en un buque cargado de pólvora que iba a prestar ayuda a una revolución.

"La Buena Intención" era el barco más disparatado que haya surcado los mares, y habría sido difícil encontrar otro peor. Desplazaba doscientas treinta o doscientas ochenta toneladas (ya no recuerdo con exactitud), y su tripulación sumaba ocho hombres: meaos de los que hablamos necesitado, en realidad, para manejar con el bergantín. Pero se nos pagaba con decencia y puntualidad, circunstancia que compensaba la posibilidad de ir a parar al fondo del mar, y en este caso particular, de volar por los aires.

Teniendo en cuenta la naturaleza de nuestro cargamento, nos fastidiaron con nuevas reglamentaciones — que nos nos gustaron mucho — referentes a nuestras piernas y a nuestras linternas.

Pero como suele ocurrir en tales casos, el capitán, que era quien había establecido esas re-

gimentaciones, predicaba lo que él mismo no cumplía.

Ninguno de nosotros podía bajar a la bodega con un trozo de vela encendida, pero el capitán, tanto cuando se iba a acostar como cuando examinaba sus mapas en la mesa de la cámara, se alumbraba como de costumbre.

Para ello utilizaba una vela de sebo común, calzada en un candelero plano, viejo y maltratado, que dejaba ver la hojalata a través del esmalte salado. Creo que habría sido mucho más conveniente y propio en un marino, emplear una lámpara o una linterna; pero él se aferraba a su viejo candelero; y ese viejo candelero es el que desde entonces se ha aferrado a mí.

Pues bien, zarparamos en el bergantín y pusimos proa a las Islas Virgenes, que están en las Indias Occidentales. Y después de avistarnos nos dirigimos a las islas de Sotavento, y luego pusimos rumbo al sur, hasta que el vigía del pelo mayor gritó que veía tierra. Era la costa de Sudamérica. Hasta entonces habíamos hecho un viaje magnífico. No habíamos perdido velas ni berlingas, y nadie había

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.



Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

Yo no podía moverme ni hablar, pero vi que los españoles abrían la escotilla principal y aparejaban la cabria para subir el cargamento. Un cuarto de hora después, el que se acercaba una goleta u otra embarcación pequeña. La nave nos abordó y los españoles empezaron a alijar la carga. Todos trabajaban duramente, menos el piloto, que de tanto en tanto venía con su linterna para mirarme una vez más y sonreír y mear la cabeza con aquella expresión satánica. Ahora que soy lo bastante viejo como para no tener vergüenza de confesar la verdad, debo admitir que el piloto me infundía miedo.

El temor, y las ligaduras, y la mordaza, y el no poder mover las manos ni las piernas, me habían dejado casi exhausto, cuando los españoles terminaron su trabajo. Habían transportado buena parte

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

PREMIENTA CO...

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

Yo no podía moverme ni hablar, pero vi que los españoles abrían la escotilla principal y aparejaban la cabria para subir el cargamento. Un cuarto de hora después, el que se acercaba una goleta u otra embarcación pequeña. La nave nos abordó y los españoles empezaron a alijar la carga. Todos trabajaban duramente, menos el piloto, que de tanto en tanto venía con su linterna para mirarme una vez más y sonreír y mear la cabeza con aquella expresión satánica. Ahora que soy lo bastante viejo como para no tener vergüenza de confesar la verdad, debo admitir que el piloto me infundía miedo.

El temor, y las ligaduras, y la mordaza, y el no poder mover las manos ni las piernas, me habían dejado casi exhausto, cuando los españoles terminaron su trabajo. Habían transportado buena parte

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

Yo no podía moverme ni hablar, pero vi que los españoles abrían la escotilla principal y aparejaban la cabria para subir el cargamento. Un cuarto de hora después, el que se acercaba una goleta u otra embarcación pequeña. La nave nos abordó y los españoles empezaron a alijar la carga. Todos trabajaban duramente, menos el piloto, que de tanto en tanto venía con su linterna para mirarme una vez más y sonreír y mear la cabeza con aquella expresión satánica. Ahora que soy lo bastante viejo como para no tener vergüenza de confesar la verdad, debo admitir que el piloto me infundía miedo.

El temor, y las ligaduras, y la mordaza, y el no poder mover las manos ni las piernas, me habían dejado casi exhausto, cuando los españoles terminaron su trabajo. Habían transportado buena parte

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

Yo no podía moverme ni hablar, pero vi que los españoles abrían la escotilla principal y aparejaban la cabria para subir el cargamento. Un cuarto de hora después, el que se acercaba una goleta u otra embarcación pequeña. La nave nos abordó y los españoles empezaron a alijar la carga. Todos trabajaban duramente, menos el piloto, que de tanto en tanto venía con su linterna para mirarme una vez más y sonreír y mear la cabeza con aquella expresión satánica. Ahora que soy lo bastante viejo como para no tener vergüenza de confesar la verdad, debo admitir que el piloto me infundía miedo.

El temor, y las ligaduras, y la mordaza, y el no poder mover las manos ni las piernas, me habían dejado casi exhausto, cuando los españoles terminaron su trabajo. Habían transportado buena parte

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la bodega con la pipa encendida, y yo se lo impedí, porque, desde luego, eso iba contra las reglamentaciones. Traté de pasar de viva fuerza, y yo lo aparté de la mano. No quise derribarlo, pero lo cierto es que lo derribé. Se incorporó con la velocidad del relámpago y sacó un cuchillo. Se lo arrancó de la mano asesina, le di un par de bofetadas en el rostro y arrojé el arma por la borda. Me lancé una mirada torva y se encaminó a popa. En ese momento, aquella mirada no me inquietó demasiado, pero después he de recordarla vividamente.

Entre las once y las doce de la noche, cuando ya empezaba a faltarnos el viento, anclamos a la vista de la costa.

Estaba todo oscuro como boca de lobo, y reinaba una calma sofocante y siniestra. El capitán permanecía en cubierta, montando guardia con dos de nuestros mejores hombres. Los demás estaban abejó, salvo el piloto, que más semejaba a una vibora que a un hombre, permanecía enroscado en el castillo de proa. Mi guardia no empezaba hasta las cuatro de la mañana. Pero no me gustaban la noche, ni el piloto, ni el cariz que había tomado el asunto, así que me recosté en cubierta para estar preparado en cualquier emergencia. Lo último que recuerdo es que el capitán me dijo que a él tampoco le gustaba como pintaba la cosa, y que bajara para consultar sus instrucciones una vez más. Eso es lo último que recuerdo, antes de que el cabeceo lento, pesado y monótono del bergantín me acusara el sueño.

Me despertaron un ruido de lucha en cubierta y una mordaza en la boca. Un hombre me apretaba el pecho y otro me aseguraba las piernas, y en medio minuto me vi atado de pies y manos.

El bergantín estaba en poder de los españoles. Había españoles por doquier. O seis pesados chapuzones en el agua, uno tras otro. Vi como apuñalaban al capitán en el corazón cuando subía corriendo la escalera de la cámara, y oí un espantoso chapuzón. Salvo yo, todos los tripulantes del barco habían sido muertos y lanzados al agua. Y yo no acertaba a comprender por qué me dejaban vivo, hasta que vi al piloto que se agachaba sobre mí con una linterna y me miraba bien, para asegurarse de que era yo. Sonrió diabólicamente y meneó la cabeza, como diciendo: "¡Tú eres el me derribé y me abofeté, y en pago de ello pienso jugar al gato y al ratón contigo!"

de nuestro cargamento, más no todo, ni mucho menos, y eran lo bastante astutos como para marcharse con lo recogido antes de que alumbra el alba.

Inútil decir que para entonces yo me había resignado a lo peor. Era evidente que el práctico era un espía enemigo, que sin ser sospechado se había ganado la confianza de nuestros consignatarios. El, o más probablemente sus amos, habían averiguado lo suficiente de nosotros como para suponer en qué consistía nuestra carga; por la noche habíamos anclado en el sitio más conveniente para que nos sorprendieran y habíamos pagado el castigo de contar con una tripulación pequeña, y por lo mismo, con una guardia insuficiente. Todo esto era indudable. Pero, ¿qué pensaba hacer conmigo el práctico?

El práctico era el pijo más redomado que recuerdo haber visto; un individuo esquelético, miedoso y pendenciero, que lleno de improperios a la tripulación, en el inglés más corrompido, hasta que no hubo uno solo que no se sintiera tentado de lanzarlo por la borda. El capitán nos tranquilizó, y yo los tranquilicé, porque en cumplimiento de las instrucciones recibidas, debíamos utilizar los servicios del piloto. Cerca del anochecer — sin embargo, y aún tratando por todos los medios de evitarlo, tuve la mala fortuna de referir con él.

Quiso bajar a la

EN EL bergantín!

POR WILKIE COLLINS

agua splash, más debilmente. Uera, en la cel- estar, los cuan- viene. Un cuar- ta, que despare- ta que despare- de repente rumor as, tenia los ojos

En circunstancias entre seis y ste- umirse. La mecha un tercio de la llama y el can- tanto, la llama s horas, en alcan- into, yo estaba asistado, amarrado como mi propia vi- on la vela nue- tendido, solo en condenado a volar

ble aún que lograra zafar mis pier- nas, o sustraerme a las sogas que me aseguraban al piso. Casi sofoca- do abandoné el intento. La mor- daza era un enemigo terrible; yo sólo podía respirar por la nariz, y eso no hasta cuando un hombre trató de sacar el mayor partido pos- sible de sus fuerzas.

Cedí, pues, y me quedé inmóvil hasta que recuperé el aliento, sin dejar de contemplar fijamente la vela.

Mientras la miraba, se me ocurrió la idea de apagarla aspirando con violencia el aire por la nariz. Pero estaba demasiado alta y demasiado lejos. Probé una vez, y otra, y otra más; y entonces volví a ceder, y me quedé quieto nuevamente, con los ojos siempre clavados en la vela, que a su vez parecía mirarme. Ya los remos de la goleta olíanse remotos. Apenas alcanzaba a per- cibirlos en la quietud del aban-

gar a una idea definida. Y empecé a desvariar una vez más.

Cuando volví a mis pensamientos, o cuando ellos volvieron a mí, el pabito estaba espantosamente alto; la llama ardía y humeaba; el extremo carbonizado era ancho y rolo y se extendía pesadamente, ya en trance de caer.

Me desesperación y mi horror me llevaron por nuevos caminos, lo que en cierto modo era una gracia para mí torturado espíritu. Traté de rezar, en la interioridad de mi co- razón, desde luego, porque la mor- daza me impedía articular una pa- labra. Traté de rezar, digo, pero la luz de la vela parecía quemarme la plegaria allá dentro. Luché por apartar mis ojos de la despa- llama asiana, por contemplar a través del resquicio de la escotilla la bendita luz del día. Lo inten- té una vez, dos veces; fue inútil. Después quise cerrar los ojos, y mantenerlos cerrados, una, dos ve- ces... y a la segunda lo logré. "Dios bendiga a mi anciana madre, y a mi hermana Lizzie; Dios las ampare, y a mí quiera perdo- narme". Eso fue lo único que tu- vé tiempo de decir, en la hondura de mi alma, antes de que mis ojos volvieran a abrirse a pesar mío y la llama de la vela se propagara hasta ellos y se derramara a mi alrededor, consumiendo instantá- neamente todos mis pensamientos.

Ya no se oía el ruido de los peces; ya no se oía el crujido de las cuerdas. No podía pensar; no podía sentir en el rostro el sudor de mi agonía; sólo podía mirar el pabito. Se hinchó, se balanceó, se inclinó a un costado y cayó, in- candescente en el instante del de- censo, carbonizado e inofensivo, aun antes de que el cabeceo del bergantín lo hubiera lanzado al fondo del candelero.

Me descubrí riendo.

Si, riendo ante la inocua caída de aquella pavesa del pabito. Si no hubiera sido por la mordaza había reído a gritos. Y aun así, la risa me sacudió hasta que me subió la sangre a la cabeza y estu- ve a punto de sofocarme. Aún tuve la suficiente lucidez para comprender que mi risa espantosa en ese momento indecible era el síntoma de que mi cerebro claudicaba por fin. Aún tuve ánimo bastante para realizar un último esfuerzo desesperado antes de que mi espíritu se desbocara como un caballo asustado y huýese conmi- go a rasas.

Traté de mirar el resquicio de luz de la escotilla, que era lo único que podía serenarme. La lucha por apartar mis ojos de la vela y lanzar esa mirada a la luz del día fue la más dura que haya em- prendido; y fui derrotado. La llama sujetaba mis ojos con tanta firmeza como las ataduras suje- taban mis manos. No podía des- viar la mirada. Ni siquiera pude, esta vez, cerrar los ojos. El pa- bito crecía una vez más. El tron- co de vela había disminuido en una pulgada o menos.

¿Cuántos minutos de vida repre- sentaba esa pulgada? ¿Tres cuartos de hora? ¿Media hora? ¿Cincuenta minutos? ¿Veinte minutos? ¿Cal- ma! Una pulgada de vela de sebo tarda más de veinte minutos en consumirse. ¿Una pulgada de se- bo! ¿Quién habría de imaginar que una pulgada de sebo puede mante- ner unidos el cuerpo y el alma de un hombre! Maravilloso. ¡El más de sí mismo de los reyes no puede mantener unidos el cuerpo y el alma de un hombre, y he aquí una pul- gada de sebo capaz de hacer lo que es imposible a un rey! Cuando vuelva a casa y le cuente esto a mi madre, la sorprenderá más que todos mis viajes juntos. Rei inter- iormente al pensarlo, y me sacudió, y me hinchó, y me sofocó, has- ta que la luz de la vela saltó al interior de mis ojos y lamó la ri- fiera, consumiéndola y dejándome frío y vacío y silencioso una vez más.

Mamá y Lizzie. No sé cuándo volvíron. Pero volvíron, sí, y no ya al interior de mi espíritu, sino verdaderas, corporales, a la bodega del bergantín.

Sí, sin duda, ésa era Lizzie, alegre como siempre, riéndose de mí. ¿Riéndose! Bueno, ¿por qué no? ¿Quién podría criticar a Lizzie por creer que estoy teniendo a Lizzie por de barricas de cerveza? ¡Calma! Ahora ella llora, girando a mí al- rededor en una incendiada bruma, retorciéndose las manos, pidiendo socorro con voz cada vez más dé- bil, como el chapoteo de los re- mos en el agua. Se ha ido, ha desaparecido en su bruma de fue- go. ¿Bruma? ¿Fuego? No. Es ma-

taría como para que los españoles estuvieran seguros de no ser in- triumfidos.

MI salvación no había provenido de la costa, sino del mar. Un bu- que norteamericano, inmóvilizado en la calma chicha, había avista- do el bergantín al salir el sol. No sabiendo en qué invertir el tiempo en aquella forzosa inactividad, y viendo un barco anclado en sitio donde no era razonable anclar un barco, el capitán, había botado una chalupa, en la que embarcó su contramaestre con instrucciones de indagar en el asunto.

Lo que vio, cuando él y sus hom- bres hallaron el bergantín abandonado y lo abordaron, fue el res- plandor de una vela a través de la grieta de la escotilla. Cuando bajó a la bodega, la llama rozaba ya la mecha; y si no hubiera tenido el sentido común y la presencia de ánimo suficientes para cortar la mecha con el cuchillo antes de to- car la vela, es probable que él y sus hombres hubieran volado jun- to con el bergantín y conmigo.

Hasta el día de hoy no he sa- bido qué fue de la goleta española y del piloto.

En cuanto al bergantín, los yan- quis lo llevaron, como me llevaron a mí, a Trinidad, y lo reclamaron por derecho de salvamento, que es- pero les hayan concedido. Me des- embarcaron en el mismo estado en que me encontraron en el bergan- tín; es decir, sin sentido. Pero re- cuerden que eso fue hace mucho tiempo, y yo les aseguro que por cuerdo me dieron de alta. Alabado sea Dios, ahora estoy perfectamen- te, como pueden ver. Me siento un poco conmovido al contar la histo- ria, pero eso es natural. Un pe- queño conmovido, amigos míos, nada más.



ALFREDO BENS Y OS. BARCELONA.

viendo aproximarse segundo que trave- ra de los horas que aún me grita para que tran. Lo extraño es que me a la llama, a los pabitos, murliendo- de que trans- hora.

cr cuánto tiempo, agirse el sonido de lo agua, logré con- lo de mis acuita- o punto. Puedo re- que hice y todo ero más allá de ese lo en conjeturas y los recuerdos, así he de perderme

a la escotilla, hice cho cualquier otro bera más manos, el pabito me des- que las buerdas, cuchillos, pero no Era más impreba-

Y ya entonces, sin que me falta- ra del todo el juicio, empecé a sentir cosas raras. El pabito se vol- vía cada vez más largo, y el trozo de vela entre la llama y la me- cha, que era la longitud de mi vida, cada vez más corto. Calculé que me quedaba menos de una hora y media.

¿Una hora y media! ¿Existía la posibilidad de que en ese lapso alguna barca de tierra se aproxima- raa al bergantín? Ya fuese que la costa frente a la cual habíamos anclado estuviera en poder de nues- tro bando, o del enemigo, supuse que tarde o temprano enviarían a alguien para que abordase el bergantín, ya que se trataba de un buque desconocido. El proble- ma, en lo que a mí concernía, era éste: ¿llegarían a tiempo? Aun no había salido el sol, como pude comprobar, observando el resquicio de la escotilla. En la costa no ha- bía ninguna aldea próxima, por- que no habíamos visto luces antes de que fuese capturado el ber- gantín. El oído me decía que no soplaban viento, y eso impediría

cuadernas del viejo bergantín, que rolaa suavemente.

Una hora y cuarto. El pabito cre- cía terriblemente a medida que se desizaba ese cuarto de hora, y su chamuscado extremo comenzaba a engrosar y desplegarse en forma de nongo. Pronto caería. ¿Caería encendido, y el cabeceo del bergantín, lo lanzaría por el costado de la vela, dejándolo caer en la mecha? En ese caso sólo me que- daban diez minutos de vida en vez de una hora.

Me descubrí riendo. Lanzé mi imaginación por un cauce enteramen- te nuevo. Empecé a preguntarme qué clase de muerte sería es- tallar en pedazos. Dolerosa, sin du- da. Aunque bien mirado, demasia- do repentina para eso. Quizá una desintegración interior, o externa, o ambas cosas a la vez, y nada más. Tal vez ni siquiera eso. Eso, y la muerte, y la dispersión de mi cuerpo en millones de encendidas chispas serían acaso simultáneas. No podía imaginarlo; no podía sa- ber cómo sería. Aquella momen- tánea tranquilidad del ánimo me abandonó antes de que pudiera lle-

Como yo había supuesto, el bergantín había sido anclado en una zona de la costa lo bastante soll-

LO CURIOSO Y LO DIVERTIDO QUE ACONTECE EN EL MUNDO

CAFE CON AFEITADA.— Un ca- fetero de Lond, el barrio cosmopo- lita de Londres, cuyo estableci- miento tiene fama de servir un ex- celente moka, advirtió que muchos de sus clientes matinales iban a tomar el café sin haber tenido tiempo para afeitarse. Inspirado por una idea generosa, compró una buena máquina eléctrica de afeitar y colocó en el escaparate un anun- cio comunicando que, en lo suce- sivo, todo parroquiano que fuera a tomar su café matutino entre 9 y 10.30 tendría derecho a afeitar- se gratuitamente con el aparato.

Pero no se puede ser bueno... Dos de los mejores clientes del ca- fetero, que dirigen una peluquería inmediata, advirtieron que la di- chosa maquinita les hacía una competencia perjudicial, y pagaron a su competidor en la misma mo- neda, poniendo también en su es- tablecimiento un cartel así conce- bido: "Desde ahora, todo el que venga aquí a afeitarse entre nueve y diez y media de la mañana será obsequiado con una taza de buenas café gratuita. Los otros ra- pabarras del barrio solidarizaron con sus compañeros y alguno de ellos anunció que además del café serviría tostadas de manteca o ensalmadas a los clientes matu- tinos.

Por el momento quienes ganan son los clientes; pero lo más pro- bable es que el cafetero termine por retirar la máquina de afeitar.

tener un pretexto para ejercer re- presalias. El hecho acaba de ser revelado por el general Halder, jefe del Estado Mayor de Hitler hasta 1942, en dos cartas confidenciales dirigidas a las autoridades tribun- guesas. El Instituto de Historia de Munich publicó estas cartas y otros documentos que las confirman. Examinadas además algunas de las bombas que no hicieron explosión, se comprobó, en efecto, que eran de origen alemán.

Al día siguiente del "raid auto- destructivo" la prensa nazi publicó un comunicado de Goebbels, den-unciando aquel "acto de barbarie franco-británico", y anunciando que la Luftwaffe respondería del mismo modo.

MAQUINA PARA DORMIR.— El doctor Lependu, médico fran- cés, ha inventado una máquina para hacer dormir a los insomnes recalcitrantes, que se está ensayan- do con muy buen éxito en varias clínicas de París. Se trata de una cajita que contiene unas pilas eléc- tricas productoras de una corriente de una vigésima de miliamperio, que se aplica al paciente por me- dio de dos placas, una en la fren- te y otra en una pierna, sostenidas por una especie de cincha, deján- doseles aplicadas toda la noche. A causa de lo débil de la corriente, el enfermo no siente molestia, sino más bien una ligera euforia.

El resultado de este tratamiento no es inmediato. Se produce al cabo de ocho o diez días, pero se dice que es seguro y que no sólo se restablece el sueño, sino que los nervios se calman y se tonifi- can.

PROCEDIMIENTOS NAZIS.— Ahora resulta que fue la aviación alemana la que bombardeó Fri- burgo de Brisgovia el 10 de mayo de 1940, para poder acusar a los aliados de un "raid terrorista" y

Del cajón de los chistes

El director de escena. —Se- ñorita; cuando la bese el ga- llón, tiene usted que decir muy fuerte: "¡No, no!"

—La "estrella". —¡Ay! Eso me va a salir muy mal, por- que no lo he dicho nunca.

0 0 0

EL. — Créamelo, señorita. Por una sonrisa suya daría todos mis títulos.

ELLA. — ¿De veras? ¿Es us- ted un noble o un banquero?

EL. — No; soy autor de no- velas.

0 0 0

ELLA. — ¡Se desalmado! ¿Co- mo puedes ser tan cruel?

EL. — ¿Qué te pasa ahora?

ELLA. — Acabo de ver al mé-

dico y me ha mostrado el te- legrama que le enviaste quan- do mamá estaba enferma, y me dice: "Mi suegra a las puer- tas de la muerte. Vengase a empujarla".

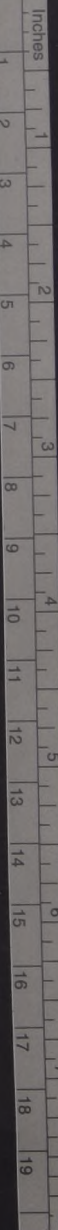
0 0 0

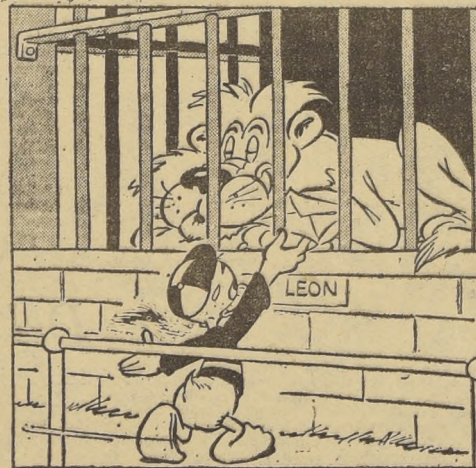
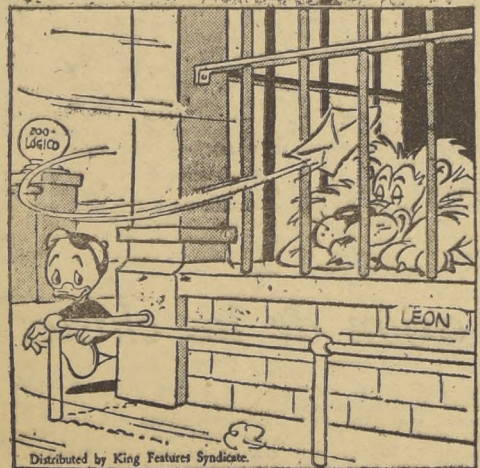
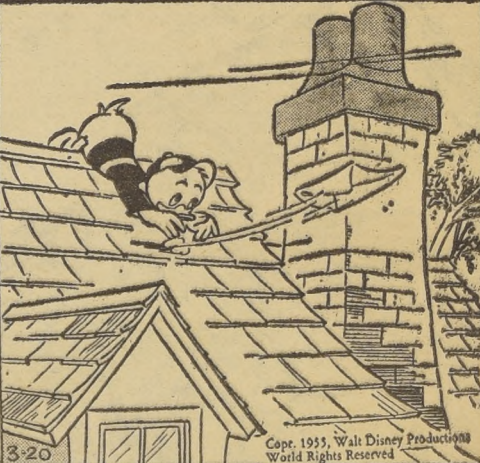
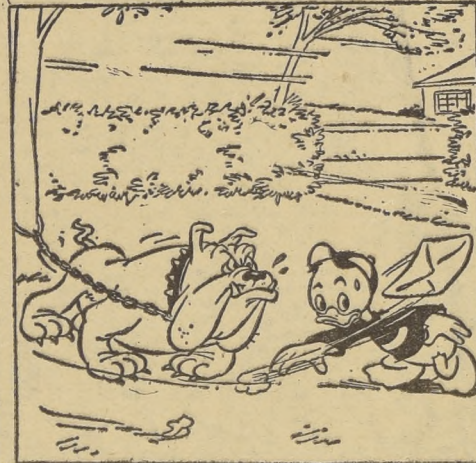
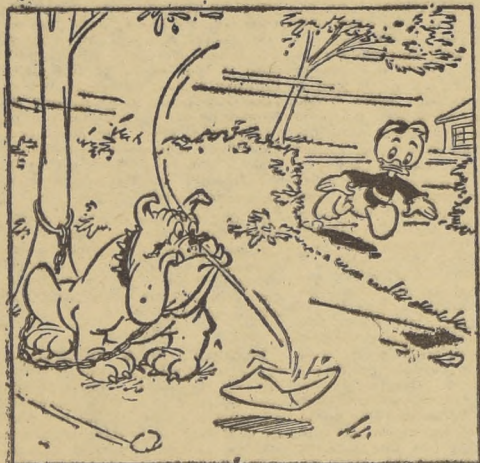
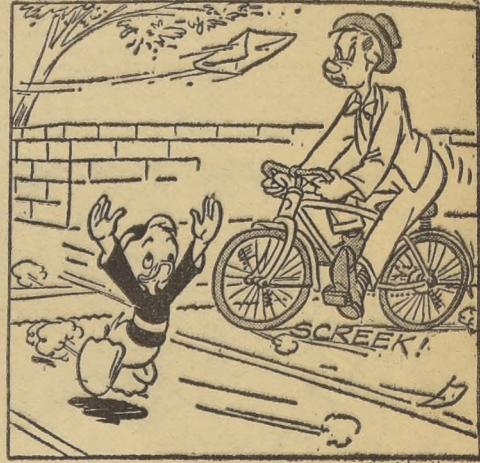
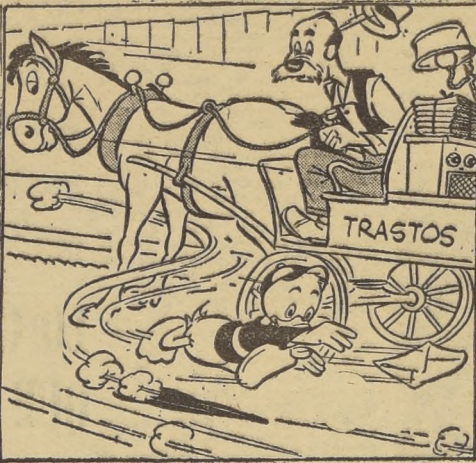
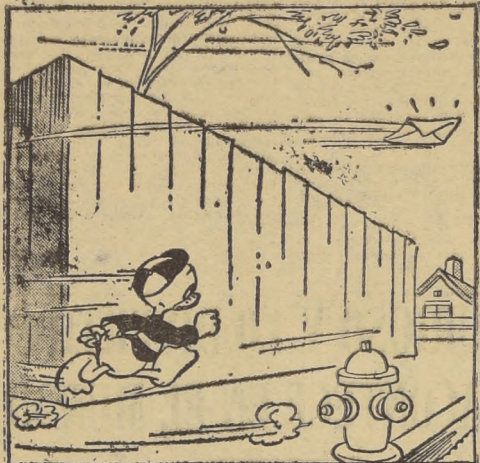
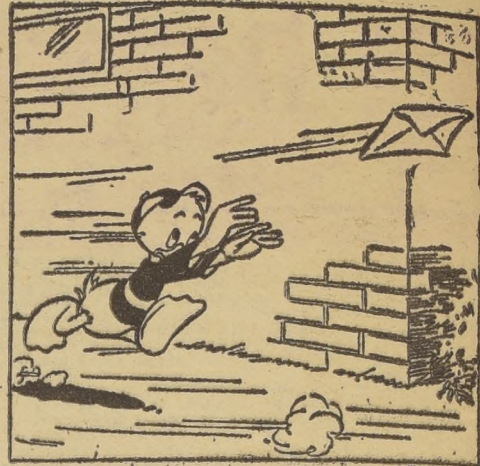
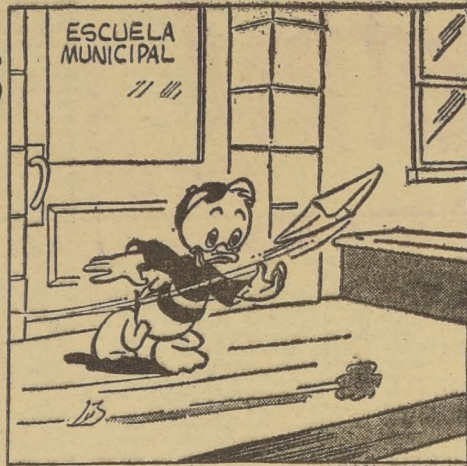
Una joven cuenta a su amiga confidente, su ruptura con el novio, y después de explicarle las alternativas de su decisión, agrega:

—Sí, y además, le devolví to- do lo que de él tenía. No me gusta quedarme con nada del hombre a quien odio.

—¿Y la pulsera de brillantes? —pregunta la amiga.

—¿Para qué la quiere él? — responde la otra, impasible.





UN HERMANO...

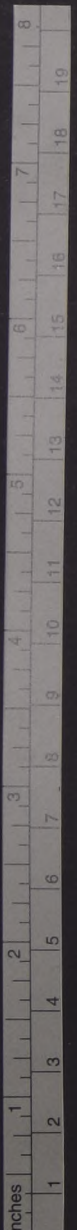
(DE LA PAGINA V)
de la noche nos ha unido. de improviso, y un amor universal ha juntado a los hombres con las arboladuras de las naves. Ha unido las estrellas con el ronco grito de las sirenas. Ha colocado en los ojos de las mujeres una luna de ternuras amplias y marescentes.
Contemplamos la nave hermana. Presertimos que en la

borda del "Yapeyú" alguien sin nombre, un poco fantasmal, está tratando de relatar sus ensueños, de decirnos lo que espera de su viaje a América, de susurrarnos al oído una balada donde están contenidas sus viejas ansias de triunfo.
A nuestro lado, una bella mujer está extática, como si orara, cual si viera en este instante una visión divina. Sus ojos

oscuros están húmedos. Dos lágrimas, como perlas inéditas, se deslizan por sus blancas mejillas.
También nosotros tenemos un sollozo terrible prendido en nuestra garganta. Hemos tactado en este encuentro toda la poesía del amor, la crueldad de las partidas irremisibles y esa saudade que sabe golpear con sus finos dedos de estambre aéreo.
El momento ha pasado. Vuelven a sonar las sirenas de las dos naves, mientras ellas se

distancian en fuga alucinante. El mar se ha llenado de espumas. Parece como si de improviso hubiera encanecido de tristeza por los hermanos que se alejan en pos de sus lejanos puertos.
Permanecemos apoyados sobre la borda, mientras las luces del "Yapeyú" se van perdiendo en la lontananza. Se hace un silencio espeso, maduro, veraz.
De nuevo estamos solos frente a la inmensidad. Los hombres y las mujeres no hablan. Están como rememorando el

momento vivido, como claveteándolo en un rincón del alma.
Cuando todos seamos muy viejos y estemos atrozmente cansados, pensaremos con delección en este momento marino. Cerraremos los ojos y nos recrearemos contemplar esta noche atlántica. Creeremos oír las roncadas sirenas de estos barcos fantasmales. Veremos a los dos hermanos sonriendo junto a la noche, bajo las estrellas, y unidos en un largo y azulado abrazo ecuménico.
C. S.
(Motonave "Alberto Dodero")



Del Dr. FERNANDO CASABELLAS (De la Sociedad Científica de Chile).—

Crecimiento artificial de animales y plantas por medio de antibióticos

DETRÁS de cada boca que come, detrás del hacendado, del elaborador de alimentos, y del mercado, se hallan los eslabones de la ciencia: los centros de investigación agrícola. En la última generación estos núcleos científicos han puesto en cada mesa norteamericana un exceso de carne que es envidiada por el resto del mundo.

Pero, con los milagros surgen gigantescos problemas. La sobreproducción agrícola norteamericana, haría creer que la ciencia y la mecánica son sus causas. En realidad lo son; pero la actual sobreproducción está en vías de disiparse con el aumento de dos y medio millones de bocas por año.

Según algunos expertos, los nuevos avances no serán siquiera suficientes para asegurar una buena alimentación a los crecientes pobladores de la Tierra.

Para incrementar y extender la investigación agrícola, el "National Farm Chemurgic Council", un grupo de influyentes agricultores, industriales, científicos y jefes gubernamentales, está lanzando una campaña concertada sobre muchos temas. Este es el grupo que presiona a los industriales para tales productos como, las corontas de maíz, porotos, soya, manises y otros productos del campo. Sin embargo, se ven oscuras las perspectivas de mayor expansión, en la medida de la creciente competencia de los derivados del petróleo.

Para mantener la dieta norteamericana tan rica como hasta ahora proteína, MacKnight, presidente del Consejo, señala que los 300 millones de dólares gastados en el pasado en investigación agrícola, deberán ser duplicados dentro de los próximos cinco años.

ANTIBIÓTICOS.— Que el Concreto realice o no su sueño en tan

De VICTOR RUIZ

Juan Quirós, crítico literario

EN la vida intelectual de Bolivia ha hecho su aparición en los últimos años —cuando su ausencia se dejaba sentir de manera notable— un crítico literario que, con suficiente autoridad, pudiera juzgar la obra de los poetas y escritores, imparcialmente, sin algún compromiso previo. El es el sacerdote Juan Quirós, C. M. F., quien después de una larga ausencia, volvió al país con el bagaje de una sólida cultura humanística, que no escamoteó de sus enseñanzas ni el griego ni el latín, para que su formación fuera completa, con lo que pudo sentar cáte-

drado en Seminarios, Facultades y Universidades de Chile, Italia, con una disciplina intelectual seria y perfectamente aprovechada. Juan Quirós ha capacitado como el que para esa siempre un poco inabundante labor, y así acabaron por comprenderlo todos, aun aquellos que, en forma adversa, destruyeron sus fáciles prestigios ganados a través de gratuitas concesiones, o de indulgencia valorativa, más que de propios méritos.

Interesante anotar que este sacerdote, que se recibió en Roma, la capital del mundo católico, en 1938, y que también fue profesor de literatura en el Seminario de Misioneros aquí en La Paz, inició sus actividades literarias escribiendo poesía, "y de prosa", que diría Santiago Ru-

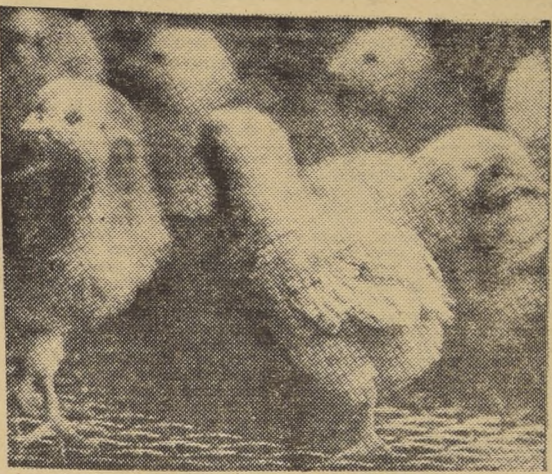
rufo publicado un interesante libro de poemas con el sugestivo título de "Ruta del Alba", donde el cual se acredita como un poeta lírico de exaltada imaginación que, poco a poco, desahoga la angustia dislocante del ser humano insatisfecho, y el que provoca en su espíritu, torturado por la ansiedad, se transformando y clarificando, desembocando en un vehemente amor a Cristo, que transfigura



El Padre Juan Quirós C. M. F.



La hamaca del desierto



Pollos experimentales. Se necesitan nuevos modelos gigantes para satisfacer el apetito del mundo.

nuevos records en crecimiento inducido, artificial.

Los antibióticos tienen aún mayores potencialidades para las plantas. Recién comienzan a venderse unas pulverizaciones de estreptomycin que eliminan costosas infecciones bacterianas de los árboles frutales, tabaco, pimientos,

males, estimulan el crecimiento. Experimentalmente, estas potentes sustancias también están controlando los ataques de hongos responsables de muchas destructivas plagas vegetales. Se aplican pulverizándolos como insecticidas. Dramáticamente, los antibióticos se están estudiando asimismo para alterar y mejorar las características químicas de las plantas, incluyendo al tabaco y a los repollos, mientras crecen hasta madurar.

Lo más a la mano, probablemente, es la preservación antibiótica de la carne, productos lácteos y alimentos vegetales. Pronto competirán con la esterilización mediante radiación. El Dr. Deatheridge, del Departamento Bioquímico en Ohio, embalsama animales recién muertos simplemente bombardeándolos antibióticos a través de sus arterias. La carne se mantiene fresca varios días y adquiere delicado sabor.

Los hacendados tienen varios candentes problemas por resolver. Por ejemplo: A pesar de estar todo muy mecanizado, el agricultor consume un 65% de su día cavando o paleando. Aunque los botánicos han catalogado 300 mil plantas en todo el mundo, los químicos no han analizado intensamente más de una docena, en especial maíz y porotos soya para industria.

Dr. F. C.

De MADAME TOVARECH

Ventana de la Moda



UN modelo especial para fiesta es el que presentamos hoy. Confeccionado en un género satinado brillante y de buena caída que ayude a formar el lazo que va atrás.

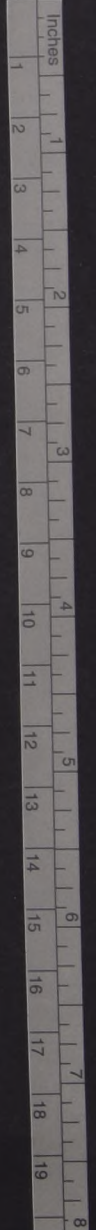
Blusa con un corte bajo el busto que se prolonga hacia la espalda dando margen a la parte de arriba a formar un pequeño blasón.

Falda sumamente estrecha con un drapeado atrás que da la nota chic junto con la rosa que lleva linón en el interior para que no caiga ni se arrugue. Escote redondo.

Sombrero de terciopelo confeccionado con el último grito de la moda de las copas muy anchas.

Finalmente, unos guantes hasta el codo nonen la nota clara del conjunto.

M. T.



De N. YAÑEZ SILVA

CHARLAS DE TEATRO

ME ESCRIBE PEPITA SERRADOR

DEBO empezar esta crónica, copiando esta carta, que me parece llena de emoción y de gratos recuerdos, y así mis líneas tendrán acaso más autoridad y añoranzas de recuerdos, que también son mi juventud, que aún siento vibrante e intensa.

Pepita Serrador me dice así: "Zaragoza, 29.3.55. Mi querido Yáñez Silva:

"Estoy en España, y en la capital de la Jota y la Virgen del Pilar. Una señora del público, acaba de hacerme entrega de un ejemplar de LA NACION, del domingo 12 de diciembre de 1954. En él leo: 'La familia Serrador Mari, en Chile', y su firma. De pronto el pasado entero vino sobre mí; no es sólo el elogio a los seres amados, ya desaparecidos, es, ¡qué sé yo!, el principio de una vida; es el traje de colegiala, las trenzas, las calles quietas, el aroma del jardín de aquella nuestra casa, la visión lejana de las cumbres nevadas; los primeros balbuceos de mi carrera, el principio de una larga serie de ilusiones... Gracias, Yáñez. Sin usted imaginario, aquí en la vieja Europa, con cuatro líneas, ha conmovido un corazón. Hoy, ya muerta, ya realizada la casi totalidad de mis esperanzas, vuelvo con nostalgia, los ojos hacia el pasado... Es que la meta se aproxima y... llegar siempre es triste. Ser aprendiz en arte y en la vida, es lo que vale. Yo daría algo por no ser todavía Doña Pepita, como ya me llaman, y recobrar la indecisión y las trenzas, y tener aún quien me regañe, como lo hacía mi madre, y descansar en aquella biblioteca y llevar libres los hombros del peso que da lo conquistado!"

"Muchos años fatto de Ohlle; ocho de Buenos Aires. De Teresa, Esteban, Juan y Nora, recibo noticias con frecuencia. Mucho añoro... pero más, créame, mucho más me han emocionado esas líneas. Con

mis hermanos estoy al día en las sensaciones y los recuerdos... Lo suyo trajo algo más... Era como si de golpe me hubiera vuelto niña."

"Afincada en España, tengo mi casa en Cataluña, entre montes y pinos. Pero he de volver. ¿Cuándo? No sé. La vida nos enreda, y cuando ya tenemos lo que queremos, no podemos lograr lo que queremos. Mi hijo empieza a ser un buen actor. ¡Tiene casi veinte años! ¡20, Yáñez! No puedo desear más de lo que tengo... y, sin embargo, el retrato de 'Papá Lebonard', con sus relojes, me hace desear lo imposible."

"Ahí va mi retrato, y un abrazo, y hasta un beso en la frente con el cariño y el agradecimiento hacia quien recuerda el nombre de aquellos luchadores infatigables, de aquellos cómicos que fueron mis padres.— Pepita Serrador.— Torre 'El Refugio', Valvidriera, Barcelona."

"Timidamente, me atrevo a comentar esta hermosa carta. Sé que no tendrán estas líneas que siguen la emoción y la sencillez encantadora de la carta de Pepita. Pero es preciso que yo agregue a todo eso, tan alto como de la artista que lo ha escrito, algo del cronista que lo vio niña y la vio formarse en los teatros de Santiago y de la Comedia.

Allá por el año 23 ó 24, iba yo en las tardes al cerro de Santa Lucía, y pasaba a mi lado, corriendo tras de su aro, una niña gordita, llena

de simpatía, con una sonrisa abierta y bondadosa. Era Pepita Serrador. Yo le aplaudía aquella carrera tras del aro, y le aplaudí más tarde, cuando ya más formada, dio el salto para ser actriz. Pasaba también por un aro, como las artistas de circo, y pasaba con una destreza y una elegancia supremas, cayendo sobre el caballo indómito, que ha sido siempre el público, equilibrada y con una gracia de todo momento.

Cuando trabajaban aquí Nora, Teresa, Esteban y Juan, ya formaditos todos y con aplausos en la faltriquera, era Pepita, lo más hermoso que hay en el mundo; una esperanza, y ¡cómo la veían sus padres!, ¡con qué ilusión!. Me acuerdo que su señora madre y su señor padre, en ella tenían puestos sus ojos, y sus propios hermanos, confiaban que ella habría de ser la artista más grande de aquella familia, que se hizo célebre por estas tierras de Sudamérica.

No sé qué tenían de mimo los labios de doña Josefina, al nombrar a Pepita, y no sé qué amor había también en sus hermanos cuando el nombre de ella pasaba por sus bocas. Esta esperanza iba de una alma a otra alma, como si al jugar con ella, tirasen al aire una esmeralda muy pura, recogiéndola como una joya que era para ellos, y que fue después para todo aquel que la vio y la ha visto trabajar. Tenía un amor muy grande por su profesión. Charlabo conmigo de



Pepita Serrador

cosas de crítica, con una agudeza que me dejaba admirado. El profesional que yo he sido toda la vida del teatro, siguió alguna vez sus indicaciones, y le fue bien.

Dos días antes de partir yo para Europa, en ese viaje soñado desde los veinte años, la familia Serrador Mari me despidió en el Teatro de la Comedia, poniendo en escena una comedia mía, 'La cita', que tuvo por primera actriz a Pepita. Me

acuerdo de aquí final de segundo acto, en el que Pepita había hecho una labor maravillosa, delicada, fina, de una espontaneidad como pocas veces he visto en las tablas. Salimos los dos a escena. Yo iba como embriagado. ¡Y aún siento en mis manos, hoy un poco hechas, aquella tibia reconfortante, de la que es hoy una gran actriz!

N. Y. S.

TRAICION...

(DE LA PAGINA II)

bata y sacarse el lodo de los zapatos. Luego subió en el tren de las 10.15.

Se juntó con un grupo de hombres de negocios, en el coche-club, y los felicitó por el condado donde vivían. Le ofrecieron un trago y le preguntaron el motivo de su viaje.

—Vine para cobrar una mala deuda. Es tremendo comprobar lo deshonradas que son ciertas personas. —Dirigió una sonrisa a sus acompañantes—. Un hombre me había comprado algunas acciones mineras, y rehusó pagarme luego la comisión, cuando la mina topó con una rica veta.

Incidentalmente, mostró a sus acompañantes los certificados de esas acciones. Ellos quedaron muy interesados. Le ofrecieron otro trago.

El señor Arthur Colton tuvo un muy provechoso viaje de regreso.

NOTA DE LA AUTORA:

Traición es solamente una traición a costa del lector.

Temo que el lector habitual de las historias detectivescas se esté convirtiendo en una persona perezosa que se prepara para sus crímenes con una buena comida y una confortable cama. Debido a su buen carácter, está propenso a creer todo lo que el autor le cuenta, y en estos últimos tiempos los autores han aprovechado esta buena disposición de ánimo inventando monstruosas coincidencias y soluciones que introducen cinco personajes nuevos en la penúltima página.

Traición es un experimento destinado a mostrar hasta dónde puede llegar un autor. Como historia, es contradictoria, improbable y, en ciertos lugares, imposible.

Arthur Colton es descrito como alto y bajo, regordete y espigado. Es calvo, y, sin embargo, tiene una espesa cabellera negra. Observa cómo los comerciantes del pueblo depositan los ingresos de la semana un miércoles en un banco que está abierto a las 6 de la tarde. El párrafo de un solo párrafo se arre-

molina a sus pies, y él cruza el cauce seco de un riachuelo, y, no obstante, debe raspar el lodo de sus zapatos cuando regresa a la estación ferroviaria.

No ha estado nunca antes en este pueblo, pero es capaz de dejar la carretera principal y de atravesar varios campos, andando dando vueltas, cruzar riachuelos —¡todo esto es una obscuridad completa!— y llegar todavía a tiempo a su punto de destino. Echa una mirada a su reloj pulsera cuando entra en la población, y su conocimiento del tiempo es importante después, pero en un momento decisivo su brazo —su único brazo — ¡está desnudo desde el codo hasta los dedos! También, resultaría extremadamente improbable que la misma fecha cayese en el mismo día seis años después.

El no puede encender fácilmente un cigarrillo con la mano izquierda, pero puede lanzar una navaja con suficiente precisión como para alcanzar a un hombre a una distancia de 50 pies en una oscuridad completa! No hay luna, las estrellas están ocultas tras unas nubes, y el hecho de que la oscuridad es completa está mencionado de cinco maneras distintas. Yo no creo que una persona podría arrojar una navaja con bastante destreza para matar instantáneamente a un hombre, mientras éste está huyendo velozmente en medio de una oscuridad total. Yo creo que una persona sensata ni siquiera lo intentaría.

Para llevar a cabo mi experiencia y ver si la historia estaba redactada con bastante habilidad, la he sometido a varios inverosímiles lectores de la Revista de Misterio de Ellery Queen. El promedio de los resultados fue 3/4 de error observado por lector. Por ejemplo, un lector no observó ningún error; otro se dio cuenta de que el hombre era a la vez, alto y bajo; otro notó que era calvo y tenía pelo negro. Ninguno se percató de que la historia, en su conjunto, ¡no habría podido ocurrir en ningún lugar de este planeta!

A. M.

De CARLOS PRENDEZ SALDIAS.—

La ventana abierta

LA VENTANA abierta hacia los cerros verdes y luminosos, mi pensamiento haragán se queda en el sendero más alto; el que es apenas un hilo de ceniza entre la verdura, y no consigo llevarlo más allá de su anjelo.

Nace a media falda, y es sinuoso el sendero, tal vez para esquivar la sombra amenazante de los es-

En esta tarde de luz intensa, mirando algo invisible que no va por el sendero trepador, yo pienso en mi vida amorosa, con sus instantes de júbilo y sus horas entristecidas; pienso en el Dios que no tengo, en el estremecido poema que no quise escribir, porque sólo era bello para vivirlo, y una angustia, una pequeña angustia sin sentido, esa misma congoja que ha estado con vosotros en alguna hora mala de vuestra vida, se queda en mi corazón que, tanto sufre con la añoranza.

Cuando la mirada está quieta en algún sitio lejano, y parece que nada perturba nuestra serenidad, es cuando el pensamiento hace su viaje alocado sin que nuestro deseo pueda darle el rumbo que lleva a la placidez.

Voy por mi infancia, con el primer amor que no dije y que todavía me quema los labios y los sueños. Fue menos que una lágrima, y sin embargo viene conmigo desde entonces un infinito deseo inexpressado.

Es la puericia ahora, con el torbellino de sus urgencias y mis primeros versos en que cantan mis dolores de niño como si hubiesen sido la amargura de tres generaciones de infortunados. Y no fue sino un silencio amoroso que no presintieron los ojos de una niña.

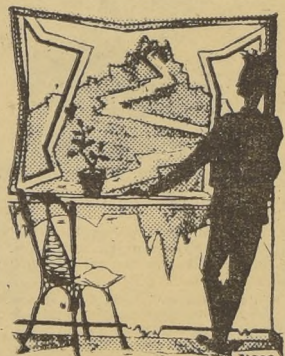
El nacer de mi adolescencia no llega hasta mi pensamiento que lo busca. No bien determinado por el tiempo ni por la vida, acaso esas horas en que dejara de ser niño, fueron una prolongación de mi precocidad emotiva, y se confundieron por eso lo que perdí sin tenerlo con lo que buscaba sin hallarlo.

La plena adolescencia, sí. El amor en todos los horizontes, la esperanza cumplida, el desaliento porque nada había inalcanzable, y el afán impetuoso de la literatura fascinante. ¡Qué lejanos y qué vivos, sin embargo, esos huracanes de mis años mozos, hechos de pasión y de recogimiento, de hujuria que miente y de suave quietud melancólica!

Yo sé que el pensamiento está

pinos florecidos. Sube como a tientas, ciego sin deseos, y ahí, donde termina porque se pierde a mis ojos, ahí está mi pensamiento haragán.

¿No habéis tenido alguna vez la sensación de que los ojos no reposan en nada y que el espíritu hace el recuento de lo vivido y de los anhelos sin cumplirse?



ahí, en el primer recodo que hace el sendero antes de perderse entre los pinos; que está ahí, detenido con deleite en la evocación de esta adolescencia mía que se quedó para siempre en mis canciones malogradas.

El pensamiento y mis ojos dejan ahora el sendero que nace a media falda y se van hacia el camino ancho, blanquizado de polvo movido, buscando en él mis turbulencias erráticas de hombre sin timideces.

Hay menos luz en los cerros y es débil el verdor de la lejanía. La brisa, antes apaciguada, agita, como si quisiera hacerse viento, las alas adormecidas, y la luz tiembla en el verde que se oscurece.

Una vacilación prolongada. ¡Evo-car tanto y tanto! Lo que llenó una vida y aún está floreciendo, lánguidamente, en este otoño que no quiere morir.

Todas las tristezas que pueden haber en un corazón de hombre, y las alegrías que nadie tuvo, y las nostalgias que renace lo perdido, y ¡todavía! una esperanza que viene conmigo desde la niñez y que no amengua en su deseo que me quebranta.

Si la dijese mi pensamiento en la haraguería de su divagación evocadora, después de haberme

traído desde tan lejos esa gavilla de llamaradas que no se extinguen por todo, quedaría roto el misterio por su sólo anuncio y para siempre sin cumplirse esa bendita esperanza que llevó como el gran secreto de mi vida.

¿Cuándo fue nuestra la mujer que nos anunció el beso que nos daría? ¿Y quién vio hecho realidad el espejismo de un sueño que fue alba inesperada en una noche intranquila?

Bendito sea mi pensamiento que ha sabido callar y que ahí, junto a mis ojos, en el ancho sendero de polvo movido, me ha traído la angustia y los regocijos de ayer, pero que no ha roto el misterio de lo que seguiré esperando hasta que la luz no esté para mí.

La ventana continúa abierta hacia los cerros de un verde obscuro. El sendero ya no existe, borrado por el sigiloso avance del crepúsculo vespertino; pero mis ojos y mi pensamiento en fatiga, dominados por la vagancia que los subyuga, se quedan en los cerros ensombrecidos y no consigo que regresen al mundo, que me rodea.

Un gran poeta muerto, que fue amigo de mi alma por su alma de niño. Una mujer de ojos claros, amorosa y sentimental, a la que yo imaginaba perdida entre la bruma de lo que nunca más sería recuerdo. Y otra mujer que acaso me ame todavía, bajo otro cielo que es casi como desde otro mundo, y la que sólo busca mi deseo cansado, cuando me besa una boca que no amo.

Evo-caciones en torbellino, atropelladas y fugaces, vienen desde los cerros, en sombra ahora, a mi corazón que no las presenta, y se suceden, interminablemente, con un llamar que no acoge mi espíritu en desaliento.

Y aunque sé que los recuerdos y las añoranzas entran, como los duendes, hasta por las ventanas en clausura, cierto esta mía que da a los cerros anochecidos y percibo el eco de un largo silencio que cae sobre el mundo.

C. F. S.

De CARLOS VATTIER

Graham Greene, detective de la angustiada cristiandad

NACI el 2 de octubre de 1904, en Berkhamstead, Inglaterra. Del resto informarme en mi obra escribe Greene. Y agrega: "La gran prueba de mi vida es no poder pasar inadvertido". En realidad, hay un mar de ajetes y aventuras inventadas, entre su vida de colegio desconsolado y los ambientes de contradicciones morales, miserias y servidumbre que describe. Del "wrong dray", como lo llamaban sus compañeros de Oxford, al dueño actual de un regio deportamento en Saint-James Park, colecciones de frascos de whisky, cottage en Oxford y casa en Capri, va mucha "agua pasada".

Desde el seco y rebelde anglicano, a quien su padre llevara a consultar un psicoanalista para que le practicara una "desintoxicación de novelas", al poseedor de un yate rumbo a China, al Africa del Sur y a la India, han transcurrido decenas de libros que nada tienen que ver con tanta felicidad. Nos resulta casi imposible identificar al escritor Greene, con el millonario que pasa por el Mediterráneo, en compañía de Lawrence Olivier, Vivien Leigh, la dulce Vivien Dayrell Browning de sus 20 años, y sus hijos Francis y Lucy.

Entre el director de revista, el ex diplomático, el best-seller y el exitoso hollywoodense, hay una autobiografía oscura e interior, que es el andamiaje de su Opera "Omnia".

Graham Greene tiene 6 pies y 3 pulgadas de estatura; una fisonomía, mezcla de viejo y niño de coro; una aureola de ángel, y una sonrisa diabólica. Se parece a algunos de esos detectives de sus libros, que pululan entre los escombros y los suburbios de una Infierno", dijo Greene, bautizado

católico en Nottingham, a esa edad que debió sentirse como un cauterio de pasiones escondidas. Y aquel mismo día en que su espíritu quedaba libre del pecado original y con la puerta franca al cielo, fue cuando exclamó: "Acabo de atrapar la vida en un hilo, y de muy lejos. De tan lejos, como la inocencia".

El año 1938, en México, "un régimen totalitario", que vepuleaba a la Iglesia, le dio la clave de su novela magna, intitulada "Del poder y la gloria".

Teatralizada y casi estrenada por Jouvet en el Athénée de París, pudo haber consolado al gran actor y director de aquel largo sopor de discriminaciones religiosas que fue "Del Diabolo y del buen Dios" de Jean Paul Sartre. El mensaje "Del poder y la gloria" sonda esa angustia activa del pecado; ese conjunto drama del demonio y de la gracia, que revela también el propio drama de Greene. Llevado este hermoso libro a la pantalla, se denominó en Inglaterra "El fugitivo".

Se acusa a este autor de novelero fácil y policial, que sólo pretende satisfacer a su clientela. Pero bastan "Brighton Rock", "A través del puente", "El revés de la trama" o "Stamboul Train, Orient-Express", traducido ya a diez lenguas, para comprender la duradera calidad de su prolífica labor. Francois Mauriac publicó un tomo de Ensayos —el de Rousseau es magnífico— que tituló "De Pascal a Graham Greene", y que honra con creces al creador de "El hombre y el mismo", cuya infima venta de 2.575 ejemplares, y cuyo fracaso ante los Búidos de la crítica le auguraban un buen futuro.

Con Mauriac, Greene tiene puntos de contacto al tratar igualmente a la cristiandad en su negativa testimonial de la vida religiosa actual.

A pesar del recodo provincialismo del autor de "Therese Desqueyroux" y de "El beso al leproso", como Greene, no está con la moral per se, sino con Dios mismo, en un linaje de presencia concreta, fluente y dentro de un pathos con el ser vivo. Pero esta presencia es



Graham Greene

un ansia dramática del hombre. Junto a ellos, Paul Claudel resulta un optimista.

"Nos salvamos o nos condenamos por nuestros pensamientos, no por nuestras acciones", escribe Greene.

En Inglaterra, Greene ha sido catalogado como "novelista de derecha"; en Gran Bretaña, isla que tiene una memoria de carpa milenaria, pese a los estudios comunistas hechos por Greene como una experiencia intelectual, lo leen desde el Arzobispo de Canterbury hasta los groom del Savoy. Como no fuera invitado a Moscú, Greene relegó su rojo legajo al fondo del más negro plúteo de su archivo. En aquella época de tanteos y pobreza suma, fracasó también como agente viajero de fina empresa de tabacos y no lo enviaron al Extremo Oriente, como se lo tenían prometido. En un mítido francés, Greene explica su menguada situación de entonces: "Yo tenía ánimos tout juste assés pour ne pas mourir".

"Rutas sin ley", "El Ministerio del miedo", "Revolver en venta" o "El agente secreto", obras decidi-

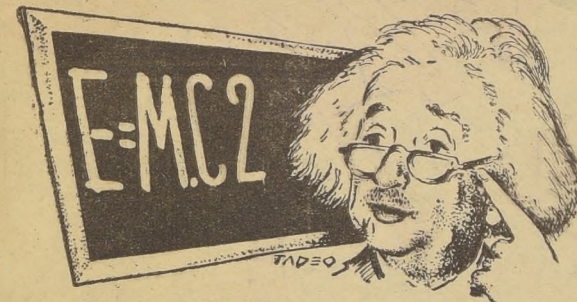
damente policiales, agudamente concebidas y con un suspenso que no estriba en el solo desarrollo de la intriga misma, sino también en el suspenso del alma de cada héroe, asido de un hilo y perdido en un dedalo sin hilo conductor, entre su turbia gleba y el infinito respiratorio, nos ofrecen lo original, lo poético y lo inédito de ese inolvidable "Asesinato de la calle de la morgue", de Edgar Alan Poe, la primera gran novela de misterio que se conoce.

El de Graham Greene no es precisamente el Dios de la "Ética" de Baruch Spinoza; un Dios inmutable, impassible, sin afectos ni sentimientos. Al contrario, su Dios no está "au dessus de la mêlée", sino implicado, complicado con las caídas, grandezas y pequeñeces de los mortales. En esa perfección a que conduce la actividad constante del espíritu, si que conculga Greene con Spinoza, el filósofo judío-español de Amsterdam.

"Inglaterra me ha hecho así", añade por fin Graham Greene. En realidad, constituye el más idóneo producto británico heredero de las altas cumbres de los místicos ingleses del siglo XVII y formado por la sólida tradición de la incomparable literatura inglesa, la que, según mi modesto juicio, es la mejor del mundo, pues no tiene diversas "pléyades", sino un "comun wealth" de dominios personales y de excelencias creadoras. "Tutti nodi ritornano al pettino", reza el viejo adagio italiano. "Todos los nudos vuelven a la pelota". Por eso, mientras mayor sea la fuga de Greene, más está con los severos y perdurables "masters" de la "In-sula literaria" de Gran Bretaña.

Nosotros no hacemos nada malo, nosotros no nos movemos del lugar que la divinidad nos designa, nosotros esperamos en paz y beatíficamente los designios del Creador", parece argüir todo el elenco de personajes delineados por Greene en "Living Room". Pero su estancado quietismo religioso, su postura de "tejas arriba" y aquel imperturbable terror a toda "salida de madre" de sus almas como empujadas en sus débiles cuerpos, nos impulsan también a temer mucho por los destinos de sus espíritus cristianos y de tristes gentes.

LA FORMULA FAMOSA DE EINSTEIN SOBRE DESINTEGRACION ATOMICA



EL reciente deceso de Albert Einstein ha puesto de actualidad todo lo relacionado con las geniales teorías del célebre matemático. Creemos, pues, de interés para los lectores aficionados a estos problemas científicos dar a conocer una pregunta y una respuesta que vienen a aclarar un punto muy importante de la fórmula de Einstein sobre la desintegración atómica.

PREGUNTA: "La fórmula famosa de Albert Einstein (E-M.C2), que significa en realidad la desintegración atómica, se refiere a todos los tipos de masas, y en ese caso, ¿por qué se escogió el uranio para demostrarlo?"

RESPUESTA: La fórmula fundamental (E-M.C2), establecida por Einstein, afirma la equivalencia de la masa y de la energía, y establece un nexo entre esos dos aspectos de la realidad mediante la raíz cuadrada de la velocidad de la luz. Esta fórmula es la consecuencia necesaria de la Teoría de la Relatividad Restringida.

Ante todo, es conveniente no confundir la equivalencia de la masa y de la energía con la desintegración atómica, ya que este segundo fenómeno no constituye más que un caso particular y una forma atenuada del primero. Cuando se desintegra un núcleo atómico, éste expulsa algunos protones o neutrones, que formaban parte de su composición, pero los protones y neutrones que ha perdido no se transforman en energía sino que cesan únicamente de permanecer ligados al núcleo atómico inicial. Sin embargo, es menester añadir que, ya que la desintegración se acompaña de una emisión de energía irradiante, es lógico que se lleve a cabo a expensas de una muy ligera pérdida de masa.

Para verificar directamente y de modo muy general la fórmula de Einstein, habría necesidad de poder aniquilar completamente —es decir, transformar en energía irradiante— cualquier fragmento de materia o cualquier núcleo atómico, o, por lo menos, cualquiera de los corpúsculos microscópicos que poseen una masa. El mundo científico está, sin embargo, le-

jos de haber llegado a esta meta. Solamente se ha logrado transformar en fotones de luz un electrón positivo y un electrón negativo, cuyas masas desaparecen en la experiencia para metamorfosearse en energía. Pero no se ha llegado aún a obtener la misma aniquilación del neutrón y del protón, aunque se espera probar la existencia de un protón negativo, lo que permitiría en el futuro la aniquilación de dicho corpúsculo.

Los núcleos atómicos de diversos cuerpos se diferencian unos de otros por el mayor o menor número de protones y de neutrones que contienen. Estas diferencias de proporción entre los protones y los neutrones es la causa de la estabilidad de ciertos núcleos atómicos, mientras que otros son inestables y se desintegran espontáneamente después de un tiempo más o menos largo. Se puede afirmar que la mayor parte de los núcleos atómicos que se encuentran en la naturaleza y que han sido descubiertos por los químicos son estables. No obstante, no es este el caso del uranio, elemento número 92, es decir, cuyo núcleo contiene 92 protones. Así, el uranio no ha sido escogido para probar la ley de Einstein; pero su radioactividad fué descubierta en 1896, por Henri Becquerel, diez años antes que Einstein descubriera su Teoría de la Relatividad Restringida. La fórmula (E-M.C2) se halla establecida por esta teoría y no por la existencia del uranio. La desintegración espontánea del uranio, y de manera general, todos los fenómenos de la radioactividad espontánea o provocada no son más que confirmaciones de esa fórmula.

Francois Le Lionnais

De JOSE FERNANDEZ CASTRO

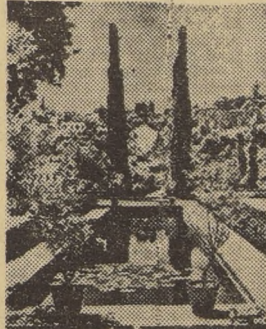
LOS "CARMENES" DE GRANADA

DECIR que Granada es la ciudad de los cármenes no es una frase. Ninguna otra denominación es tan exacta, ni le viene tan a la medida. Podría llamarse la ciudad de la Alhambra, del Genil o de los monumentos, la fisonomía de Granada seguiría conservándose. En cambio, no es fácil imaginársela sin

los "cármenes" que rodean sus colinas, dándole su aspecto más característico y genuino. El encanto de la Alhambra, del Generalife o del Sacro-Monte no está sólo en el atractivo de sus salones o de sus jardines, sino en lo que se divisa desde sus alturas, en ese laberinto de cuevas y altaneros rodeados de casitas con sus pineladas de verde y la nota alrosa de sus cipreses, eucaliptos y magnolios.

Esa es Granada; la Granada auténtica, la de los "cármenes" y los barrios típicos. Hay granadinos que se trasladan de un barrio a otro con la curiosidad y entusiasmo del que se va a vivir a otra capital. Y es que Granada, por su topografía, por sus rios, valles y declives, es múltiple; tiene muchas caras, pero cada una de ellas es diferente. No es lo mismo contemplar la vega, la ciudad o la sierra desde un "cármén" de la Cuesta de San Gregorio, por ejemplo, que desde las Vistillas.

Esa variedad de suelo, anida al sedimento de cultura, refinamiento y desazón que dejó el paso de la historia, la convierte en ciudad de vivos y sugerentes contrastes. Pero siempre nos embriaga la quietud de sus "cármenes", donde muchos granadinos, internados como anacoretas, o tal vez por imposición de su sangre morisca, hacen vida medio vegetal. Como una planta más esperan la llegada de las distintas estaciones del año, cuyos cambios de clima y ambiente influyen en su vida y costumbres, contemplando cada crepúsculo como un espectáculo siempre nuevo que deja en el alma un poco de melancolía... Nada como un "cármén" granadino para, en íntimo contacto con la naturaleza y el cielo, volver la espalda a las injusticias y turbulencias del mundo entregándose al amor, la familia, la lectura o la enfebrecida delicia de una tarea creadora. Ha sido el sueño de muchos artistas que al pasar por esta tierra no pudieron abandonar. Para los granadinos, la vaga esperanza de poseer un "car-



mén" les hace resistir momentos difíciles de su vida, en espera del día en que podrá encerrarse en su "torre de marfil". A muchos les oímos decir con frecuencia: "Cuando tenga mi carmenito me

Voces de la experiencia

Hay dos cosas que tienen su purgatorio en este mundo: la vida y la gloria; el purgatorio de la vida es la muerte; el purgatorio de la gloria, es la envidia.

Pocas personas saben lo que es amor, y entre las que lo saben hay muy pocas que lo digan.

encerraré para no salir nunca". Y muchos lo hacen así. Algunos aprovechan el tiempo, pero otros son dominados por la pereza o por alguna manía. Sé de un pintor que se encerró en su "cármén" dispuesto a ser otro Goya, pero pasó varios meses entretenido en inventar un aparato que le avisara cuando ponían huevos sus gallinas.

Al encanto de los "cármenes" se une su variedad. Los hay de todos los gustos y para diferentes clases sociales. Y todos son "cármenes", sin que importe mucho el que tengan escalinatas de mármol o que sea una modesta consista con un pequeño patio-jardín en el que florecen los geranios y los claveles o se alza la silueta de algún ciprés. Lo mismo es un "cármén" el gigantesco palacio del pintor Rodríguez Acosta —que con sus altas torres blancas desafía las doradas de la Alhambra— que la sencilla casa-jardín donde habitó Manuel de Falla, escondida, recoleta. Y hay "cármenes" con sabor histórico, los hay con ese nostálgico atractivo de las cosas abandonadas o con una especial disposición para dedicarse a la poesía o el arte. Otros tienen cierto atractivo romántico.

Lo importante para un "cármén" es que tenga silencio y que desde cualquier lugar la vista se llene del gozo del paisaje y que se oigan amortiguados, como en un suave y sugerente plamar, los rumores de la ciudad y la música misteriosa que a veces, en momentos de ensañación o de quietud, tiende al aire.

J. F. C.

LA BOTELLA ENCANTADA

por FANSTECY

(CONTINUACION)

JAMAS enseña a nadie su colección. Es un individuo muy particular... Y ahora está ausente.

—Perdóneme si he sido indiscreto... Pero yo no entendido, por lo que usted nos dijo antes, que este banquete era proporcionado por un contratista profesional.

—¿El banquete...? Sí... Esto vino de un establecimiento... "La Cocina Oriental..." —dijo Horacio mintiendo a más no poder—. Pero no fue organizado por ellos...

A este punto los esclavos parecían invitar a los huéspedes con profundas cortesías, a sentarse en los escaños que rodeaban parte de la sala.

—¡Ah! —dijo el profesor—. Vamos a tomar el café... ¡Bravo muchacho! No me vendrá mal. Ni tampoco un cigarro... un cigarro suave... para ayudar la digestión... ¿Se puede fumar aquí...?

—Por supuesto —dijo Horacio—. Aquí y en toda la casa... Vengan acá —añadió, golpeando las manos—: traiganos café y cigarrillos...

Un esclavo acudió instantáneamente, pero, a la verdad, no parecía entender...

—¡Café! —dijo Horacio—. Usted debe saber lo que es café... Y cigarrillos... Bien "chibucos"..., entiendo, ¿cómo diablos los llaman?

Pero el esclavo seguía no entendiendo, hasta que Horacio vino a darse cuenta de que el tabaco y el café no fueron introducidos ni siquiera en el Oriente, sino mucho después de la época del Genio... el cual, por tanto, al organizar la fiesta, no había pensado en tales cosas.

—Lo siento muchísimo —dijo—, pero parece que no han traído. Me quejaré al proveedor... Desgraciadamente, no sé dónde he puesto mis propios cigarrillos.

—No importa —dijo el profesor, con un estoicismo demasiado significativo—. Fumo muy poco, y el café turco me produce insomnios... Podemos mejor echar un vistazo a la botella de bronce que usted adquirió en el remate del pobre Collingham...

Horacio no tenía la menor idea de donde estuviese la botella, ni pudo tampoco, hasta que el profesor vino en su ayuda con algunas frases antes, dando a entender a sus esclavos lo que deseaba.

Por último, dos de ellos aparecieron, llevando la botella con manifiestos signos de miedo, y la depositaron a los pies de Ventimore. El profesor Futvoye, después de calarse las gafas, inició el examen del artefacto.

—Es, por cierto, un objeto de forma nada común —dijo—, y tan único en su género, como la vajilla de plata que acabamos de ver. Parece que existe una inscripción en la tapa, aunque con esta luz apenas es posible sospecharlo.

Mientras el viejo daba vueltas a la botella, Horacio se sentó junto a Silvia en el diván, e inició con ella una de esas conversaciones permitidas entre novios. Bien que mal, el negocio iba pasando sin peores consecuencias. Los silenciosos y nunca vistos servidores, a los cuales no sabía si considerar como genios, o demonios, o simples ilusiones, pero cuyos servicios no deseaba por más tiempo, habían desaparecido. La señora Futvoye comenzaba a dormitar, y el profesor parecía de mejor humor que antes.

De pronto, tras los tapices de una de las arquerías, resonaron sonidos discordantes, bárbaros, desapacibles, variados por los acordes indefinibles de desconocidos instrumentos.

Silvia se acercó involuntariamente al lado de Horacio, la señora Futvoye se despertó sobresaltada, y el profesor dejó a un



lado la botella de bronce, con renaciente irritación.

—¿Qué es esto? ¿Qué es esto? —preguntó—. ¿Nos preparaba usted una nueva sorpresa?

También era una sorpresa para Horacio, pero no tuvo tiempo de confesarlo. Una media docena de músicos negros, entrepajados en blancos ropajes, aparecieron en la sala, llevando varios instrumentos de forma extraña; se sentaron en semicírculo en un rincón, y comenzaron a chillar la insostenible cacofonía de un canto oriental. Es claro; Fakrash había determinado no omitir medio alguno para el mejor éxito de la fiesta.

—¡Qué sonidos más extraordinarios! —dijo la señora Futvoye—. ¿Querían estos individuos hacer música?

—Así es —repuso Horacio—. Bien podría ser la orquesta más armoniosa... Pero hay que acostumbrar el oído a su manera particular de entender la música.

—Lo presumo —dijo la pobre señora—. ¿También ha iniciado esto el proveedor?

—No —dijo Horacio—. Vienen del... del campamento árabe de Earls Court... Se dedican a amenizar banquetes... No me cobran nada, ni siquiera un penique... pero desean darse a conocer... Son individuos muy sencillos...

—Querido Horacio —observó la señora Futvoye—, si ellos esperan ser contratados para amenizar banquetes o lo que sea, deberían aprender alguna melodía...

Lo comprendió, Horacio —murmuró Silvia—, es mucha bondad la suya en haberse tomado tantas molestias para festejarlos. Diga mi papá cuanto quiere, yo se lo agradezco muchísimo.

Y con estas palabras, la encantadora niña puso sus manos en las de su novio... Horacio en esos momentos perdió a Fakrash todo, incluso su orquesta.

Pero era, en verdad, un espectáculo grotesco el de esos árabes fantásticamente vestidos. Continuaron interminablemente su monótona composición, hasta que Horacio comenzó a temer por los nervios de sus huéspedes.

Les hizo un gesto, dándoles a entender de que callaran, y se fueron con su música a otra parte. Ningún arte más difícil y ocasionado a malas inteligencias que el de la pantomima. Los esfuerzos de Horacio no fueron entendidos; antes, por el contrario, los músicos continuaron con más furor y más fuera de tono su incomprendible melodía. Y entonces sucedió algo peor.

Al través de los tapices apareció en la sala la figura de una mujer, que comenzó a bailar con lenta y sinuosa gracia.

—Su belleza, aunque de marcado tipo oriental, era innegable, aún a la escasa luz que caía sobre ella. Sus vestidos, demasiado diáfanos y ligeros, mostraban formas soberbias. Tenía grandes ojos oscuros, llevaba el pelo adornado con medallitas de oro y sonreía de ese modo particular a las bailarinas de Oriente, en toda época.

A medida que recorría el suelo de la habitación con sus ligerísimos pies ondulando su cuerpo como el de una culebra, los músicos subían más y más de tono, su infernal algabía.

Ventimore sintió renacer toda su rabia en contra del Genio. Era muy mal hecho de su parte... Debía, a su edad, estar más al corriente de las conveniencias...

No había, es cierto, nada de particular en el baile, pero no era esta la clase de agasajo que correspondía a semejante ocasión. Horacio pensó que si hubiera impuesto al Genio de la clase de huéspedes que esperaba, acaso éste habría usado de más tacto en sus Procedimientos.

—También viene esta muchacha de Earls Court? —preguntó la señora Futvoye ya completamente despierta.

—¡Oh, no!... —dijo Horacio—. Me la enviaron de la "Oficina de Diversiones"... Me dijeron que era una niña muy correcta... Solo trabaja así para mantener a una tía enferma.

Tales afirmaciones eran no sólo gratuitas, sino muy poco propias para convencer a nadie... Pero el pobre muchacho no encontraba ya como salir del paso.

—Hay mejores medios de mantener a las tías enfermas —observó la señora Futvoye—. ¿Cómo se llama esta niña?

—Tinkler... —dijo Horacio en el apuro del momento.— Miss Clementina Tinkler...

—Por cierto que es extranjera.

—Mademoiselle, quisiera decirle... —comenzó a decir la señora Futvoye—, pero me pareció que usted que Miss Tinkler le había sido recomendada por Harvred.

—En efecto —dijo Horacio—, pero ello no hace al caso... No lo esperaba de ellos.

—Probablemente, ellos ignoran el modo vergonzoso con que se conduce esa señorita —dijo la señora Futvoye. Sería bueno advertirlos en forma energética.

—Así lo haré por cierto —dijo Horacio—. Les pondré los puntos sobre las íes.

—Una protesta tendría aún mayor eficacia, viniendo de una señora, agregó Miss Futvoye.— Yo misma me acercaré a afearlos su conducta.

—No... no haga Ud. tal —dijo Horacio—. En el hecho no recuerdo a punto fijo si el culpable es Harvred o Whitelby, o algún otro.

—Usted está, sin embargo, en el deber de decirnos quién es.

—Así lo haría, si lo supiese.

—¿Son estos los modales habituales de Miss Tinkler? —preguntó la señora Futvoye.

—En verdad, no lo sé —dijo el infortunado Horacio—. Ni siquiera comprendo lo que dice.

—Yo sí que lo entiendo muy bien —dijo el profesor—. Lo está llamando a usted "la luz de sus ojos y el aliento vital de su corazón".

—¡Oh —dijo Horacio—! Ella me está equivocando con otro... usted lo comprende. Es la emo-

ción natural en una artista... Esto no significa nada... Mi apreciable señorita... Usted ha bailado maravillosamente... Se lo agradecemos muchísimo... pero no la detendremos por más tiempo. Profesor, agregó al ver que no hacía finta de levantarse, ¿no tendría usted la bondad de decirle en árabe que se vaya?

El profesor pronunció algunas palabras que tuvieron el efecto deseado. La niña hizo una pequeña reverencia y desapareció por los techos, seguida por los músicos y sus extravagantes instrumentos.

—Lo siento mucho —dijo Horacio—, pero me pareció que usted que Miss Tinkler le había sido recomendada por Harvred.

—No, por cierto —repuso el profesor—, pero me pareció que usted que Miss Tinkler le había sido recomendada por Harvred.

—En efecto —dijo Horacio—, pero ello no hace al caso... No lo esperaba de ellos.

—Probablemente, ellos ignoran el modo vergonzoso con que se conduce esa señorita —dijo la señora Futvoye. Sería bueno advertirlos en forma energética.

—Así lo haré por cierto —dijo Horacio—. Les pondré los puntos sobre las íes.

—Una protesta tendría aún mayor eficacia, viniendo de una señora, agregó Miss Futvoye.— Yo misma me acercaré a afearlos su conducta.

—No... no haga Ud. tal —dijo Horacio—. En el hecho no recuerdo a punto fijo si el culpable es Harvred o Whitelby, o algún otro.

—Usted está, sin embargo, en el deber de decirnos quién es.

—Así lo haría, si lo supiese.

(CONTINUARA)